



NOWA

biłgorajska

Takiego ślubu
jeszcze nie było!

nowa@gazetabilgoraj.pl

www.gazetabilgoraj.pl

Biłgoraj / Aleksandrów / Biszczka / Frampol / Goraj / Józefów / Księżpol / Łukowa / Obsza / Tarnogród / Terespol / Turbów / Włodzisław / Włoszczowa / Górnym

Powiat dziękował za plony!



GMINA BIŁGORAJ



GMINA POTOK GÓRNY



GMINA JÓZEFÓW



GMINA KSIĘŻPOL



GMINA OBSZA



GMINA ŁUKOWA



GMINA TUROBIN



GMINA BISZCZA

STRONA 18-21



STRONA 3

Pożegnali ich
po latach pracy.
Dyrektorzy
przechodzą
na emeryturę

STRONA 6

Dotacja przyszła, problem został

„Osuchy 44”
bez wystawy
stałej



STRONA 4-5

S T O P K A

NOWA
biłgorajska

„Nowa Gazeta Biłgorajska”

WYDAWCA:Wydawnictwo Wspólnota
Mateusz Orzechowski
Wygnanów 20,
21-306 Czemierniki**KONTAKT:**

nowa@gazetabilgoraj.pl

REDAKCJA:Natalia Raćaitis
(redaktor prowadząca)
780 029 973
natalia@gazetabilgoraj.pl

Ewa Zajmała

ezajmala@onet.pl

Kacper Kyc

Magdalena Kołcon

WSPÓŁPRACOWNICY:

Michał Kańkowski

SPORT:Tomasz Zalewa
791 132 007**REDAKTOR NACZELNY:**

Mateusz Orzechowski

MARKETING I REKLAMA:Anna Mokrzycka
tel. 691 782 434,
mokrzycka@24wspolnota.pl**OGŁOSZENIA I REKLAMA:**Agata Badziak
tel. 517 070 803,
badziak@24wspolnota.pl**MASZ TEMAT?****ZADZWOŃ**
780 029 973

Będzie lot balonem i moc atrakcji

W tym roku gospodarzem dożynek powiatowych będzie gmina Terespol. Święto plonów odbędzie się w niedzielę, 30 sierpnia i zapowiada się wyjątkowo.

Dożynki to jedno z najważniejszych wydarzeń w kalendarzu lokalnej społeczności. Organizatorzy przygotowali jednak coś więcej niż tylko tradycyjny program.

O godz. 15 odprawiona zostanie uroczysta Msza Święta, po której barwny korowód przejdzie na stadion sportowy. W dalszej części wydarzenia zaplanowano tradycyjne elementy dożynek.

Od godziny 17 rozpocznie się część artystyczna. Na scenie pojawi się Amatorski Teatr „Mimochodem” z widowiskiem „Ale ja się plotką brzydzę, czyli cały powiat na językach”. „Mimochodem” w humorystyczny i nieoficjalny sposób przedstawi mieszkańcom „kulisy” gmin, nie szczędząc żartobliwych odnie-



sień do wójtów i burmistrzów oraz lokalnych wydarzeń. Następnie na scenie wystąpią lokalni artyści i Grupa Folklorystyczna „Pokolenia”.

Wieczorem przyjdzie czas na muzyczne emocje. O godz. 20

wystartują koncerty. Na scenie zobaczymy m.in. VEEGAS, DJ DZIEKAN, TOPKY oraz DJ YARO, którzy zadają o świetną zabawę do późnych godzin.

To jednak nie wszystko! Na uczestników czekać będą praw-



dziwe hity tegorocznych dożynek – darmowe wzniesienie balonem, które pozwoli spojrzeć na okolicę z zupełnie innej perspektywy. Będą również bezpłatne „dmuchańce” dla dzieci, które zapewnią najmłodszym

mnóstwo radości i zabawy. Nie zabraknie również stoisk z regionalnymi potrawami i lokalnymi przysmakami. Prowadzona będzie również zbiórka na leczenie Adasia Iwanejki.

Ewa Zajmała

„Róbmy swoje” pod chmurką!

Nie trzeba jechać do kina, by spędzić filmowy wieczór. W Obszy plac przy Urzędzie Gminy w Obszy zamienia się w plenerową salę kinową. Stowarzyszenie „Róbmy swoje” organizuje bezpłatne pokazy filmowe.

W sobotę, 8 sierpnia, plac przy Urzędzie Gminy w Obszy wypełnił się kinową atmosferą. Stowarzyszenie „Róbmy swoje” przygotowało dla mieszkańców



Kino pod chmurką to doskonała integracja mieszkańców

wyjątkową atrakcję. Plenerowy pokaz filmu „Film o pszczołach”. Była to rodzinna animacja, która zabiera widzów do niezwykłego świata pszczoł.

Organizatorzy podkreślają, że to nie ostatnie tego typu wydarzenie. Kolejny seans, tym razem filmu „Krudowie” już w sobotę 29 sierpnia o godz. 20. Udział w wydarzeniu jest bezpłatny. Nie trzeba kupować biletów. Wystarczy przyjść na plac przy Urzędzie Gminy w Obszy i przygotować własne miejsce do oglądania. Najlepiej zabrać ze sobą koc, leżak oraz piknikowy zestaw przekąsek.

Ewa Zajmała

TERAPIA CZEKA NA ADASIA!
TRZEBA "TYLKO" ZAPŁAĆ 16 MLN ZŁ!

Adaś ma 13 lat.
Jest najstarszym polskim chłopcem z DMD zakwalifikowanym do terapii genowej!
Z każdym dniem słabnie i traci siłę.
Twoja, nawet najmniejsza wpłata, jest na wagę życia!

PROSIMY, POMÓŻ TERAZ!

POZNAJ HISTORIĘ ADASIA

siepomaga.pl/adas-iwanejko

razem STOP DMD

DO WYNAJĘCIA
powierzchnia biurowa
od 15 do 50 m²

Biłgoraj, ul. Komorowskiego 25
602 127 870

Takiego ślubu jeszcze nie było!

Zabytkowa Zagroda Sitarska w Biłgoraju zyskała wyjątkowych gości. To właśnie w historycznych wnętrzach odbyła się uroczystość zawarcia małżeństwa.

Miejsce, które na co dzień przypomina o tradycjach i życiu dawnych mieszkańców miasta, tym razem stało się sceną jednego z najważniejszych dni w życiu Młodej Pary.

W piątek, 14 sierpnia, Zagroda Sitarska w Biłgoraju była świadkiem wyjątkowego wydarzenia. W zabytkowym obiekcie odbyła się uroczystość zawarcia małżeństwa Katarzyny i Krzysztofa.

Zagroda Sitarska jest jednym z miejsc, które przypominają o historii Biłgoraja, jego tradycjach i dawnym życiu mieszkańców. Tym razem zabytkowa przestrzeń zyskała jednak zupełnie nowe znaczenie – stała się tłem dla wspólczesnej historii dwojga ludzi.

Ewa Zajmała



Miejsce, które na co dzień przypomina o tradycjach i życiu dawnych mieszkańców miasta, tym razem stało się sceną jednego z najważniejszych dni w życiu Młodej Pary



To wyjątkowe połączenie przeszłości z teraźniejszością pokazuje, że historyczne miejsca mogą nadal żyć i być częścią ważnych wydarzeń w życiu mieszkańców



W zabytkowym obiekcie odbyła się uroczystość zawarcia małżeństwa Katarzyny i Krzysztofa

Boisko doczeka się zmian

Boisko przy ul. Sosnowej jest miejscem aktywności sportowej dzieci, młodzieży i mieszkańców osiedla. Z czasem jego stan techniczny zaczął jednak wymagać prac porządkowych i konserwacyjnych.

Radny Wojciech Szczepański zwrócił się do władz miasta o podjęcie działań, które poprawią zarówno bezpieczeństwo, jak i estetykę obiektu. W interpelacji wskazał m.in. na konieczność usunięcia chwastów wyrastających pomiędzy kostką brukową oraz wyrównania nawierzchni w miejscach, gdzie pojawiły się nierówności.

Jednym z postulatów było także odnowienie i wyznaczenie linii boiska do koszykówki zgodnie z obowiązującymi wymiarami i zasadami gry. Radny zawnioskował ponadto

o założenie na obręcze siatek zakupionych przez Radę Osiedla Sitarska-Kępy oraz ustawienie ławki w sąsiedztwie boiska.

Miasto odpowiedziało na interpelację i przedstawiło zakres planowanych prac. Jak poinformował Wojciech Gleń, realizacją części zadań zajmie się Miejska Służba Drogowa w Biłgoraju.

W trakcie realizacji są już prace związane z wyrównaniem i poprawą ułożenia kostki brukowej, odnowieniem oraz wyznaczeniem linii boiska, a także założeniem siatek na obręcze.

Pozostałe zadania powierzono Przedsiębiorstwu Gospodarki Komunalnej w Biłgoraju. PGK ma usunąć chwasty wyrastające pomiędzy elementami nawierzchni oraz ustawić ławkę w obrębie boiska. Przedsiębiorstwo ma również ustawić dwa nowe kosze na odpady w miejsce uszkodzonych – jeden przy boisku do koszykówki, a drugi na placu zabaw.

Ewa Zajmała

Słupki, które dają się we znaki kierowcom

Na Placu Wolności w Biłgoraju pojawił się temat, który na pierwszy rzut oka może wydawać się błahy, ale w praktyce dotyczy wielu kierowców korzystających z parkingu rotacyjnego.

Radny Jarosław Bondyra złożył interpelację w sprawie wymiany charakterystycznych pionowych słupków ograniczających wjazd. Zaproponował, aby te pionowe wymienić na poziome. I trudno nie zauważyć, że ich obecny stan pozostawia sporo do życzenia. Część z nich jest mocno powyginana, a ich wygląd najlepiej pokazuje, że niejedynym samochodem miał z nimi kontakt.

Wygięta karoseria

Co ważne, na problem zwracają uwagę również sami kierowcy. Podczas manewrowania w tym miejscu słupki mogą być trudne do zauważenia, szczególnie gdy kierowca koncentruje się na wjeździe, wyjeździe czy zaparkowaniu samochodu. Efekt? Kolejne wygięte elementy i nerwy kierowców.

W odpowiedzi na interpe-



Kierowcy, parkując, często „hamują” na słupku

lację Miejska Służba Drogowa potwierdza, że obecne rozwiązanie nie spełniło oczekiwań. – Zastosowanie w tym miejscu słupków pionowych nie sprawdziło się w praktyce – twierdzi Grzegorz Harasiuk, dyrektor. Jednocześnie MSD zwraca uwagę na koszty związane z demontażem obecnych słupków oraz montażem nowych ograniczników parkingowych. Jak wskazano w odpowiedzi, na ten moment środki na takie zadanie nie zostały zabezpieczone w budżecie.

To jednak nie jest jedyny problem, na który zwraca uwagę Miejska Służba Drogowa. Zdaniem dyrektora Harasiuka

samo ustawienie ograniczników parkingowych może nie zapewnić odpowiedniego zabezpieczenia całej powierzchni.

Różne samochody, różna odległość

MSD wskazuje, że pojazdy o różnych typach nadwozia mogą zatrzymywać się w różnej odległości od wyznaczonej strefy. W efekcie same ograniczniki parkingowe nie zawsze będą wystarczającym rozwiązaniem.

Oznacza to, że ewentualna przebudowa zabezpieczeń powinna uwzględniać nie tylko

wymianę istniejących słupków, ale również sposób parkowania i gabaryty różnych pojazdów.

Miejska Służba Drogowa nie zamyka jednak tematu. Wskazuje, że po zakończeniu realizacji obecnie prowadzonych, terminowych zadań, w miarę możliwości organizacyjnych i materiałowych, zostanie rozważone wykonanie ograniczników parkingowych z wykorzystaniem materiałów własnych.

Rozwiązanie może trafić także w inne miejsca

Jeżeli nowe rozwiązanie okaże się skuteczne, Miejska Służba Drogowa zakłada możliwość zastosowania podobnych ograniczników również w innych miejscach.

To może oznaczać, że problem przy Placu Wolności stanie się jednocześnie okazją do wypracowania rozwiązania, które w przyszłości będzie można wykorzystać w innych lokalizacjach na terenie miasta.

Na razie nie podano jednak konkretnego terminu, w którym obecne słupki miałyby zostać zdemontowane i zastąpione innymi elementami.

Ewa Zajmała

Dotacja przyszła, problem został

Po miesiącach starań przyszły pieniądze na wystawę stały w Muzeum Partyzantów Polskich „Osuchy 44”. Miało być zwieńczenie wielomiesięcznych zabiegów o wyposażenie placówki. Zamiast tego pojawił się kolejny problem – przyznane 500 tys. zł to tylko część potrzebnej kwoty, a powiat nie ma zabezpieczonych środków na wymagany wkład własny. W efekcie dotacja, o którą tak długo zabiegano, może nie zostać wykorzystana.

Po otwarciu Muzeum Partyzantów Polskich „Osuchy 44” w połowie 2025 roku rozpoczął się spór między władzami powiatu biłgorajskiego a posłanką Małgorzatą Gromadzką dotyczący pozyskania środków na wyposażenie placówki. Powiat wskazywał, że mimo składanych do Ministerstwa Kultury wniosków nie udało się zdobyć pieniędzy na przygotowanie stałej ekspozycji, a jednocześnie oczekiwał większego wsparcia ze strony parlamentarzystki. Gromadzka odpowiadała, że wcześniej nie było formalnej współpracy, i deklarowała pomoc w rozmowach z ministrem.

Sprawa nabrała rozgłosu podczas obchodów 81. rocznicy bitwy pod Osuchami, kiedy przedstawiciele różnych środowisk politycznych publicznie przedstawiali swoje stanowiska. Później doszło do wymiany pism między starostą Andrzejem Szarlipem a posłanką, w których obie strony zarzucały sobie brak konkretnych działań i wykorzystywanie sprawy muzeum do celów politycznych. Tymczasem placówka, której budowa kosztowała ponad 13 mln zł i została sfinansowana głównie ze środków państwowych pozyskanych przez powiat, nadal czekała na pełne wyposażenie i przygotowanie wystawy stałej.

500 tysięcy na start

Muzeum Ziemi Biłgorajskiej nie po raz pierwszy złożyło wniosek o dofinansowanie wystawy stałej w Osuchach z programu „Wspieranie działań muzealnych” ze środków Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego. Konkurs został rozstrzygnięty pod koniec minionego roku. Wniosek nie znalazł się na liście rankingowej.

18 marca został jednak zakwalifikowany do dofinansowania w trybie tzw. „rezerwy ministra”. Jest to narzędzie pozwalające na wyłowienie projektów, które mogą zostać przeoczone w procesie oceny eksperckiej, oraz na wsparcie wyjątkowych inicjatyw niewpisu-



Tak wyglądał budynek w trakcie prac

jących się w standardowe kryteria oceny. Środki te dają możliwość na otrzymanie dotacji tym organizacjom, które nie zyskały rekomendacji w trybie konkursowym.

Biłgorajskiej placówce przyznano dofinansowanie w wysokości 500 tys. zł, wypłacaną w dwóch transzach: po 250 tys. zł w latach 2026 i 2027. Środki te mają zostać przeznaczone na przygotowanie wystawy stałej.

„Los tej inicjatywy nie jest mi obojętny”

Posłanka Małgorzata Gromadzka poinformowała o przyznaniu dotacji za pośrednictwem mediów społecznościowych. Podkreśliła, że nie udało się to gdyby nie zaangażowanie wielu osób, m.in. ministra Macieja Wróbla, przedstawicieli Stowarzyszenia Osuchy 44, Agnieszki Piętak-Faryny, Kamila Kopera i pracowników muzeum.

Dodała, że każdy ma na tej ziemi trudną historię rodziny, której członkowie w czasie wojny walczyli z okupantem i po prostu o swoje życie. – To członkowie naszych rodzin byli partyzantami lub wspierali ich wszelką pomocą w trudnych czasach. Tak jak publicznie zadeklarowałam podczas uroczystości obchodów bitwy pod Osuchami, los muzeum nie będzie mi obojętny – skwitowała.

Kropla w morzu potrzeb

Już wówczas również starosta Andrzej Szarlip w rozmowie z NOWĄ zaznaczał, że nie są to wystarczające środki, bo koszty realizacji wystawy stałej są znacznie wyższe.

Podkreślił, że głównym celem jest stworzenie muzeum nowoczesnego multimedialnego i narracyjnego, wzorowanego na takich placówkach jak Muzeum II Wojny Światowej czy Muzeum Powstania

Warszawskiego. Tak, żeby było ono atrakcyjne szczególnie dla młodzieży. – Uważamy, że państwo polskie powinno mieć możliwość godnego upamiętnienia bohaterów walczących na tych terenach. Bitwa pod Osuchami była największą bitwą partyzancką podczas II wojny światowej, a powstające muzeum będzie pierwszą w kraju placówką poświęconą partyzantom – twierdził.

Pieniądzy brak

Radna Rady Powiatu Agnieszka Piętak-Faryna zainteresowała się dotacją z ministerstwa na stworzenie wystawy. – Dochodzą mnie sygnały, że zagrożone jest wydatkowanie środków z MKiDN przeznaczonych na wystawę stałą – pytała.

Jako pierwszy głos zabrał dyrektor Muzeum Ziemi Biłgorajskiej Marek Majewski. Potwierdził obawy radnej. Dotacja nie zostanie wykorzystana. – Niestety nie będziemy mogli w tym roku wykorzystać pieniędzy, które otrzymaliśmy od Ministerstwa w sprawie zbudowania wystawy stałej w Osuchach. Kwota 500 tys. zł, którą otrzymaliśmy, była rozłożona na dwa lata. Dotacja nie zostanie wykorzystana z przyczyny bardzo prozaicznej albo prawdziwej – nie zostały zabezpieczone środki w budżecie powiatu na wkład własny – stwierdził. Dodał, że na drodze do realizacji inwestycji stanęły pieniądze, a właściwie ich brak.

„To nieporozumienie”

Wypowiedź dyrektora uszczegółowił Andrzej Szarlip, starosta biłgorajski. Jasno zaznaczył, że Muzeum otrzymało dofinansowanie w kwocie zaledwie 500 tys. zł. Koszt realizacji wystawy stałej w trakcie pisania wniosku opiewał na kwotę 6 mln zł. Muzeum stara-

ło się o dotację w najwyższej kwocie, jaką przewidywały możliwości programu. – Otrzymaliśmy zaledwie 10 proc. wartości inwestycji. Więc Muzeum, bo ono było wnioskodawcą, musiałoby dołożyć 90 proc. wartości inwestycji – twierdzi Szarlip.

Budowa Muzeum Partyzantów Polskich Osuchy 44 upamiętnia partyzantów i żołnierzy Polskiego Państwa Podziemnego. Muzeum ma być pierwszym w Polsce muzeum narracyjnym, którego tematyką przewodnią jest życie i walka partyzantów. Miejsce i nazwa muzeum stanowią niestandardowy unikalny w skali województwa i kraju produkt turystyczny, który zwiększy potencjał rozwojowy gminy. Wybór miejscowości Osuchy w gminie Łukowa w powiecie biłgorajskim na siedzibę muzeum związany jest z lokalizacją największego cmentarza partyzanckiego będącego tragicznym śladem jednej z największych bitew partyzanckich Bitwy pod Osuchami. Przedsięwzięcie zostanie zrealizowane na wysokim poziomie technologicznym i ekspozycyjnym. Już sam narracyjny charakter muzeum nawiązujący w sposobie prezentacji treści do Muzeum Powstania Warszawskiego będzie atrakcyjny dla współczesnego turysty i ucznia. W efekcie poprzez generowanie wyjątkowych emocji muzeum będzie rozpoznawalne i uzyska pozytywny rozgłos.

Wybudowano dwukondygnacyjny budynek o powierzchni ok. 925 m² w tym pow. ekspozycyjna 580 mkw. Charakterystyczne parametry istniejącego budynku i projektowanej rozbudowy to: kubatura - 4 891,92 m³, wysokość 11,62 m, długość 52,40 m, szerokość - 16,26 m.

ło się o dotację w najwyższej kwocie, jaką przewidywały możliwości programu. – Otrzymaliśmy zaledwie 10 proc. wartości inwestycji. Więc Muzeum, bo ono było wnioskodawcą, musiałoby dołożyć 90 proc. wartości inwestycji – twierdzi Szarlip.

Zauważył, że takiej sytuacji nie było nigdy, odkąd jest starostą. – Nigdy w mojej historii jako starosta nigdy powiat takiej inwestycji nie realizował. Tu zaszła pomyłka i nieporozumienie – uznał. Zaznaczył, że logiczne było dofinanso-

wanie w odwrotnych proporcjach. – Dla mnie sytuacja ta jest niedopuszczalna – skomentował.

Szarlip zaznaczył, że dyrektor Majewski złożył do Zarządu Powiatu pisemny wniosek o zajęcia stanowiska w tej sprawie.

– Z uwagi na fakt, że jest to precedens, odkąd jestem starostą, żeby była taka zależność pomiędzy dotacją a wkładem własnym, skierowałem ten wniosek na posiedzenie Komisji Finansów rady Powiatu. Poprosiłem, aby komisja finansów tym tematem się zajęła – mówił.



Marek Majewski
dyrektor Muzeum Ziemi Biłgorajskiej

Niestety nie będziemy mogli w tym roku wykorzystać pieniędzy, które otrzymaliśmy od Ministerstwa w sprawie zbudowania wystawy stałej w Osuchach. Dotacja nie zostanie wykorzystana z przyczyny bardzo prozaicznej albo prawdziwej – nie zostały zabezpieczone środki w budżecie powiatu na wkład własny.



Andrzej Szarlip
starosta biłgorajski

Nigdy w mojej historii jako starosty, nigdy powiat takiej inwestycji nie realizował. Tu zaszła pomyłka i nieporozumienie. Logiczne było dofinansowanie w odwrotnych proporcjach. Dla mnie sytuacja ta jest niedopuszczalna.

„Osuchy 44” bez wystawy stałej



Agnieszka Piętak-Faryna
radna Rady Powiatu

Trzeba zaznaczyć, że środki zostały przyznane w trybie rezerwy ministra. Piszmy lepiej wnioski. Mam nadzieję, że uda się pozyskać środki z funduszy unijnych.

Muzeum w Osuchach ma być nowoczesnym, multimedialnym obiektem

Komisja zarekomendowała, aby nie korzystać z tego dofinansowania w takiej wysokości, bo powiatu biłgorajskiego nie może być zwyczajnie nie stać na zabezpieczenie wkładu własnego w wysokości 90 proc.

Zdaniem wóldarza powiatu w poprzednich latach powiat biłgorajski realizował duże inwestycje, gdzie proporcje dofinansowania były znacznie inne. Chociażby na przebudowę basenu samorząd pozyskał 90 proc. dofinansowania.

– Teraz jest sytuacja odwrotna. W trosce o finansowe publiczne powiatu biłgorajskiego nie może być innej decyzji jak nie wchodzenie w ten projekt – zaznaczył z pełną stanowczością.

Rezygnacja ze środków ministerialnych nie zamyka jednak drogi do budowy wystawy w Muzeum w Osuchach. Powiat złożył wniosek o dofinansowanie zadania ze środków funduszy unijnych. – Tam staraliśmy się dotację w większe pro-

porcji. Wniosek został napisany przez profesjonalistów. Wymagane było dołączenie szczegółowej dokumentacji. Czekamy na rozstrzygnięcie – mówi Szarlip.

Pisać lepiej

Agnieszka Piętak-Faryna stwierdziła, że środki zostały przyznane w trybie rezerwy, ponieważ wniosek w trybie konkursowym nie uzyskał dofinansowania. Ich

Muzeum, jak i znajdujący się nieopodal cmentarz i miejsca walk podczas bitwy pod Osuchami, są hołdem i wyrazem wdzięczności oraz pamięci o tych, którzy w czasach niemieckiej i sowieckiej okupacji przelewali krew za wolność Polski

wyokosć nie mogła być większa. – Trzeba zaznaczyć, że środki zostały przyznane w trybie rezerwy ministra. Piszmy lepiej wnioski. Mam nadzieję, że uda się pozys-

kać środki z funduszy unijnych – mówiła.

Wypowiedź radnej skomentował starosta. Zaznaczył, że wniosek był dobrze napisany. –

Wysokość dofinansowania nie jest wystarczająca. Ja rozumiem, że było to z puli rezerwy. Nie wiem, czy środków nie ma więcej. Koszt wybudowania obiektu to kilkanaście milionów złotych i dofinansowanie było na wysokim poziomie – stwierdził.

Jeszcze raz podkreślił, że nie ma możliwości realizowania projektów, których dofinansowanie wynosi zaledwie 10 proc.

Ewa Zajmała

Mieszkańcy mają pomagać seniorom

Czy w Biłgoraju powinien powstać system usług sąsiedzkich dla osób starszych? Ma to związek ze starzeniem się mieszkańców i samotnością seniorów. Sprawdzamy, czy osoby odpowiedzialne za pomoc społeczną widzą zapotrzebowanie na uruchomienie takiego rozwiązania.

Radny Rady Miasta Biłgoraja Tomasz Bednarz zwrócił się z interpelacją w sprawie wykorzystania potencjału usług sąsiedzkich. Jak argumentuje, coraz większym wyzwaniem staje się starzenie się społeczeństwa oraz osamotnienie osób starszych.

Zdaniem radnego część seniorów nie wymaga spe-

cialistycznej opieki, ale potrzebuje regularnej, niewielkiej pomocy w codziennym funkcjonowaniu. Mogłoby chodzić między innymi o pomoc w podstawowych czynnościach czy utrzymywaniu kontaktu z otoczeniem.

Sąsiad zamiast instytucji?

Tomasz Bednarz uważa, że usługi sąsiedzkie mogłyby być uzupełnieniem obecnego systemu pomocy społecznej. Podkreśla, że pozwoliłyby osobom starszym dłużej pozostać we własnych domach, w znanym środowisku.

Radny zwraca również uwagę na aspekt finansowy. W jego ocenie organizacja pomocy sąsiedzkiej może być tańsza niż zapewnienie miejsca w domu pomocy społecznej, a jednocześnie dawałaby możliwość aktywizacji osób mieszkających w najbliższym otoczeniu seniorów.

W interpelacji wskazuje również na możliwość wykorzystania środków z programu „Korpus Wsparcia

Do Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Biłgoraju nie wpływają obecnie zapytania dotyczące możliwości korzystania z usług sąsiedzkich

Seniorów” – Moduł I. Jego zdaniem formalne zorganizowanie takiej pomocy mogłoby wzmocnić więzi między mieszkańcami i stworzyć dodatkową, lokalną sieć bezpieczeństwa.

Jak działają usługi sąsiedzkie?

Jak wyjaśnia Anna Działosz, dyrektor MOPS w Biłgoraju, usługi sąsiedzkie już znajdują się w katalogu świadczeń pomocy społecznej. Mogą być przyznawane jako forma usług opiekuńczych.

Obejmują pomoc w zaspokajaniu podstawowych potrzeb życiowych, podstawową opiekę higieniczną niewymagającą specjalistycznej wiedzy oraz, w miarę potrzeb i moż-

liwości, pomoc w utrzymywaniu kontaktów z otoczeniem.

Osoba świadcząca taką pomoc musi spełnić określone warunki. Powinna być pełnoletnia, mieszkać w najbliższej okolicy seniora, posiadać odpowiednią zdolność psychofizyczną oraz ukończyć szkolenie z zakresu pierwszej pomocy. Musi być także zaakceptowana zarówno przez osobę korzystającą z pomocy, jak i organizatora usług.

W przypadku uruchomienia takiego systemu przez gminę szczegółowe zasady jego działania musi określić rada gminy. Przyznawanie usług wiąże się również z procedurą stosowaną przy świadczeniach z pomocy społecznej, m.in. przeprowadzeniem wywiadu środowiskowego i wydaniem decyzji.

W 2025 r. z Programu „Opieka wytchnieniowa” skorzystało 14 osób, a w 2026 r. - 16 osób.

W 2025 r. z Programu „Asystent osobisty osoby z niepełnosprawnością” skorzystało 18 osób, a w 2026 r. - 59 osób.

Seniorzy objęci są usługami wsparcia w Dziennym Domu Pomocy - 37 osób

MOPS: na razie nie ma takiej potrzeby

Z odpowiedzi dyrektor MOPS wynika jednak, że obecnie w Biłgoraju nie ma zapotrzebowania na tego rodzaju wsparcie.

Aktualnie z tradycyjnych usług opiekuńczych korzysta 24 osoby starsze. Jednocześnie seniorzy mogą korzystać z innych form pomocy. W 2026 roku z programu „Opieka wytchnieniowa” ma skorzystać 16 osób, natomiast z programu „Asystent osobisty osoby z niepełnosprawnością” – 59 osób. Kolejne 66 osób korzysta z tych form wsparcia re-

alizowanych przez organizacje pozarządowe.

Seniorzy korzystają również z Dziennego Domu Pomocy dla Seniorów w Biłgoraju. Obecnie uczestniczy w jego zajęciach i wsparciu 37 osób.

MOPS podkreśla, że do ośrodka nie wpływają obecnie zapytania dotyczące możliwości korzystania z usług sąsiedzkich. Z rozeznania pracowników socjalnych wynika więc, że na ten moment nie występuje potrzeba organizowania takiej formy pomocy.

Ewa Zajmała

Pożegnali ich po latach pracy. Dyrektorzy przechodzą na emeryturę



Nie obyło się od wzruszeń i wspomnień



Dyrektor Kwiatkowski



Wicedyrektor Anna Książ

Po wielu latach pracy na rzecz szkoły i lokalnej społeczności Krzysztof Kwiatkowski oraz Anna Książ przechodzą na zasłużoną emeryturę. Podczas sesji Rady Gminy Aleksandrów nie zabrakło podziękowań, wzruszeń i wspomnień związanych z ich wieloletnią działalnością na rzecz kolejnych pokoleń uczniów.

Podczas wtorkowej sesji (11 sierpnia) Rady Gminy Aleksandrów miało miejsce szczególne i pełne wzruszeń wydarzenie. Władze gminy, radni oraz przedstawiciele lokalnej społeczności mieli okazję podziękować za wieloletnią pracę na rzecz szkoły i mieszkańców dyrektorowi Krzysztofowi Kwiatkowskiemu oraz wicedyrektor Annie Książ, którzy przechodzą na zasłużoną emeryturę.

Oboje przez wiele lat z ogromnym zaangażowaniem, odpowiedzialnością i troską wykonywali swoją pracę, mając istotny wpływ na funkcjonowanie szkoły

oraz rozwój kolejnych pokoleń młodych mieszkańców gminy Aleksandrów. Ich codzienna praca to nie tylko obowiązki związane z kierowaniem placówką, ale przede wszystkim troska o uczniów, nauczycieli i całą społeczność szkolną.

Przez lata swojej działalności zawodowej wychowali i wykształcili całe pokolenia mieszkańców gminy. Dla wielu z nich szkoła była ważnym miejscem kształtowania charakteru, zdobywania wiedzy i rozwijania swoich pasji. W tym procesie ogromną rolę odegrali nauczyciele i dyrekcja, którzy każdego dnia starali się tworzyć młodym ludziom jak najlepsze warunki do nauki i rozwoju.

Podczas spotkania nie zabrakło słów uznania i wdzięczności za lata pełne pracy, poświęcenia, cierpliwości i odpowiedzialności. Podkreślano, że praca w oświacie nie zawsze jest łatwa, jednak jej znaczenie dla przyszłości młodych ludzi i całej lokalnej społeczności jest nie do przecenienia.

Katarzyna Jaworska, zastępca wójta, podziękowała odchodzącym na emeryturę za

ich wieloletnią pracę. – Z okazji zakończenia przez Państwa wieloletniej pracy zawodowej i przejścia na emeryturę składamy podziękowania za lata pełne zaangażowania i oddania pracy na rzecz naszej szkoły i całej lokalnej społeczności. Dziękuję za trud, poświęcenie i codzienną troskę o uczniów i nauczycieli, a także rozwój i dobre imię szkoły. Państwa wiedza, doświadczenie i zaangażowanie przez wiele lat kształtowały życie szkolnej społeczności i pozostaną ważną częścią historii naszej gminy – mówiła. Dodał, że praca na rzecz edukacji i wychowania młodego pokolenia to wyjątkowa misja. – Jesteśmy wdzięczni, że przez lata realizowali ją Państwo z tak dużym poczuciem odpowiedzialności, troską i sercem – dodała.

Anna Książ, wicedyrektor, nie kryła wzruszenia. – Jest to dla mnie bardzo miły akcent, który docenia moją pracę. Przepracowałam w szkole 34 lata jako nauczyciel i wychowawca i 8 lat jako wicedyrektor. Życzylabym każdemu, aby swoje pasje i zainteresowania przekuć w dobro dla dziecka,



Krzysztof Kwiatkowski

Szkół to nie mury i procedury, ale to ludzie i szacunek. Nowemu kierownictwu życzę, aby przede wszystkim kierowało się dobrem dziecka i placówki.

ucznia i szkoły. Jesteśmy gminą rozwijającą się – mówiła. Dodał, że na terenie gminy jest tylko jedna szkoła, a więc powinna ona być perełką dla wszystkich pracowników i radnych. – Ważne jest wspieranie sukcesów i talentów naszych uczniów. Nasi uczniowie są wyróżniani w różnych konkursach, poczynając od najniższego szczebla aż po konkursy ogólnopolskie – stwierdziła.

Krzysztof Kwiatkowski, dyrektor szkoły, podziękowanie przyjął jako dowód wdzięczności za swoją wie-



Anna Książ

Jest to mój zawód i pasja. Uczniowie byli moim wsparciem przez wiele lat. Myślę, że pozostawiłam tutaj ślad i szacunek, który w tym otoczeniu odczuwam.

loletnią pracę. – Podziękowanie to przyjmuję jako dowód wdzięczności za moją 46-letnią pracę w Aleksandrowie. To 46 lat pracy pedagogicznej, w tym około 20 lat pracy przy budowaniu jednostki szkoły. Serdeczne podziękowania kieruję do tych, dla których pracowałem i z którymi to robiłem – do moich uczniów, nauczycieli, rodziców i lokalnej społeczności – dodał.

Spotkanie było okazją nie tylko do podsumowania wieloletniej pracy obojga pedagogów, ale również do wyrażenia



Marta Jaworska

Życzymy zdrowia, spokoju, pogody ducha oraz wielu powodów do radości. Niech emerytura będzie pięknym czasem odpoczynku, realizowania własnych pasji i marzeń oraz korzystania z uroków codzienności, bez pośpiechu i zawodowych obowiązków. Życzymy, aby każdy kolejny dzień przynosił satysfakcję, uśmiech i poczucie, że pozostawili Państwo po sobie trwałe i wartościowe ślady.

wdzięczności za ich wkład w rozwój szkoły i lokalnej społeczności. Ich doświadczenie, zaangażowanie i codzienna praca pozostawiły trwałe ślady w życiu wielu mieszkańców gminy Aleksandrów.

Ewa Zajmała

Żegnamy mieszkańców Ziemi Biłgorajskiej



Teresa Krystyna Pszczoła
70 l., zm. 11 sierpnia



Genowefa Herman
90 l.
zm. 9 sierpnia

R E K L A M A

SURMA
DOM POGRZEBOWY
KAMIENIARSTWO

USŁUGI POGRZEBOWE I KAMIENIARSKIE
NA CMENTARZU
PARAFIALNYM I KOMUNALNYM
PRZY ULICY LUBELSKIEJ

23-400 Biłgoraj, ul. Lubelska 52
tel. 84 686 07 65, tel. 24h 502 965 025,
www.bmsurma.com.pl

Czekają na oświetlenie. Inwestycja możliwa za dwa lata

Problem braku odpowiedniego oświetlenia ulicznego w Siedliskach został poruszony przez radnego Rady Miejskiej w Józefowie Łukasza Berdzika. Zwrócił się on do burmistrza Józefowa z prośbą o przeanalizowanie możliwości montażu dodatkowych punktów świetlnych przy drodze gminnej.

Jak wskazał radny, wzdłuż odcinka drogi w Siedliskach znajdują się miejsca, które nadal nie są objęte oświetleniem ulicznym. Jednocześnie Siedliska systematycznie się rozbudowują, a wraz z powstawaniem nowych domów

jednorodzinnych rośnie liczba mieszkańców korzystających z drogi.

Z trasy korzystają zarówno kierowcy, jak i piesi oraz rowerzyści. Wśród użytkowników są również dzieci i seniorzy. Zdaniem radnego brak odpowiedniego oświetlenia po zmroku może stanowić istotne zagrożenie dla ich bezpieczeństwa, szczególnie w okresie jesienno-zimowym, gdy zmrok zapada znacznie wcześniej, a opady czy mgła dodatkowo ograniczają widoczność.

Łukasz Berdzik zwrócił się do władz miasta również o przeprowadzenie wizji lokalnej oraz uwzględnienie rozbudowy oświetlenia w planach inwestycyjnych gminy. Poprosił także o informację, czy dla wskazanego odcinka planowana jest rozbudowa sieci oraz kiedy takie zadanie mogłoby zostać zrealizowane.

W odpowiedzi burmistrz



Roman Dziura
burmistrz Józefowa

Zamontowanie dodatkowych lamp w chwili obecnej wymagałoby wykonania dokumentacji technicznej, uzyskania pozwolenia i powyższego wykonania, a konieczność zlecenia w 2028 r. byłoby dodatkowym dublowaniem wydatków.

Józefowa Roman Dziura poinformował, że obecnie prowadzone są działania związane z przebudową infrastruktury energetycznej w Siedliskach. Jak wyjaśnił,



Łukasz Berdzik
radny

Brak odpowiedniego oświetlenia znacząco pogarsza bezpieczeństwo po zmroku, utrudnia poruszanie się pieszym i rowerzystom oraz ogranicza widoczność kierowców. Problem ten będzie szczególnie odczuwalny w okresie jesienno-zimowym, kiedy zmrok zapada wcześniej, a warunki atmosferyczne dodatkowo zmniejszają widoczność.

PGE Dystrybucja zleciła opracowanie dokumentacji technicznej dotyczącej likwidacji

linii napowietrznej w miejscowości. Planowany termin realizacji tej inwestycji przypada na okres od stycznia do czerwca 2029 roku.

Władze Józefowa chcą powiązać przyszłą rozbudowę oświetlenia z planowanymi zmianami w sieci energetycznej. Według informacji przekazanych przez burmistrza, w 2028 roku gmina zamierza zlecić wykonanie dokumentacji technicznej dotyczącej nowego oświetlenia, które miałyby zostać zamontowane na nowych słupach należących do gminy lub na słupach wykupionych od PGE Dystrybucja.

Burmistrz zaznaczył, że montaż dodatkowych lamp już teraz wiązałby się z koniecznością wykonania odrębnej dokumentacji technicznej, uzyskania odpowiednich pozwoleń oraz przeprowadzenia inwestycji. W jego ocenie oznaczałoby to

poniesienie wydatków, które w perspektywie planowanej przebudowy infrastruktury mogłyby zostać ponownie poniesione w 2028 roku.

Oznacza to, że mieszkańcy Siedlisk na dodatkowe oświetlenie będą musieli prawdopodobnie jeszcze poczekać. Samo przygotowanie dokumentacji ma zostać zlecone w 2028 roku, natomiast przebudowa istniejącej infrastruktury energetycznej przez PGE Dystrybucję jest planowana na pierwszą połowę 2029 roku.

W odpowiedzi burmistrz odniósł się również do kwestii budżetu obywatelskiego. Poinformował, że zadanie dotyczące rozbudowy oświetlenia nie zostało zgłoszone przez mieszkańców Siedlisk w ramach kadencyjnego budżetu obywatelskiego.

Ewa Zajmała

M A T E R I A Ł Z E W N Ę T R Z N Y

Obiecują dotację, sprzedają problemy. Sprawdź zanim podpiszesz!

Obiecują gwarantowaną dotację, przekonują, że umowę trzeba podpisać natychmiast, a nawet podszywają się pod instytucje publiczne. Rosnąca popularność programów wspierających termomodernizację domów i wymianę źródeł ciepła przyciąga nie tylko uczciwych wykonawców, ale także oszustów. Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej wraz z Ministerstwem Klimatu i Środowiska apeluje: zanim podpiszesz jakikolwiek dokument, sprawdź, z kim rozmawiasz i nie podejmuj decyzji pod presją czasu.

Programy dofinansowań pomagają tysiącom rodzin poprawić efektywność energetyczną budynków i ograniczyć koszty ogrzewania. Niestety, wraz z ich popularnością rośnie liczba nieuczciwych firm. Oszuści odwiedzają mieszkańców, dzwonią lub kontaktują się przez internet. Przekonują, że współpracują z Funduszem, obiecują pewne dofinansowanie i namawiają do natychmiastowego podpisania umowy. W rzeczywistości często sprzedają urządzenia niedostosowane do potrzeb budynku lub zawierają z klientami niekorzystne umowy.

NAJPIERW AUDYT, POTEM ZAKUP

Jednym z najczęstszych błędów jest zakup źródła ogrzewania bez wcze-

Pamiętaj: dofinansowanie ma służyć poprawie komfortu życia, a nie stać się okazją dla nieuczciwych sprzedawców. Najlepszą ochroną przed oszustwem są rozważa, spokojna analiza dokumentów i korzystanie z informacji pochodzących z oficjalnych źródeł.



śniejszej analizy budynku. Tymczasem in westycję warto rozpocząć od audytu energetycznego, który pozwala określić rzeczywiste potrzeby domu. Dopiero na tej podstawie należy dobrać odpowiednią technologię i wykonawcę. Zakup urządzeń w ciemno może oznaczać wyższe rachunki, problemy z eksploatacją, a nawet utratę możliwości uzyskania dotacji.

NIE ULEGAJ PRESJI

Oferta tylko dzisiaj, kończą się środki, proszę podpisać od razu – takie argumenty powinny wzbudzić czujność. Rzetelna firma daje klientowi czas na zapoznanie się z dokumentami, porównanie ofert i konsultację z rodziną lub niezależnym doradcą.

FUNDUSZ NIE SPRZEDAJE URZĄDZEŃ

NFOŚiGW i Wojewódzkie Fundusze Ochrony Środowiska nie prowadzą sprzedaży pomp ciepła, kotłów, instalacji fotowoltaicznych, magazynów energii ani innych urządzeń. Nie wysyłają przedstawicieli do domów, nie organizują pokazów handlowych, nie polecają konkretnych firm i nie pobierają opłat za informacje o programach lub złożenie wniosku.

Jeżeli ktoś powołuje się na współpracę z Funduszem i jednocześnie zachęca do szybkiego zakupu lub podpisania umowy, należy zachować szczególną ostrożność. Oficjalne informacje o programach są dostępne wyłącznie w NFOŚiGW, wojewódzkich funduszach oraz – w przypadku

programu Czyste Powietrze – w punktach konsultacyjno-informacyjnych i u operatorów gminnych.

NIE MA GWARANTOWANEJ DOTACJI

Żaden sprzedawca ani wykonawca nie może zagwarantować otrzymania dofinansowania. O przyznaniu środków decyduje spełnienie warunków programu i pozytywna ocena wniosku. Obietnice pewnej dotacji są niezgodne z zasadami programów i powinny wzbudzić czujność.

Warto również chronić swoje dane osobowe. Przed podpisaniem pełnomocnictwa lub przekazaniem dokumentów dokładnie sprawdź ich zakres i upewnij się, komu oraz w jakim celu są przekazywane.

5 ZASAD, KTÓRE ZMNIEJSZĄ RYZYKO OSZUSTWA

1. Nie podpisuj niczego pod presją czasu.
2. Najpierw wykonaj audyt energetyczny, dopiero potem wybierz urządzenie.
3. Nie wierz w „gwarantowaną dotację”.
4. Sprawdź wykonawcę i dokładnie przeczytaj umowę.
5. W razie wątpliwości weryfikuj informacje u źródła – na stronie www.nfosigw.gov.pl, we właściwym wojewódzkim funduszu lub w swojej gminie.

INFORMATOR URZĘDU MIASTA BIŁGORAJA

Letnia Strefa Młodych nad Zalewem Bojary

Nowy autobus dla mieszkańców ze szczególnymi potrzebami



W piątek, 21 sierpnia, nad Zalewem Bojary odbyła się „Letnia Strefa Młodych – Wakacyjny Chill z Radą”. Wydarzenie przygotowane z myślą o młodych mieszkańcach Biłgoraja połączyło sport, rekreację, kreatywne zajęcia i wspólną zabawę.

Na uczestników czekały m.in. zawody w siatkówce plażowej, bieg wokół zalewu, zawody kajakowe, warsztaty malarskie i rękodzielnicze, malowanie twarzy i warkoczki. Przygotowano również strefę chill z muzyką i leżakami oraz wspólne ognisko. Zwieńczeniem wydarzenia był wieczorny seans kina plenerowego.

„Letnia Strefa Młodych” była przede wszystkim okazją do integracji i aktywnego spędzenia jednego z ostatnich wakacyjnych dni. Wydarzenie pokazało również, że młodzi mieszkańcy mogą aktywnie włączyć się w życie miasta i współtworzyć inicjatywę odpowiadającą na potrzeby swoich rówieśników.

Organizatorami wydarzenia byli Młodzieżowa Rada Miasta Biłgoraja, Ośrodek Sportu i Rekreacji w Biłgoraju oraz Miasto Biłgoraj.

Wydarzenie zorganizowano w ramach projektu „Tu mieszkam, tu działam, tu decyduję!”, realizowanego przez Fundację Bliżej Pasji, sfinansowanego ze środków Narodowego Instytutu Wolności – Centrum Rozwoju Społeczeństwa Obywatelskiego w ramach Rządowego Programu Fundusz Inicjatyw Obywatelskich NOWEFIO na lata 2021-2030.

Gmina Miasto Biłgoraj uzyskała dofinansowanie na realizację przedsięwzięcia pn. „Dostępny Samorząd 2.0 w Gminie Miasto Biłgoraj”. Jednym z najważniejszych elementów projektu będzie zakup nowego autobusu przystosowanego do bezpiecznego i komfortowego przewozu dzieci oraz osób dorosłych z niepełnosprawnościami.

Wartość projektu wynosi 500 000 zł. Dofinansowanie z Funduszy Europejskich to 247 560 zł, natomiast 52 440 zł stanowi wkład z budżetu państwa. Projekt jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego Plus w ramach programu Fundusze Europejskie dla Rozwoju Społecznego 2021-2027.

Transport dostosowany do potrzeb mieszkańców

Zakup autobusu ma przede wszystkim zwiększyć dostępność transportu dla mieszkańców ze szczególnymi potrzebami. Pojazd będzie przystosowany do przewozu osób z niepełnosprawnościami i pozwoli zapewnić im bezpieczny transport m.in. do placówek edukacyjnych, ośrodków wsparcia oraz stowarzyszeń działających na terenie Biłgoraja.

Z nowego rozwiązania korzystać będą przede wszystkim dzieci z niepełnosprawnościami uczęszczające do szkół podstawowych na terenie miasta. Autobus będzie służył również uczestnikom Środowiskowego Domu Samopomocy w Biłgoraju, Dziennego Domu Pomocy dla Seniorów w Biłgoraju oraz podopiecznym lokalnych stowarzyszeń.

Dostosowany transport ma szczególne znaczenie w codziennym korzystaniu z edukacji, pomocy społecznej i innych usług publicznych. Zakup pojazdu pozwoli ograniczyć bariery komunikacyjne i zapewnić osobom wymagającym dodatkowego wsparcia lepsze warunki przemieszczania się pomiędzy miejscem zamieszkania a placówkami, z których korzystają.



Fundusze Europejskie

Dofinansowane przez Unię Europejską



Gmina Miasto Biłgoraj realizuje projekt „Dostępny samorząd 2.0 w Gminie Miasto Biłgoraj”

Dofinansowanie projektu z UE: 247 560,00 zł

www.mapadotacji.gov.pl

Biłgorajskie Kino Plenerowe

28-29.08

Organizator:

Partner techniczny:

PLAC Biłgorajskiego Centrum Kultury

ul. T. Kościuszki, 23-400 Biłgoraj

28.08.2026 **WSTĘP WOLNY**

17.00 – Bajka:
Sekretne życie zwierzaków domowych

19.00 – Spotkanie z podróżniczką:
Roczna Podróż przez Obie Ameryki

20.00 – Film: **Sąsiedzi**

29.08.2026

18.00 – Bajka: **Krudowie 2: Nowa Era**

20.00 – Film: **Złodziej tożsamości**









Wstęga przecięta – można śmiało jechać

Mieszkańcy Szyszkowa i Potoka Górnego mogą już korzystać z nowej, wyremontowanej drogi powiatowej. Prawie 3-kilometrowy odcinek został oficjalnie oddany do użytku. Inwestycja ma poprawić bezpieczeństwo i komfort przejazdu, a także ułatwić dojazd do pól oraz komunikację w kierunku województwa podkarpackiego.

Nowa nawierzchnia połączyła Szyszków z Potokiem Górnym, tworząc wygodny ciąg komunikacyjny w kierunku Leżajska i dalej na Podkarpacie.



Prawie trzy kilometry nowej nawierzchni to przede wszystkim większe bezpieczeństwo, wygodniejszy przejazd oraz lepsze połączenie lokalnej sieci drogowej z drogą wojewódzką nr 863 i trasami prowadzącymi w stronę Podkarpacia.

Wstęga przecięta, można jechać

Ważna inwestycja dla mieszkańców

Jak podkreślają przedstawiciele samorządu, modernizacja drogi była odpowiedzią na wieloletnie oczekiwania mieszkańców. Jej znaczenie wykracza jednak poza sam komfort podróżowania. Jak podkreśla Jarosław Lipiec, radny powiatowy, jest to łącznik do drogi wojewódzkiej nr 863 i dalej w stronę województwa podkarpackiego. Dodatkowo to jedna z głównych dróg dojazdowych do pól dla sprzętu rolniczego.

Nowa nawierzchnia oznacza przede wszystkim koniec problemów związanych z dotychczasowym stanem drogi. Zniszczona jezdnia powodowała niedogodności zarówno dla kierowców samochodów osobowych, jak i użytkowni-

ków ciężkiego sprzętu rolniczego.

Uwzględniono potrzeby mieszkańców

Przy realizacji inwestycji samorząd zwracał uwagę nie tylko na samą nawierzchnię. Istotne było również właściwe wykonanie zjazdów do pól, przepustów, systemu odprowadzania wód opadowych oraz poboczy. Bartłomiej Światała, etatowy członek Zarządu Powiatu zaznacza, że przy realizacji inwestycji ważne jest wsłuchiwanie się w uwagi i sugestie mieszkańców. W tym przypadku istotne było zadbanie o zjazdy do pól, kwestie przepustów i odprowadzenia wód opadowych oraz kwestie poboczy.

Takie rozwiązania mają sprawić, że droga będzie nie tylko wygodniejsza, ale również bardziej funkcjonalna dla

mieszkańców korzystających z niej na co dzień oraz dla rolników dojeżdżających do swoich gospodarstw i pól.

Wspólna inwestycja powiatu i gminy

Koszt realizacji inwestycji wyniósł ponad 1,1 mln zł. Zadanie zostało sfinansowane w całości z budżetów powiatu biłgorajskiego oraz gminy Potok Górny.

Władze samorządowe podkreślają, że sprawna realizacja inwestycji była możliwa dzięki współpracy wielu osób i instytucji. Podziękowania skierowano m.in. do radnych powiatowych Romana Wardacha i Jarosława Lipca, Zarządu Dróg Powiatowych oraz wykonawcy prac.

Ewa Zajmała



Andrzej Szarli
starosta biłgorajski

Oddaliśmy do użytku trzy kilometry wyremontowanej drogi powiatowej łączącej Szyszków i Potok Górny i dającej też możliwość podróżowania naszym mieszkańcom na Podkarpacie. Jest to odcinek bardzo ważny dla funkcjonowania nie tylko naszych mieszkańców w gminie Potok Górny, ale istotny, jeśli chodzi o sieć dróg powiatowych.



Bartłomiej Światała
etatowy członek Zarządu Powiatu

Przy realizacji inwestycji szczególnie ważny jest nadzór oraz wsłuchiwanie się w uwagi i sugestie mieszkańców, tak by przeprowadzona inwestycja po jej oddaniu spełniała ich oczekiwania. W tym przypadku istotne było zadbanie o zjazdy do pól, kwestie przepustów i odprowadzenia wód opadowych oraz kwestie poboczy.



Jarosław Lipiec
radny Rady Powiatu

Droga jest istotna z co najmniej dwóch powodów. Po pierwsze, to łącznik do drogi wojewódzkiej nr 863 i dalej w stronę województwa podkarpackiego. Po drugie, to jedna z głównych dróg dojazdowych do pól dla sprzętu rolniczego. Ten remont to spełnienie oczekiwań mieszkańców.

Rowerowym szlakiem historii



W rajdzie udział wzięło kilkudziesięciu rowerzystów

15 sierpnia, w Święto Wojska Polskiego, spod Muzeum w Osuchach wyruszył wyjątkowy rajd rowerowy szlakiem walk polskich żołnierzy.

Zanim uczestnicy ruszyli w trasę, odwiedzili ekspozycję Muzeum, poznając historię regionu i wydarzeń, których ślady prowadzi przez kolejne miejsc-

wości. Następnie rozpoczęła się licząca prawie 70 kilometrów rowerowa wyprawa, łącząca aktywność fizyczną z poznawaniem polskiej historii.

Kulminacyjnym punktem rajdu jest historyczne pole bitwy powstańców styczniowych pod Kobylanką – miejsce szczególne, przypominające o odwadze i poświęceniu tych, którzy walczyli o wolność Ojczyzny.

Ewa Zajmała

Gminy z kasą na „dojazdówki”

W Urzędzie Marszałkowskim w Lublinie wręczono kilkadziesiąt umów o udzielenie dotacji celowej na modernizację lub budowę dróg dojazdowych do gruntów rolnych. Wśród szczęśliwców znalazły się trzy gminy z powiatu biłgorajskiego.

Umowy odebrali przedstawiciele 40 gmin z terenu województwa lubelskiego, w tym trzy samorządy z powiatu biłgorajskiego: Biłgoraj, Biszczka i Turobin.

– Kwota dofinansowania ze strony Samorządu Województwa Lubelskiego to 4,6 mln złotych. Inwestujemy w drogi



Wśród szczęśliwców znalazła się gmina Turobin

dojazdowe, które co do zasady służą rolnikom do produkcji rolnej, ale korzystają z nich też pozostali mieszkańcy obszarów wiejskich. Nierzadko są to drogi, które czekały na realizację wiele lat ze względu na brak spełniania wymogów,

np. pod kątem szerokości drogi. Budowa i modernizacja tych dróg dojazdowych wpłynie na poprawę produkcji rolnej w całym województwie – powiedział wicemarszałek Marek Wojciechowski.

Budżet Województwa Lu-

belskiego na budowę lub modernizację dróg dojazdowych do gruntów rolnych w 2026 roku wynosi 15 mln zł.

Ewa Zajmała



Kolejne inwestycje w gospodarkę wodną. Podpisano umowy na realizację trzech zadań

18 sierpnia 2026 roku Wójt Gminy Biłgoraj Dariusz Świerczyński podpisał umowy z wykonawcą – firmą Ku-stra – na realizację robót budowlanych w ramach projektu pn. „Budowa, rozbudowa i remont systemu gospodarki wodnej na terenie Gminy Biłgoraj – etap II”.

Podpisane umowy obejmują realizację trzech ważnych zadań inwestycyjnych, których celem jest poprawa bezpieczeństwa i jakości zaopatrzenia mieszkańców Gminy Biłgoraj w wodę oraz modernizacja istniejącej infrastruktury wodociągowej.

Zadanie I – „Poprawa bezpieczeństwa zaopatrzenia w wodę poprzez budowę sieci wodociągowej Ciosmy – Bukowa” Największym z realizowanych zadań będzie budowa około 5,80 km sieci wodociągowej, która połączy istniejące wodociągi w Ciosmach i Bukowej.

Sieć zostanie wykonana z rur PE100 i będzie prowadzić od istniejącej sieci w Ciosmach do zbiornika wody w Bukowej.

W ramach inwestycji powstanie również pompownia wody ze zbiornikiem zapasu o pojemności 120 m³, wraz ze zintegrowanym budynkiem technicznym i zestawem pompowym. Teren pompowni zostanie ogrodzony oraz odpowiednio zagospodarowany.

Zakres prac obejmuje także wykonanie linii kablowej zasilającej, instalacji elektrycznej i sterowania, a także nowoczesnego systemu monitoringu i wizualizacji pracy pompowni, który zostanie włączony do gminnego systemu monitoringu.

Realizacja tego zadania pozwoli zwiększyć niezawodność systemu wodociągowego i poprawić bezpieczeństwo dostaw wody dla mieszkańców.

Zadanie II – „Rozbudowa sieci wodociągowej w m. Korytków Duży” Kolejna inwestycja obejmuje budowę około 220 metrów nowej sieci wodociągowej wraz z niezbędną armaturą. Sieć zostanie wykonana z rur PE100



SDR17 DN110.

Rozbudowa infrastruktury wodociągowej w Korytkowie Dużym pozwoli na dalszy rozwój sieci i poprawę warunków zaopatrzenia mieszkańców w wodę.

Zadanie V – „Wymiana części hydrantów i węzłów zasu-
sów na sieci wodociągowej w Gminie Biłgoraj”

Trzecie zadanie obejmuje modernizację istniejącej infrastruktury wodociągowej na terenie Gminy Biłgoraj. W ramach prac przewidziano wymianę 80 szt. hydrantów i węzłów zasu-
sów wraz ze skrynkami i obudowami.

Roboty obejmą m.in. demontaż istniejących elementów, montaż nowych hydrantów i węzłów zasu-
sów, wykonanie obudów teleskopowych i skrzynek do zasu-
sów oraz oznaczenie ich lokalizacji. Po zakończeniu prac miejsca prowadzenia robót zostaną przywrócone do stanu pierwotnego.

Inwestycje realizowane w ramach II etapu projektu są kolejnym ważnym krokiem w rozwoju i modernizacji gospodarki wodnej w Gminie Biłgoraj. Nowa i zmodernizowana infrastruktura ma zapewnić mieszkańcom większe bezpieczeństwo dostaw wody, sprawniejsze funkcjonowanie sieci oraz poprawę jej niezawodności.

Podpisanie umów rozpoczyna etap realizacji kolejnych ważnych inwestycji, które będą służyć mieszkańcom Gminy Biłgoraj przez kolejne lata.



Harmonogram zebrań wiejskich w Gminie Biłgoraj

We wrześniu w sołectwach Gminy Biłgoraj rozpoczną się zebrania wiejskie, które będą okazją do rozmowy o najważniejszych sprawach dotyczących poszczególnych miejscowości. W spotkaniach z mieszkańcami będzie uczestniczył m.in. Wójt Gminy Biłgoraj Dariusz Świerczyński. Zebrania wiejskie to ważny element życia lokalnej społeczności. Są one okazją do bezpośredniego spotkania mieszkańców z przedstawicielami samorządu, przedstawienia swoich potrzeb, zgłaszania problemów oraz rozmowy o planach i kierunkach rozwoju poszczególnych miejscowości.

Jednym z najważniejszych punktów spotkań będzie podjęcie decyzji w sprawie przeznaczenia środków z funduszu sołectkiego. To właśnie mieszkańcy podczas zebrań zdecydują, na jakie przedsięwzięcia i zadania środki te zostaną przeznaczo-

ne, zgodnie z potrzebami i oczekiwaniami danej wsi. Fundusz sołecki daje mieszkańcom realny wpływ na rozwój swoich miejscowości. Środki mogą zostać wykorzystane m.in. na poprawę infrastruktury, zagospodarowanie przestrzeni publicznej czy inne przedsięwzięcia służące lokalnej społeczności.

Wójt Dariusz Świerczyński podczas spotkań będzie miał możliwość wysłuchania mieszkańców, omówienia bieżących spraw oraz planowanych i realizowanych inwestycji na terenie Gminy Biłgoraj.

Zachęcamy mieszkańców wszystkich sołectw do udziału w zebraniach wiejskich. To ważna okazja, aby wspólnie rozmawiać o przyszłości swoich miejscowości i mieć bezpośredni wpływ na decyzje dotyczące lokalnej społeczności.

HARMONOGRAM ZEBRAŃ WIEJSKICH
W SOŁECTWACH GMINY BIŁGORAJ W 2026 r.

Lp	Sołectwo	Data zebrania	Godzina zebrania	Miejsce zebrania
1.	Okrągłe	01 września 2026r	17 ³⁰	Szkoła Podstawowa w Korczowie
2.	Korczów	(wtorek)	19 ⁰⁰	Szkoła Podstawowa w Korczowie
3.	Dereźnia Zagrody	02 września 2026r	17 ³⁰	Szkoła Podstawowa w Dereźni
4.	Dereźnia Sołska	(środa)	19 ⁰⁰	Remiza OSP w Dereźni Sołskiej
5.	Smółsko Małe	03 września 2026r	17 ³⁰	Dom Sołtysa: Smółsko Małe 23a
6.	Smółsko Duże	(czwartek)	19 ⁰⁰	Remiza OSP w Smółsku
7.	Kajetanówka	04 września 2026r	17 ³⁰	Remiza OSP w Kajetanówce
8.	Rapy Dylańskie	07 września 2026r	17 ³⁰	Dom Sołtysa: Rapy Dylańskie 23a
9.	Hedwizyn	(poniedziałek)	19 ⁰⁰	Remiza OSP w Hedwizynie
10.	Dyle	08 września 2026r	17 ³⁰	Remiza OSP w Dylach
11.	Ignatówka	(wtorek)	19 ⁰⁰	Świetlica wiejska w Ignatówce
12.	Andrzejówka	09 września 2026r	17 ³⁰	Remiza OSP w Andrzejówce
13.	Bukowa	(środa)	19 ⁰⁰	Remiza OSP w Bukowej
14.	Korytków Duży	10 września 2026r	17 ³⁰	Remiza OSP w Korytkowie Dużym
15.	Nadrecze	(czwartek)	19 ⁰⁰	Remiza OSP w Nadreczu
16.	Majdan Gromadzki	14 września 2026r	17 ³⁰	Świetlica wiejska w Majdanie Gromadzkim
17.	Gromada	(poniedziałek)	19 ⁰⁰	Remiza OSP w Gromadzie
18.	Ciosmy	15 września 2026r	17 ³⁰	Remiza OSP w Ciosmach
19.	Ruda Sołska	(wtorek)	19 ⁰⁰	Remiza OSP w Rudzie Sołskiej
20.	Kolonia Sól	16 września 2026r	17 ³⁰	Remiza OSP w Dąbrowicy
21.	Dąbrowica	(środa)	19 ⁰⁰	Remiza OSP w Dąbrowicy
22.	Nowy Bidaczów	17 września 2026r	17 ³⁰	Ośrodek w Nowym Bidaczowie
23.	Sól I	(czwartek)	19 ⁰⁰	Remiza OSP w Soli
24.	Stary Bidaczów	21 września 2026r	17 ³⁰	Remiza OSP w Starym Bidaczowie
25.	Sól II	(poniedziałek)	19 ⁰⁰	Zespół Szkoły i Przedszkola w Soli
26.	Brodziaki	22 września 2026r	17 ³⁰	Remiza OSP w Brodziakach
27.	Wola Dereźniańska	(wtorek)	19 ⁰⁰	Remiza OSP w Woli Dereźniańskiej
28.	Wola Duża i Mała	23 września 2026r	17 ³⁰	Działka gminna przy stadninie koni
29.	Wolaniny	(środa)	19 ⁰⁰	Dom Sołtysa: Wolaniny 7

GMINNY MOCARZ

SIŁOWE ZMAGANIA MIESZKAŃCÓW GMINY BIŁGORAJ

30 SIERPNIA 2026

★ GODZ. 16.00 ★

PLAC PRZY REMIZIE OSP W KORYTKOWIE DUŻYM

PROGRAM:

- * 16.00 - Zmagania siłowe mieszkańców Gminy Biłgoraj w konkurencjach:
 - Zegar, wyciskanie belki, drążek i inne
 - Konkurencje dla publiczności
 - Zabawy i konkurencje dla dzieci
 - Darmowe dmuchańce
- * 20.00 - Zabawa z Dj Łukasz

PRZYJDŹ, ZAWALCZ I POKAŻ SWOJĄ SIŁĘ! ZAPRASZAMY!

ORGANIZATORZY:



Dofinansowano ze środków budżetu Gminy Biłgoraj

PATRONAT MEDIALNY:



zamojska24.pl

W okolicach Zamościa rzucił się na policjantów z maczetą i siekierą

Szokujące sceny i awantura domowa w gminie Komarów-Osada, o mało nie zakończyła się tragedią. Kompletnie pijany 75-latek wszczął awanturę, groził żonie śmiercią, a gdy na miejsce przyjechali mundurowi – bez wahania zaatakował ich całym arsenałem niebezpiecznych narzędzi.



Kompletnie pijany 75-latek rzucił się na policjantów z maczetą i siekierą

Do zdarzenia doszło na terenie jednej z posesji w gminie Komarów-Osada. Z otrzymanego przez dyżurnego zgłoszenia wynikało, iż nietrzeźwy mężczyzna jest agresywny i wypowiada wobec swojej żony groźby pozbawienia życia. Na miejsce natychmiast pojechali policjanci.

W trakcie podejmowanych

przez funkcjonariuszy czynności mężczyzna, którego dotyczyło zgłoszenie, nadal był agresywny. Trzymając w ręku niebezpieczne przedmioty, policjantom również groził pozbawieniem życia. Nie reagował

na wydawane mu polecenia do zachowania zgodnego z prawem i w pewnym momencie zaatakował. Idąc w kierunku mundurowych, rzucił w nich maczetą, trafiając jej uchwytem w jednego z policjantów. Na

szczęście nie doprowadziło to do powstania poważniejszych obrażeń u funkcjonariusza.

Maczeta to nie jedyny niebezpieczny przedmiot, który 75-latek miał przy sobie. W stronę policjantów szedł również uzbrojony w nóż i siekierę, rzucając je z rozmachem w mundurowych. W tym przypadku niecelnie. Świadcami zdarzenia była rodzina mężczyzny, wobec których również był agresywny.

Policjanci obezwładnili i zatrzymali napastnika. Mężczyzna został doprowadzony do zamojskiej komendy, a następnie umieszczony w policyjnym pomieszczeniu dla osób zatrzymanych. Przeprowadzone badanie stanu trzeźwości wykazało, że miał ponad 1,5 promila alkoholu w organizmie.

Tomasz Zalewa

Mieszkańcy podawali fikcyjne nazwiska. Urzędnicy ostrzegają

Fikcyjne imiona, fałszywe nazwiska i blisko 800 głosów wyrzuconych prosto do kosza. Tak „głosowali” mieszkańcy Zamościa w poprzedniej edycji Budżetu Obywatelskiego. Urzędnicy o tym przypominają, bo trwa głosowanie na kolejne projekty. To mieszkańcy mają zdecydować i wskazać, na co miasto powinno wydać pieniądze.

drugi na tzw. projekt ogólnomiejski. Aby ułatwić mieszkańcom wybór właściwego projektu osiedlowego, na stronie do głosowania dostępna jest wyszukiwarka, która pozwala sprawdzić przynależność adresu zamieszkania do właściwego osiedla.

Dla ważności głosu oddanego w sposób elektroniczny, głosujący zobowiązany będzie najpierw do podania swoich pełnych i prawdziwych danych (personalnych oraz adresu zamieszkania), następnie wskazania wybranych projektów. Aby głosowanie zatwierdzić, mieszkaniec otrzyma na wskazany numer telefonu komórkowego jednorazowy kod weryfikacyjny.

Co ważne, jeden numer telefonu może być wskazany tylko jeden raz.

Jeżeli ktoś zgłasza internetowo, nie powinien brać już udziału w głosowaniu tradycyjnym (terminy dla poszczególnych osiedli będą podane wkrótce) i odwrotnie.

Po zakończeniu głosowania online i w formie tradycyjnej wszystkie oddane głosy zostaną zweryfikowane. Tak było również w latach minionych.

Przypomnijmy, że w roku ubiegłym, przy głosowaniu na budżet obywatelski 2026 stwierdzono ponad 800 nieważnych głosów. Powody? W ponad 380 przypadkach wpisane zostały dane niepełne, a ponad 100 błędne (np. fikcyjne imiona i nazwiska). Stwierdzono również, że 392 głosy zostały oddane przez osoby, które nie mieszkały w Zamościu.

Szczegółowe informacje dotyczące zasad głosowania dostępne są na stronie: <https://obywatelski.pl/zamosc/home/terms>

Do 18 września potrwa głosowanie internetowe. Później przeprowadzone zostanie również tradycyjnie. To mieszkańcy Zamościa zdecydują, na co wydać 3,6 mln zł. Tyle zagwarantowane jest na przyszłoroczny budżet obywatelski.

Przypomnijmy, że w internecie (<https://obywatelski.pl/zamosc>) można wybierać spośród dwóch projektów ogólnomiejskich i łącznie 31 mniejszych, po jednym dla każdego z 16 osiedli.

Liczy się każdy głos, dlatego przypominamy zasady, dzięki którym żaden nie powinien się zmarnować.

Prawo udziału w głosowaniu mają wyłącznie mieszkańcy Zamościa. To nie muszą być osoby w mieście zameldowane, jednak rzeczywiście w nim mieszkające, które chcą mieć wpływ na jego rozwój. Władzom miasta zależy, aby o przyszłych inwestycjach współdecydowały osoby, świadome znaczenia budżetu obywatelskiego i zaangażowane w życie lokalnej społeczności.

Każdemu uprawnionemu przysługują w sumie dwa głosy: jeden na projekt proponowany dla osiedla, na którym dana osoba mieszka,

Tomasz Zalewa

Tomasz Zalewa

Zasadzka na Zamojszczyźnie. Nie wiedział, kto go obserwuje

Myślał, że to będzie szybki i łatwy zarobek na ludzkiej naiwności. 18-latek schował do kieszeni 30 tysięcy złotych wyłudzone od starszej kobiety i ruszył do wyjścia. Nie miał pojęcia, że każdy jego krok śledzą ukryci w pobliżu policjanci z Tomaszowa Lubelskiego. Chwilę później leżał już obezwładniony na ziemi.

Tomaszowscy kryminalni w wyniku pracy operacyjnej zatrzymali 51-latkę z Lublina podejrzaną o udział w oszustwach metodą „na prokuratora”. Do sprawy zatrzymany został również 18-latek mieszkający w powiecie puławskim, pełniący rolę „kuriera”.

Oszuści wpadli po tym, jak od 80-latniej Tomaszowianki wyłudziła 30 000 złotych. Do zdarzenia doszło w ubiegłym tygodniu na terenie Tomaszowa Lubelskiego.

Na telefon stacjonarny seniorki zadzwoniła osoba poda-



18-latek schował do kieszeni 30 tysięcy złotych wyłudzone od starszej kobiety i ruszył do wyjścia

jająca się za prokuratora. Twierdziła, że w banku, w którym kobieta ma konto, jest pracownik, który współpracuje z oszustami. Pieniądze seniorki miały być zagrożone. 80-latka wypłaciła więc gotówkę i wróciła do domu. Chwilę później zjawił się

u niej kurier, któremu przekazała 30 000 złotych.

Na zewnątrz na młodego mężczyznę czekali już tomaszowscy kryminalni. Funkcjonariusze na podstawie pracy operacyjnej ustalili, że pod wskazanym adresem może dojść do prze-

kazania pieniędzy. Zaskoczony widokiem policjantów 18-latek został dynamicznie zatrzymany, a pieniądze seniorki, które miał w tylnej kieszeni spodni - odzyskane.

Wojsko wchodzi na Zamojszczyznę. Co się stało?

Uzbrojone patrole, zamaskowani żołnierze i ryk ciężkich silników w środku lasu. Mieszkańcy części Zamojszczyzny będą świadkami scen jak z filmu akcji. Od 25 do 27 sierpnia w powiecie hrubieszowskim i okolicach ruszają potężne wojskowe manewry taktyczne.

Wszystko za sprawą zaplanowanych na te dni intensywnych ćwiczeń taktycznych, które w warunkach terenowych przeprowadzi Jednostka Wojskowa 5322. Wielu mieszkańców zastanawia się, dlaczego mundurowi wybrali właśnie te rejony na swoje manewry:

- Odpowiedź tkwi w specyfice tego terenu. Rozległe kompleksy leśne oraz sieć dróg dojazdowych w okolicach Maziarni Strzeleckiej, Józefowa, Cegieli w gminie Horodło oraz Białoskór w gmi-



Od 25 do 27 sierpnia na Zamojszczyźnie potrwać potężne wojskowe manewry taktyczne

nie Hrubieszów stanowią idealne, wymagające środowisko do sprawdzania gotowości bojowej i doskonalenia rzemiosła wojskowego w realiach zbliżonych do rzeczywistych - tłumaczą żołnierze.

Dla lokalnej społeczności obecność armii oznacza przede wszystkim spore, choć przejściowe utrudnienia i konieczność zmiany codziennych nawyków.

Na trasach dojazdowych do wspomnianych miejscowości gwałtownie wzrosł ruch ciężkiego sprzętu i kolumn wojskowych. Kierowcy muszą przygotować się na wolniejszą jazdę, zachowanie

znacznie większych odstępów od poprzedzających pojazdów oraz wzmożoną czujność na drodze.

Dodatkowo z ograniczeniami muszą liczyć się miłośnicy leśnych spacerów, grzybiarze oraz turyści,

ponieważ ze względów bezpieczeństwa wojsko wprowadza bezwzględny zakaz zbliżania się do rejonów, w których bezpośrednie działania będą prowadzić pododdziały.

Przedstawiciele Jednostki Wojskowej 5322 oraz lokalne władze samorządowe przekazują mieszkańcom jasne i uspokajające komunikaty, apelując o pełne opanowanie. Wojsko podkreśla, że scenariusz ćwiczeń jest rutynowy, wszystkie działania zostały wcześniej precyzyjnie zaplanowane i podlegają ścisłej kontroli, dzięki czemu manewry nie stanowią żadnego zagrożenia dla ludności cywilnej. Mundurowi proszą jedynie o wyrozumiałość, nieutrudnianie żołnierzom wykonywania zadań szkoleniowych oraz pamiętanie, że widok zamaskowanej piechoty i bojowych wozów pod domami to wyłącznie element oficjalnego, bezpiecznego treningu.

Tomasz Zalewa

11-latka kierowała quadem. Do akcji wkroczył śmigłowiec LPR

To miała być tylko nieвинna, wakacyjna przejażdżka po malowniczej okolicy na Roztoczu. Skończyła się jednak dramatyczną akcją ratunkową i wezwaniem podniebnych medyków. W miejscowości Bondyrz (gmina Adamów) doszło do wypadku, który mrozi krew w żyłach. Na miejscu natychmiast zaroїło się od służb ratunkowych.



11-latka kierująca tym „potworem” straciła panowanie nad pojazdem i najechała na przydrożną skarpe

Dyżurny zamojskiej komendy otrzymał zgłoszenie o wypadku, do którego doszło na drodze gminnej w miejscowości Bondyrz. Na miejsce natychmiast skierował policjantów, którzy w tej sprawie dokonywali ustaleń i wykonywali czynności procesowe.

Ze wstępnych ustaleń funkcjonariuszy wynika, że w go-

dzinach popołudniowych 42-letni mieszkaniec powiatu będzińskiego wyjechał na przejażdżkę quadem. Zabrał ze sobą dwójkę małoletnich dzieci. Zarówno kierujący, jak i jego pasażerki nie posiadali kasków ochronnych.

W trakcie jazdy mężczyzna zezwolił siedzącej przed nim 11-letniej dziewczynce

pokierować quadem. Szybko okazało się, że była to zła i bardzo nieodpowiedzialna decyzja. W pewnym momencie 11-latka straciła panowanie nad pojazdem i najechała na przydrożną skarpe. W następstwie quad przechylił się i doszło do jego przewrócenia.

Początkowo wszystko

wskazywało na to, że nikomu nic się nie stało i uczestnicy zdarzenia wrócili do domu. Po niedługim czasie jedna z dziewczynek zaczęła jednak skarżyć się na dolegliwości bólowe. Została przewieziona śmigłowcem Lotniczego Pogotowia Ratunkowego do szpitala. Jej życiu nie zagraża niebezpieczeństwo. Do szpitala został przewieziony także 42-latek oraz druga z pasażerek. W ich przypadku nie doszło do powstania poważniejszych obrażeń.

Przeprowadzone przez policjantów badanie wykazało, że 42-latek był trzeźwy. Na podstawie dokumentacji sporządzonej w sprawie wczorajszego zdarzenia oraz w oparciu o dalsze czynności funkcjonariuszy wyjaśniane będą dokładne okoliczności i przebieg wypadku.

Tomasz Zalewa

Tu w Zamościu więcej miejsc do parkowania



Przy ul. Poniatowskiego na osiedlu Powiatowa w Zamościu, powstaną nowe miejsca parkingowe

Będzie więcej miejsc parkingowych w Zamościu, choć nie szykujcie się nagle na jakiś wysyp parkingów. Przy ul. Poniatowskiego na osiedlu Powiatowa powstaną 11 nowych stanowisk, w tym jedno dla osób z niepełnosprawnościami. Miasto właśnie ogłosiło przetarg.

To zadanie, które ma być wykonane z tegorocznego budżetu obywatelskiego Zamościa. Właśnie został ogłoszony przetarg, który wyłoni wykonawcę inwestycji wybranej do realizacji przez mieszkań-

ców osiedla Powiatowa. Przy ul. Poniatowskiego powstają 11 nowych miejsc parkingowych: 10 prostokątne do jezdni, a dodatkowo jedno przeznaczone dla osób z niepełnosprawnościami.

Nawierzchnia parkingu ma być wykonana z płyt ażurowych wypełnionych grysem o konstrukcji przepuszczalnej wody opadów.

Oferty firm zainteresowanych realizacją tej inwestycji są przyjmowane do 2 września. Po rozstrzygnięciu przetargu wybrany w nim wykonawca będzie miał dwa miesiące na wykonanie wszystkich prac.

Tomasz Zalewa

Uwaga na oszustów! Zobaczcie, co pokazali

Pilne ostrzeżenie dla mieszkańców Zamojszczyzny. Oszuści dają ofiarom zaledwie dwa dni na decyzję. Jeśli dasz się złapać na ten haczyk, Twoje konto bankowe może zostać wyczyszczone do zera.

Izba Administracji Skarbowej w Lublinie alarmuje i pokazuje

mechanizm całego oszustwa oraz jedną z fałszywych wiadomości.

Oszuści podszywają się pod Krajową Administrację Skarbową (KAS) i rozsyłają fałszywe wiadomości o zwrocie nadpłaconego podatku PIT. Nakłaniają do potwierdzenia tożsamości oraz „zaktualizowanie preferowanej metody płatności”. Może

to być próba wyłudzenia informacji lub środków finansowych.

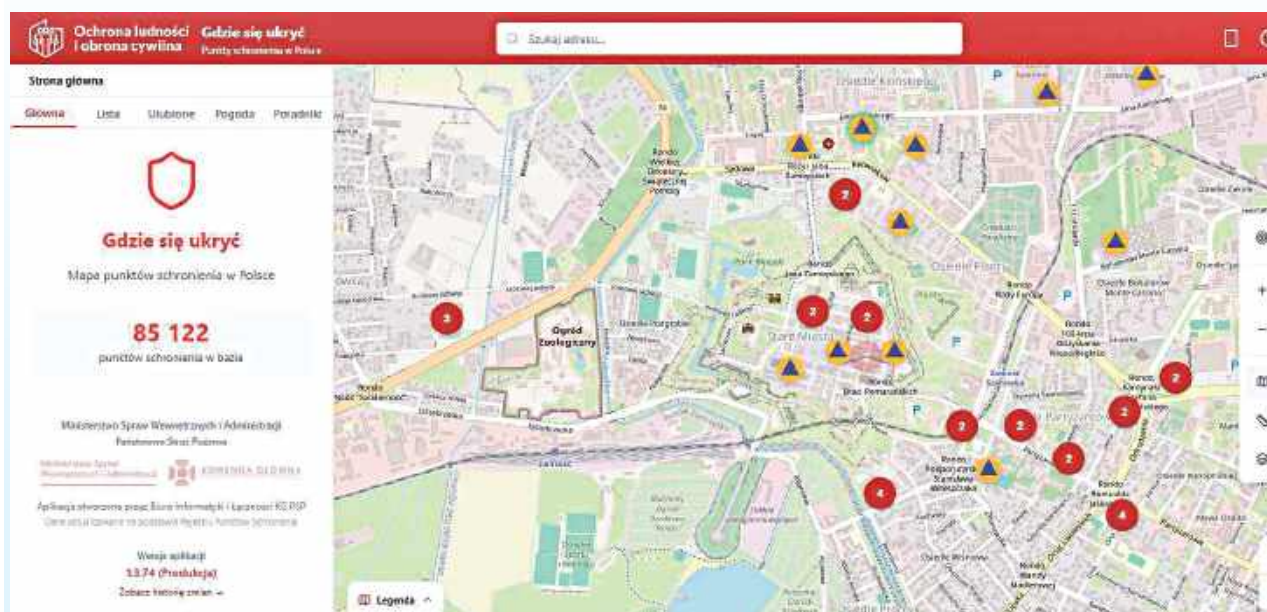
- Ostrzegamy przed kolejną falą oszustw phishingowych. Przystępcy rozsyłają fałszywe wiadomości e-mail, w których informują o rzekomym zwrocie podatku PIT - alarmuje Izba Administracji Skarbowej w Lublinie.

W przesłanych wiadomo-

ściach oszuści informują, że zwrot podatku wymaga potwierdzenia swoich danych, w tym aktualizacji rachunku bankowego w ciągu 48 godzin. Jest to próba wyłudzenia informacji lub środków finansowych.

Tomasz Zalewa

Zamość gotowy na najgorsze? Szukają schronów



Zamość dysponuje szczegółowymi ekspertyzami technicznymi lokalizacji miejsc doraźnego schronienia

Czy mieszkańcy Zamościa mogą czuć się bezpiecznie w razie zagrożenia? Urząd Miasta zrobił właśnie pierwszy, kluczowy krok w stronę obrony cywilnej. Urzędnicy sprawdzili kilkadziesiąt miejsc, które w razie kryzysu mogą uratować życie.

Miasto Zamość dysponuje

już 23 szczegółowymi ekspertyzami technicznymi lokalizacji, które w sytuacji zagrożenia mieszkańców mogłyby zostać wykorzystane jako miejsca doraźnego schronienia.

Na tę dokumentację wydano dokładnie 91 942,50 zł. Cena wynikała z wyboru najkorzystniejszej oferty w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego. Miasto Zamość sfinansowało zlecenie dzięki dotacji celowej z budżetu

państwa w kwocie 464 000 zł, na podstawie umowy zawartej marcu z wojewodą lubelskim. Przygotowane ekspertyzy stanowią podstawę do dalszych działań związanych z poprawą systemu ochrony ludności na terenie miasta. Wyniki opracowań przyczynią się do zwiększenia poziomu bezpieczeństwa mieszkańców oraz usprawnienia działań w zakresie reagowania kryzysowego i obrony cywilnej,

a także posłużą do dalszych prac planistycznych i inwestycyjnych w tym obszarze.

Przypominamy jednocześnie, że miejsca przydatne do tymczasowego schronienia można znaleźć za pomocą internetowego narzędzia „Gdzie się ukryć” (www.gdziesieukryc.pl), które możliwe jest też do pobrania w formie aplikacji na smartfon.

Tomasz Zalewa

Prezydent Zamościa musiał się tłumaczyć. O co pytają?

Darmowe meble z zamojskiego ratusza i nowe zasady wynajmu lokali dla organizacji pozarządowych. To tylko część tematów, z których musiał tłumaczyć się prezydent Zamościa. Miejska Rada Działalności Pożytku Publicznego wzięła pod lupę odpowiedzi prezydenta na kluczowe pisma prezydium. Wiemy, czego dokładnie domagają się zamojskie organizacje oraz jacy znani społecznicy i radni stoją za tymi wnioskami.

Członkowie powołanej na kadencję 2026-2028 Miejskiej Rady Działalności Pożytku Publicznego spotkali się na kolejnym, trzecim już swoim posiedzeniu.

Miejska Rada Działalności Pożytku Publicznego to organ konsultacyjny i opiniotwórczy dla władz miasta w sprawach związanych z działalnością organizacji pozarządowych



Miejska Rada Działalności Pożytku Publicznego w Zamościu spotkała się na swoim trzecim posiedzeniu

oraz podmiotów działających m.in. w obszarze wolontariatu.

Zasadniczym punktem spotkania jej członków było omówienie pism skierowanych przez prezydium rady do Prezydenta Miasta Zamość i omówienie udzielonych na nie odpowiedzi. Czego dotyczyły wnioski?

W pierwszym pytano m.in. o inne, podobne organy doradcze prezydenta, zasady ich funkcjonowania, skład,

zakres działania itd. W kolejnym członkowie prezydium MRDPP pytali o możliwość nieodpłatnego przekazywania organizacjom pozarządowym wyposażenia wycofywanego z użycia w Urzędzie Miasta Zamość. Trzeci poruszał kwestię opracowania zasad wynajmu lokali komunalnym organizacjom pozarządowym.

Przypomnijmy, że obecny skład tego gremium został powołany na początku tego roku.

Do rady weszli:

Tomasz Banach (przewodniczący) z Fundacji na Rzecz Integracji i Aktywizacji Osób Niepełnosprawnych poprzez Turystykę i Rekreację „Andromeda”, Barbara Farjon ze Spółdzielni Socjalnej „Sami Swoi”, Błażej Lechowicz reprezentujący Rejonowe Wodne Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe w Zamościu, Dorota Margol (wiceprzewodnicząca) ze Stowarzyszenia „Magiczny Ogród”, Anna Pankiewicz ze Stowarzyszenia „Kudłaty Przyjaciel” oraz Leszek Sobuś z Fundacji Wsparcia Zamojskiej Rekonstrukcji Historycznej i Postaw Społecznych „Bastion”. A także radni miejscy Martyna Martyniuk, Katarzyna Ważna i Janusz Kupczyk oraz wiceprezydent Zamościa Marta Pfeifer, Renata Niemiec-Bubiłek, dyrektor Wydziału Spraw Obywatelskich i Zarządzania Kryzysowego Urzędu Miasta Zamość oraz Małgorzata Żołyńska, zastępca dyrektora Miejskiego Centrum Pomocy Rodzinie w Zamościu.

Tomasz Zalewa

Tomaszów Lub.: Nastolatek zaginął, trop prowadził do lasu. Szczęśliwy finał dramatycznych poszukiwań

Szczęśliwie zakończyły się poszukiwania 16-letniego mieszkańca gminy Lubycza Królewska, którego zaginięcie zgłosiła rodzina. Nastolatek bezpiecznie wrócił do domu.

Chłopiec wyszedł z miejsca zamieszkania w poniedziałek, 17 sierpnia około godziny 19. Nie poinformował bliskich, dokąd się udaje, ani kiedy zamierza wrócić. Zaniepokojona rodzina, która wcześniej próbowała odnaleźć nastolatka na własną rękę, następnego dnia zgłosiła jego zaginięcie policji. Funkcjonariusze od razu rozpoczęli intensywne działania poszukiwawcze. Informacja wraz z wizerunkiem 16-lata została przekazana patrolom, a policjanci sprawdzali miejsca

i adresy, w których mógł przebywać.

Jeden z tropów prowadził w kierunku kompleksów leśnych na terenie gminy Lubycza Królewska. Monitoring zarejestrował tam wizerunek poszukiwanego nastolatka. W związku z trudnym, leśnym terenem do akcji zaangażowano dodatkowe służby i środki. W poszukiwaniach uczestniczyli policjanci, strażacy na quadach, druhowie ochotnicy, pogranicznicy z psem tropiącym oraz wykorzystano drona.

Działania zakończyły się szczęśliwie. W środę, 19 sierpnia w godzinach popołudniowych 16-latek bezpiecznie wrócił do miejsca zamieszkania.

Dzięki szybkiej reakcji rodziny oraz zaangażowaniu służb poszukiwania nastolatka zakończyły się pomyślnie.

red

Tomaszów Lubelski: Ciężarówka wjechała w Forda. Dwie osoby trafiły do szpitala

Do groźnego zdarzenia drogowego doszło w Hubinku. W wyniku zderzenia dwóch pojazdów dwie osoby zostały poszkodowane i trafiły do szpitala. Policjanci wyjaśniają dokładne okoliczności wypadku.

Wczoraj około godziny 11 w miejscowości Hubinek, w gminie Ulhówek, doszło do zderzenia samochodu ciężarowego z osobowym Fordem. W wyniku wypadku dwie pasażerki samochodu osobowego zostały przewiezione do szpitala.

Ze wstępnych ustaleń policjantów wynika, że 27-letni kierowca ciężarową Scanią, dojeżdżając do skrzyżowania, zatrzymał się przed znakiem STOP. Następnie, ruszając, nie zauważył Forda jadącego dro-

gą z pierwszeństwem przejazdu i uderzył w jego bok.

W wyniku zderzenia obrażeń doznały dwie pasażerki Forda, które zostały przewożone do szpitala. Kierujący obu pojazdów byli trzeźwi. Scanią kierował 27-letni mieszkaniec gminy Miączyn, natomiast za kierownicą Forda znajdowała się 46-letnia mieszkanka gminy Łaszczów.

Ze względu na uszkodzenia pojazdów zagrażające bezpieczeństwu w ruchu drogowym policjanci zatrzymali dowody rejestracyjne obu samochodów.

Policja prowadzi dalsze czynności mające na celu ustalenie szczegółowych przyczyn i okoliczności zdarzenia. Funkcjonariusze apelują do kierowców o zachowanie szczególnej ostrożności i rozwagi na drodze.

red

Tak będziemy żegnać wakacje

Zamość ma już gotowy program na pożegnanie tegorocznych wakacji. Uspokajamy. Nie będzie nudnych przemówień i urzędników robiących sobie zdjęcia na tle mieszkańców. Zamość szykuje dzikie pokazy tańca w egzotycznych strojach oraz darmowe widowisko, które rozgrzeje nocną atmosferę do czerwoności. Wstęp jest bezpłatny.

To ma być pożegnanie wakacji z Zamojskim Domem Kultury w rytmach kubańskich, zaplanowane na 29 sierpnia (sobota). Od godziny 20 do 22 na placu przed Zamojskim Domem Kultury na pewno będzie kolorowo.

Kto wystąpi?
Zagra Nando Del Rio – kubański



Zamość zaplanował imprezę na pożegnanie wakacji, na 29 sierpnia (sobota)

ski artysta, wokalista i DJ, którego misją jest rozgrzanie parkietu do czerwoności przy hitach latynoskiej muzyki komercyjnej. Jego format to czysta energia: łączą

w sobie mocny DJ set, śpiew na żywo oraz animację publiczności, łapiąc natychmiastowy kontakt z tłumem i prowadząc imprezę płynnie zarówno po hiszpańsku,

jak i po polsku. Dzięki ogromnej elastyczności potrafi idealnie dostosować się do klimatu każdego lokalu. Nando nie tylko gra muzykę - robi kompletne show, które gwarantuje sukces imprezy od początku do samego końca.

Wystąpi TropiCuba – projekt taneczno-muzyczny stworzony w 2011 roku z miłości do kubańskiej kultury, rytmu i scenicznej ekspresji. Od lat tworzy widowiskowe pokazy, które łączą taniec latynoski, muzykę, kolorowe kostiumy, interakcję z publicznością i prawdziwą energię Kuby. To nie tylko występ – to atmosfera, która porusza gości, przełamuje dystans i zostaje w pamięci długo po zakończeniu wydarzenia.

Wstęp jest bezpłatny. Wydarzenie zostało dofinansowane ze środków Miasta Zamość.

Tomasz Zalewa

Padwa Północy coraz bliżej... morza



Zamość od ponad 40 lat z dumą pielęgnuje swoje związki z... polskim morzem

Choć z Zamościa nad morze jest lekką ręką ponad 600 km, to miasto od ponad 40 lat z dumą pielęgnuje swoje oficjalne, głębokie związki z polskim morzem. Nie, to nie pomyłka. Szacuje się, że Zamość jest jedynym miastem w głębi kraju, które ma na swoim terenie aż trzy prawdziwe kotwice okrętowe. Teraz jest kolejny atrybut.

Ta fascynująca i zaskakująca więź Zamościa z morzem, zacieśniła się pod koniec lat 60., kiedy na morza i oceany wypłynął pierwszy statek noszący imię tego renesansowego miasta. Był to drobnicowiec m/s Zamość, potocznie nazywany jeziorowcem ze względu na swoje przystosowanie do żeglugi po Wielkich Jeziorach Kanadyjskich. Jego losy potoczyły się dramatycznie, ponieważ zimą 1979 roku, zatonął na Morzu Północnym po zderzeniu z inną

jednostką. Na szczęście cała załoga została uratowana, co Zamościanie uznali za prawdziwy cud.

Miasto nie pozostało jednak długo bez swojego morskiego ambasadora, bo już kilka lat później w Buenos Aires ochrzczono potężny masowiec m/s Ziemia Zamojska. Wydarzenie wywołało ogromną falę entuzjazmu na samej Zamojszczyźnie. Matką chrzestną statku została mieszkanka Zamościa, a uroczyste podniesienie bandery w Szczecinie przyciągnęło setki mieszkańców, którzy przyjechali specjalnymi pociągami, by powitać nową jednostkę.

Przez niemal trzy dekady pływania statku po całym świecie, zamojskie szkoły i instytucje utrzymywały żywy, serdeczny kontakt z marynarzami, wysyłając im listy, pamiątki, a nawet organizując wzajemne odwiedziny. Współcześnie te morskie tradycje są w Zamościu wciąż żywe i widoczne na pierwszy rzut oka, tworząc unikalny na skalę kraju Szlak Trzech Kotwic. Zamość



Zamość jest jedynym miastem w głębi kraju, które ma na swoim terenie aż trzy prawdziwe kotwice okrętowe

jest bowiem prawdopodobnie jedynym miastem w głębi lądu, które może pochwalić się trzema autentycznymi, potężnymi kotwicami okrętowymi przekazanymi przez ludzi morza. Zdobią one przestrzeżoną miejską przytułajnych placówkach edukacyjnych i Archiwum Państwowym, przypominając przechodniom o dawnych rejsach.

Pamiątki po statkach, kroniki, dokumenty, a nawet symboliczny pierścień zaślubin Polski z morzem znalazły swoje

bezpieczne schronienie w zamojskich izbach pamięci oraz w podziemiach ratusza. Teraz jest kolejny dowód na związki Zamościa z polskim morzem:

- Obok kotwicy na Rynku Solnym stanęła tablica informująca o miejscach, w których odnajdziemy morskie ślady Zamościa - potwierdza Biuro Informacji Turystycznej i Promocji Miasta w Zamościu.

Tomasz Zalewa

Zmiany w zamojskich szkołach. To czeka uczniów po wakacjach

Wakacje powoli się kończą, nowy rok szkolny tuż za rogiem. W Zamościu uczniowie wrócą do zupełnie nowej szkolnej rzeczywistości. W budynkach placówek oświatowych wrzało jak w ulu. Od nowoczesnych stref ciszy bez smartfonów, przez wielkie inwestycje sportowe, aż po potężne systemy ochrony przed zalaniem. Zobaczcie, co zmieniło się w zamojskich szkołach w czasie wakacji.

Szkoła Podstawowa nr 6 im. Szymona Szymonowicza

Przeprowadzono gruntowny remont jadalni i świetlicy, doposażając je w nowe meble oraz ekran interaktywny. Odnowiono salę lekcyjną nr 33, wymieniono 17 kamer monitoringu oraz wyremontowano wjazd na teren placówki (trwa montaż nowej bramy).

Kluczowym zadaniem było zabezpieczenie budynku przed zalewaniem.

- Dzięki zaangażowaniu pana prezydenta Rafała Zwolaka, który wsparł szkołę dodatkowymi środkami finansowymi (162 tys. zł), udało się wykonać w czasie wakacji szereg prac związanych z zabezpieczeniem budynku przed zalewaniem wodami opadowymi – podkreśla Sebastian Plewa, dyrektor SP nr 6. I wylicza, że w ramach tego zadania zamontowano klapy zwrotne, zbudowano kanalizację deszczową z systemem rozsączania oraz instalację zbiornika o pojemności 20 000 litrów.

Szkoła Podstawowa nr 7 z Oddziałami Integracyjnymi im. Adama Mickiewicza

Odnowiono boisko wielofunkcyjne i plac zabaw „Radosna szkoła”, a obecnie trwa malowanie dachu budynku głównego oraz zadanie studzienek okiennych. Sposobem gospodarczym odmalowano m.in. łazienki, hol główny, gabinet pierwszej pomocy, salę, w której położona została nowa wykładzina oraz korytarze.

Szkoła równolegle stawia na aranżację miejsc wyciszenia i integracji na przerwach,

zachęcających do ograniczenia korzystania z telefonów.

Szkoła Podstawowa nr 7 im. Orłat Lwowskich

W czasie dobiegających końca wakacji w tej placówce wyremontowano korytarz przy świetlicy (montaż karton-gipsu i oświetlenia LED), gabinet wicedyrektora oraz podjazd dla osób niepełnosprawnych z nową kostką brukową i poręczami. Uszczelniono też, dzięki pieniądзом z budżetu miasta, potrójną powłoką dach części socjalnej hali sportowej i odnowiono jej wnętrze. Dokończono instalację wiat rowerowych ze stacją naprawczą oraz punktem ładowania jednośladów elektrycznych.

W trakcie realizacji jest remont pokoju nauczycielskiego, a w planach – przeniesienie dewastowanej dotąd siłowni zewnętrznej na teren objęty monitoringiem.

II Liceum Ogólnokształcące im. Marii Konopnickiej

Odnowiono i pomalowano sale lekcyjne (nr 31, 32, 35, 36), salę do nauki indywidualnej, gabinet psychologa oraz klatki schodowe. Wykonano nową posadzkę w łączniku oraz przeprowadzono kompleksowy remont sanitariatów damskiego na parterze. Na wrzesień zaplanowano wykonanie projektu budowlanego windy przy budynku liceum.

Zespół Szkół Ponadpodstawowych nr 2 im. Tadeusza Kościuszki

Trwa realizacja dużej, miejskiej inwestycji o wartości ponad 453 tys. zł. Prace obejmują wymianę parkietu w sali gimnastycznej, montaż nowej stolarki okiennej (w salach na parterze, poddaszu, strychu oraz w budynku administracyjnym) wraz z nowymi podokiennikami, a także demontaż starych krat okiennych. Hala, w której uczniowie ćwiczą i gdzie odbywają się szkolne uroczystości, jest na świeżo malowana.

Tomasz Zalewa

Ostatni bastion „Garbatego”: Tragedia w Tułowych Górach (sierpień 1950 roku)

W sierpniu 1950 roku, gdy większość społeczeństwa polskiego oswajała się już z nową, narzuconą odgórnie stalinowską rzeczywistością, w głębi Lasów Janowskich wciąż tlił się zarzewie zbrojnego oporu. Trzydniowa oblawa przeprowadzona przez zmasowane siły Korpusu Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Milicji Obywatelskiej w rejonie Tułowych Gór doprowadziła do ostatecznego rozbicia oddziału Narodowego Zjednoczenia Wojskowego pod dowództwem Adama Kusza ps. „Garbaty”. Wydarzenia te, stanowiące jedną z ostatnich wielkich bitew antykomunistycznego podziemia w regionie, przez dekady były skazane na zapomnienie i fałszowanie przez komunistyczną propagandę. Dopiero z perspektywy czasu możemy w pełni zrekonstruować tamte dramatyczne dni, ujawniając brutalne metody aparatu bezpieczeństwa, heroizm osaczonych partyzantów oraz długą drogę do przywrócenia im należnego miejsca w narodowej pamięci.

Krajobraz po wielkiej wojnie: Lasy Janowskie jako azyl Niezłomnych

Lasy Janowskie od wieków stanowiły naturalne schronienie dla ściganych, buntowników i żołnierzy powstań narodowych. Ten potężny kompleks leśny, charakteryzujący się gęstym zalesieniem, bagnami, torfowiskami oraz specyficznym ukształtowaniem terenu z licznymi piaszczystymi wydhami (w tym pasmem Tułowych Gór), po 1944 roku stał się naturalną bazą operacyjną dla formacji antykomunistycznych. Dla żołnierzy Narodowych Sił Zbrojnych (NSZ) oraz Narodowego Zjednoczenia Wojskowego (NZW) te tereny były nie tylko schronieniem przed oblawami, ale również materacznikiem, w którym cieszyło się szerokim poparciem lokalnej ludności wiejskiej.

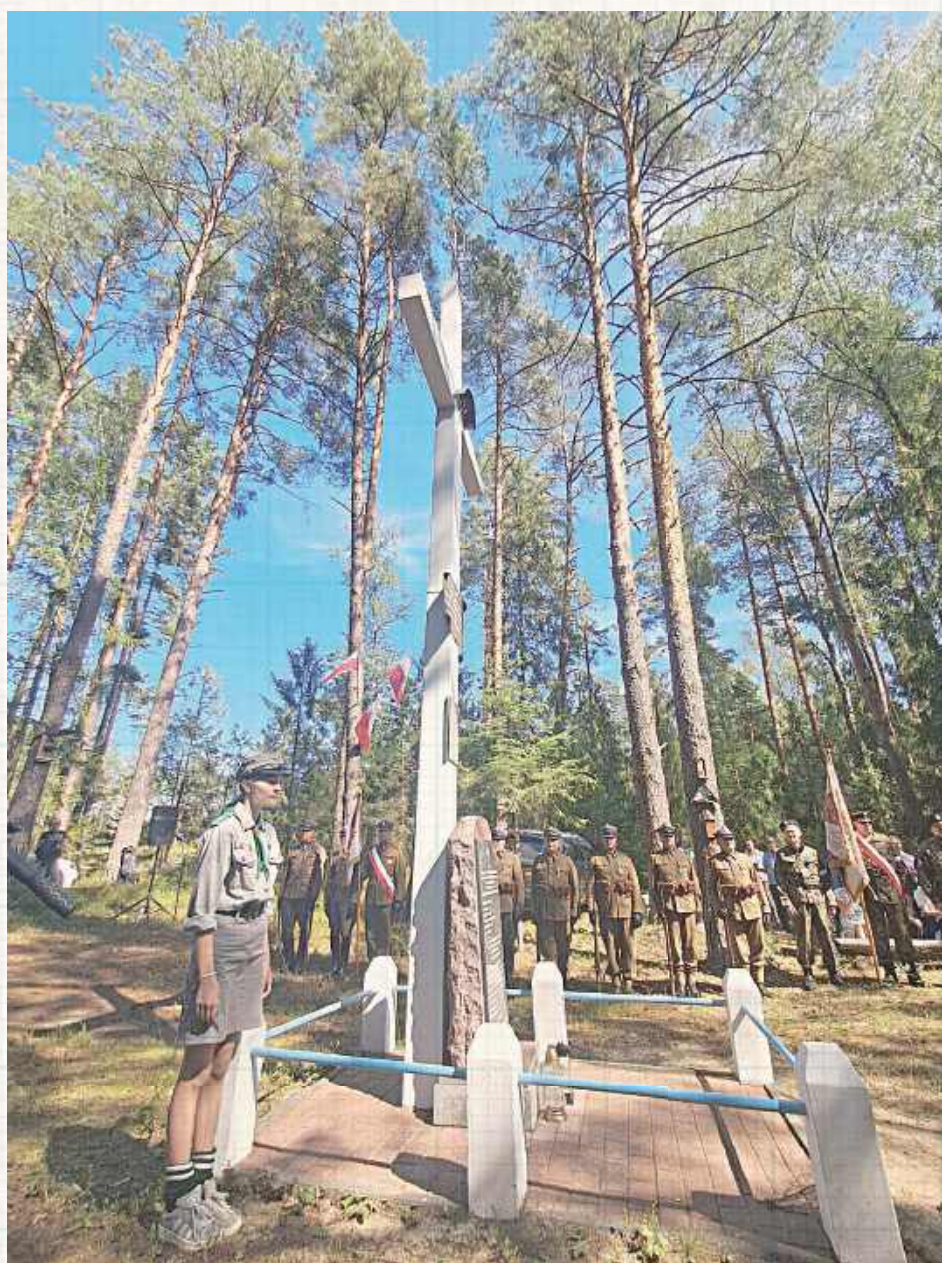
W drugiej połowie lat czterdziestych, po przejściu fali brutalnych amnestii z 1945 i 1947 roku, które w istocie posłużyły komunistom do ujawnienia i późniejszego zlikwidowania struktur konspiracyjnych, sytuacja w lasach stała się dramatyczna. Większość dowódców partyzanckich zginęła lub została aresztowana. W tych warunkach ciężar kontynuowania walki na terenie powiatu kraśnickiego i janowskiego wziął na swoje barki Adam Kusz, znany pod pseudonimem „Garbaty”. Urodzony w tym regionie, doskonale znał topografię terenu oraz mental-

ność lokalnych mieszkańców, co pozwalało mu na wymykanie się kolejnym oblawom Urzędu Bezpieczeństwa.

Oddział „Garbatego” nie był już jednak wielką formacją partyzancką zdolną do prowadzenia otwartych bitew z regularnym wojskiem. W 1950 roku stanowił on nieliczną grupę zdeterminowanych, głęboko ideowych żołnierzy, którzy mieli pełną świadomość swojego tragicznego położenia. Byli to ludzie, dla których powrót do „cywilnego” życia oznaczał natychmiastowe aresztowanie, brutalne śledztwo na Zamku w Lublinie i prawdopodobną karę śmierci. Swoją obecnością w lasach dawali świadectwo ciągłości istnienia niepodległego Państwa Polskiego, odrzucając legitymizację narzuconej władzy ludowej. Sytuacja logistyczna grupy pogarszała się z miesiąca na miesiąc – brakowało amunicji, lekarstw, a systematycznie terroryzowana przez bezpiekę ludność wiejska z coraz większym strachem i oporem udzielała im schronienia.

Struktura i charakterystyka oddziału Adama Kusza

Aby zrozumieć fenomen tak długiego trwania oddziału „Garbatego” w warunkach totalnej inwigilacji państwa komunistycznego, należy przyjrzeć się strukturze wewnętrznej i dyscyplinie tej grupy. Trzon oddzia-



Tułowe Góry w 76. rocznicę bitwy, 2026 rok

łu stanowili doświadczeni partyzanci, którzy przeszli szkołę walki partyzanckiej jeszcze w okresie okupacji niemieckiej, a następnie walczyli przeciwko sowieckiemu NKWD i rodzimym kolaborantom. Byli to ludzie tacy jak Tadeusz Haliniak ps. „Opium”, Władysław Ożga ps. „Bór”, Andrzej Dziura ps. „Stach” oraz Wiktor Pudełko ps. „Wiktor”. Każdy z nich posiadał unikalne umiejętności – od doskonałego rzemiosła strzeleckiego, po talenty łącznikowe i zwiadowcze.

Działalność oddziału w 1950 roku sprowadzała się głównie do samoobrony, zdobywania aprowizacji oraz eliminowania najbardziej gorliwych i niebezpiecznych agentów komunistycznych, którzy terroryzowali lokalne społeczności. „Garbaty” kładł ogromny nacisk na mobilność grupy. Oddział rzadko przebywał w jednym miejscu dłużej niż dwie, trzy noce. Obozowiska zakładano w trudno dostępnych rejonach bagiennych lub leśnych

wywyższeniach, takich jak Tułowe Góry, które zapewniały doskonałe pole obserwacji i ułatwiały ewentualną obronę okrężną. Dzięki tej taktyce niewielka grupa potrafiła przez długi czas paraliżować działania lokalnych struktur aparatu bezpieczeństwa, tworząc iluzję znacznie większych sił, niż posiadała w rzeczywistości.

Warto również podkreślić rolę bazy społecznej oddziału. Pomimo drakońskich kar grożących za pomoc „bandom” – jak w komunistycznej nomenklaturze nazywano żołnierzy podziemia – wielu mieszkańców okolicznych wsi, takich jak Momoty, Szklarnia czy Łązek, regularnie dostarczało partyzantom żywność oraz informacje o ruchach wojsk KBW. Bez tego wsparcia przetrwanie w lasach do drugiej połowy 1950 roku byłoby fizycznie niemożliwe. Komuniści zdawali sobie z tego sprawę, dlatego równoległe z działaniami militarnymi prowadzili bezwzględna akcję pacyfika-

cyjną i zastraszącą wobec cywilów.

Pierścień się zaciska: Anatomia operacji i infiltracja agenturalna UB

Likwidacja oddziału Adama Kusza stała się dla Wojewódzkiego Urzędu Bezpieczeństwa Publicznego w Lublinie priorytetem na rok 1950. Tradycyjne metody, polegające na przeczesywaniu lasów przez przypadkowe oddziały wojskowe, nie przynosiły rezultatu, przynosząc jedynie straty własne resortu i kompromitację władzy. Postanowiono więc zastosować znacznie bardziej wyrafinowaną i zabójczą broń: masową infiltrację agenturalną sprzężoną z nowoczesną analizą operacyjną. Wokół oddziału zaczęto tkąć gęstą sieć informatorów, rekrutowanych często spośród dawnych żołnierzy podziemia za pomocą tortur, szantażu rodzinnego lub obietnic darowania win.

Kluczowym elementem strategii UB było odcięcie oddziału od melin, czyli punktów kontaktowych i aprowizacyjnych na skraju lasu. Funkcjonariusze bezpieki precyzyjnie typowali osoby podejrzane o sprzyjanie „Garbatemu”, a następnie poddawali je całodobowej obserwacji. W ten sposób zmapowano większość dróg zaopatrzeniowych partyzantów. Ostateczny cios przyszedł jednak od wewnątrz. Dzięki informacjom pozyskanym od agenta ps. „Janek” (jednego z łączników, który załamał się w śledztwie), bezpieka dowiedziała się, że w połowie sierpnia 1950 roku cały oddział planuje zgrupować się w rejonie Tułowych Gór w celu reorganizacji i przygotowania do przetrwania nadchodzącej zimy.

Na podstawie tych bezcennych danych wywiadowczych dowództwo Korpusu Bezpieczeństwa Wewnętrznego przygotowało drobiazgowy plan gigantycznej operacji militarno-pacyfikacyjnej. Do akcji skierowano bezprecedensowe siły – kilka tysięcy w pełni uzbrojonych żołnierzy KBW, wspieranych przez setki funkcjonariuszy Milicji Obywatelskiej oraz agentów operacyjnych UB w cywilu. Teren wokół Tułowych Gór został podzielony na sektory, a na drogach wylotowych z lasu postawiono gęste posterunki zaporowe z bronią maszynową. Zadaniem sił uderzeniowych było stworzenie szczelnego, sukcesywnie zaciskającego się pierścienia, z którego nikt nie miał prawa ująć z życiem.

Cześć druga artykułu o ostatnim bastionie Garbatego w kolejnych wydaniach NOWEJ.

Michał Kańkowski

Wybrana Bibliografia

1. Krajewski K., Łabuszewski T., „Żołnierze Wyklęci. Antykomunistyczne podziemie zbrojne po 1944 roku”, Warszawa 2002.
2. Poleszak S., „Podziemie antykomunistyczne w województwie lubelskim (1944–1956)”, Instytut Pamięci Narodowej, Lublin 2011.
3. Archiwum Instytutu Pamięci Narodowej (AIPN), Dokumenty operacyjne KBW i WUBP w Lublinie dotyczące operacji przeciwko oddziałowi A. Kusza, sygn. IPN Lu 014/235.
4. Materiały edukacyjne i historyczne Muzeum Kedywu (kedyw.pl).
5. Serwis Informacyjny Urzędu Miejskiego w Janowie Lubelskim – opracowania rocznicowe (janowlubelski.pl).

Po 17 latach żegna się z parafią. Ksiądz przechodzi na emeryturę

Po 17 latach posługi w parafii w Łukowej ks. Waldemar Kostrubiec kończy swoją służbę jako proboszcz i przechodzi na emeryturę. Przez lata był nie tylko gospodarzem parafii, ale także kapłanem, którego posługa na stałe wpisała się w życie lokalnej wspólnoty.

Jego odejście jest ważnym momentem dla parafian, którzy przez niemal dwie dekady spotykali go podczas nabożeństw, uroczystości i najważniejszych wydarzeń rodzinnych.

Ks. Waldemar Kostru-

biec urodził się w 1955 roku w Krasnobrodzie, gdzie ukończył szkołę podstawową. Następnie uczęszczał do liceum w Józefowie, gdzie w 1974 roku zdał maturę. Swoją drogę kapłańską rozpoczął w Wyż-



Ks. Waldemar Kostrubiec

szym Seminarium Duchownym w Lublinie. 14 czerwca 1981 roku przyjął święcenia kapłańskie z rąk ks. bp. Bolesława Pylaka. Od tego czasu rozpoczęła się jego wieloletnia posługa duszpasterska.

Zanim trafił do Łukowej, ks. Kostrubiec pracował w wielu parafiach i pełnił różne funkcje. Był wikariuszem w Wilkowie, Terespolu i Wielączy, a także kapłanem szpitala przy ul. Staszica w Lublinie. Następnie został proboszczem parafii w Tarnawatce. Pełnił również funkcję ojca duchownego Wyższego Seminarium Duchownego Diecezji Zamojsko-Lubaczowskiej, a później był proboszczem parafii pw.

św. Michała Archanioła w Zamościu.

Od 2009 roku ks. Waldemar Kostrubiec był proboszczem parafii w Łukowej. Przez 17 lat przewodził miejscowej wspólnotie, towarzysząc parafianom w najważniejszych chwilach ich życia – od chrztów, przez pierwsze komunie i śluby, aż po pożegnania bliskich. Teraz przyszedł czas na kolejny etap. Dla mieszkańców Łukowej będzie to przede wszystkim moment pożegnania kapłana, który przez blisko dwie dekady był ważną częścią ich lokalnej wspólnoty.

Ewa Zajmała

Czwartkowy problem. Będzie zakaz parkowania?

W dni targowe ulica I.B. Singera w Biłgoraju staje się miejscem, gdzie kierowcy mają problem z płynnym przejazdem. Zaparkowane samochody utrudniają wymijanie, a przy większym ruchu pojawia się również zagrożenie dla pieszych.

Problem dotyczy przede wszystkim czwartków, kiedy w Biłgoraju odbywa się targ. Jak wskazuje radna Rady Powiatu Renata Socha, na liczne prośby mieszkańców i kierowców zwróciła się o ustawienie odpowiedniego oznakowania przy ul. I.B. Singera, od strony wjazdu z ul. gen. H. Dąbrowskiego.

Zdaniem radnej samochody pozostawiane przy drodze znacząco utrudniają przejazd. Wymijanie jest problematyczne, a wzmożony ruch w dzień targowy powoduje powstawanie korków. W ocenie Renaty Sochy sytuację mogłoby poprawić wprowadzenie zakazu postoju po prawej stronie nowej drogi. – Zaparkowane samochody blokują przejazd, wymijanie jest bardzo utrudnione, wzmożony ruch powoduje również zagrożenie dla pieszych – argumentowała.

Na interpelację odpowiedział starosta Andrzej Szarlip. Zaznaczył, że budowa ul. Singera zosta-



Renata Socha

radna Rady Powiatu w Biłgoraju

Zaparkowane samochody blokują przejazd, wymijanie jest bardzo utrudnione, wzmożony ruch powoduje również zagrożenie dla pieszych, ulica w dzień targowy jest bardzo zakorkowana.

ła zakończona jesienią ubiegłego roku. Z tego względu zarządca drogi chce najpierw zebrać odpowiednią ilość danych dotyczących ruchu na nowej ulicy.

Potrzebny jest czas na obserwację sytuacji. Zbyt wczesna analiza mogłaby bowiem prowadzić do podjęcia nietrafionych decyzji dotyczących organizacji ruchu.



Andrzej Szarlip

starosta biłgorajski

Zarządca drogi prowadzi obecnie takie analizy. Po zebraniu konkretnych danych i wyciągnięciu stosownych wniosków. Wkrótce zostanie podjęta ostateczna decyzja.

Zarządca drogi prowadzi obecnie obserwacje i analizy istniejącego ruchu. Po zebraniu konkretnych danych oraz wyciągnięciu wniosków ma zostać podjęta ostateczna decyzja w sprawie ewentualnej zmiany stałej organizacji ruchu.

Ewa Zajmała

MASZ TEMAT?

ZADZWOŃ

780 029 973

O G Ł O S Z E N I E

OGŁOSZENIE

WÓJTA GMINY BISZCZA

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu
zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Biszcz

Na podstawie art. 17 pkt 11 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2026 r. poz. 538) w związku z art. 67 ust. 3 pkt 4 ustawy z dnia 7 lipca 2023 r. o zmianie ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. z 2023 r. poz. 1688 z późn. zm.) oraz art. 29, 39 ust. 1, art. 40 i 54 ust. 2 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnieniu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2026 r. poz. 670) oraz w związku z Uchwałą Nr XXXVII/232/2018 Rady Gminy Biszcz z dnia 11 października 2018 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Biszcz,

ZAWIADAMIAM

o wyłożeniu do publicznego wglądu

projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Biszcz, obejmującego wybrane tereny w obrębie geodezyjnym Budziarze i Żary wraz z prognozą oddziaływania ustaleń planu na środowisko w ramach strategicznej oceny oddziaływania na środowisko, w dniach **od 14 września 2026 r. do 5 października 2026 r.** w siedzibie Urzędu Gminy Biszcz, Biszcz 79, 23-425 Biszcz, w godzinach pracy Urzędu, pokój nr 23.

Dokumenty dostępne będą również na stronie internetowej Biuletynu Informacji Publicznej Urzędu Gminy Biszcz <https://ugbiszcz.bip.lubelskie.pl/> (zakładka: Miejscowy Plan Zagospodarowania Przestrzennego) oraz na stronie internetowej <https://www.biszcz.pl> (zakładka: Aktualności).

Dyskusja publiczna nad rozwiązaniami przyjętymi w projekcie planu miejscowego odbędzie się w dniu **22 września 2026 r.** w godzinach 15.30 – 16.30 w siedzibie Urzędu Gminy Biszcz, Biszcz 79, 23-425 Biszcz, w Sali konferencyjnej.

Zgodnie z art. 8c oraz art. 18 ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (w brzmieniu mającym zastosowanie w powyższej sprawie), każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu miejscowego, może wnieść uwagi. Uwagi można wносить na piśmie do Wójta Gminy Biszcz z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy firmy oraz adresu zamieszkania/siedziby, w nieprzekraczalnym terminie **do dnia 20 października 2026 r.** Uwagi złożone po upływie wyżej podanego terminu pozostaną bez rozpatrzenia.

Uwagi należy składać na piśmie lub drogą elektroniczną na adres: Urząd Gminy Biszcz, Biszcz 79. 23-425 Biszcz, e-mail: info@biszcz.pl, ePUAP: /870m4vqbad/SkrytkaESP lub za pomocą e-doręczenia.

Składający uwagę podaje swoje imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej, o ile taki posiada, a także wskazuje, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej uwagą, oraz może podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu. Formularz dostępny jest w Biuletynie Informacji Publicznej UG Biszcz w zakładce: <https://ugbiszcz.bip.lubelskie.pl/index.php?id=325>

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag jest Wójt Gminy Biszcz.

Zgodnie z art. 8a ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym w związku z przetwarzaniem przez Wójta Gminy Biszcz danych osobowych, uzyskanych w toku prowadzenia postępowań dotyczących sporządzania aktów planowania przestrzennego, prawo, o którym mowa w art. 15 ust. 1 lit. g rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), przysługuje, jeżeli nie wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane te pozyskano.

Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania danych osobowych dostępna jest na stronie internetowej Biuletynu Informacji Publicznej Urzędu Gminy Biszcz pod adresem: <https://ugbiszcz.bip.lubelskie.pl/index.php?id=339>.

Wójt Gminy Biszcz
Zbigniew Pyczko

Leśnicy łączą siły

Jak odbudować las po ogromnym pożarze? Jakiego gatunku drzew wybierać, aby przyszłe pokolenia lasów były bardziej odporne na zmiany klimatu? O tych wyzwaniach rozmawiali leśnicy z Polski i Norwegii podczas wizyty w Nadleśnictwie Józefów.

Do nadleśnictwa Józefów przyjechali Gwidon Tyczyński z Norweskiego Centrum Nasiennictwa Leśnego oraz Sverre Holm – naczelnik ds. hodowli lasu w organizacji Glommen Mjøsen Skog, największym zrzeszeniu prywatnych właścicieli lasów w Norwegii.

Głównym tematem spotkania był wielkoobszarowy pożar, który dotknął tereny leśne, oraz działania prowadzone przez Nadleśnictwo Józefów związane z uporządkowaniem pogorzelska i planowaną odbudową lasu.

Podczas części terenowej zagraniczni goście mogli zobaczyć skalę zniszczeń, poznać sposób organizacji prac związanych z usuwaniem skutków pożaru oraz porozmawiać z przedstawicielami Zakładów Usług Leśnych, którzy na co dzień mierzą się z trudnymi warunkami podczas prac na spalonych powierzchniach.

Szczególną uwagę poświęcono wymianie wiedzy dotyczącej hodowli lasu, wyboru odpowiednich gatunków drzew, zwiększania odporności nowych pokoleń lasu oraz dostosowania gospodarki leśnej do zmieniającego się klimatu.

Doświadczenia zdobyte podczas odbudowy terenów pożarzyska mogą być cenne nie tylko dla nas, ale również dla leśników z innych krajów. Jednocześnie możemy korzystać z rozwiązań stosowanych za granicą, aby jak najlepiej przygotować przyszły las na nowe wyzwania – podkreślają leśnicy.

Ewa Zajmała

OGŁOSZENIE o konsultacjach społecznych dotyczących zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Księżpól

Na podstawie art. 64 ust. 2 i art. 67 ustawy z dnia 7 lipca 2023 r. o zmianie ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. z 2023 r. poz. 1688 ze zm.) w związku z art. 17 pkt 11 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2026 r. poz. 538) oraz art. 29, 39 ust. 1, art. 40 i 54 ust. 2 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnieniu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2026 r. poz. 670) oraz w związku z Uchwałą Nr XXX/234/2026 Rady Gminy Księżpól z dnia 28 lipca 2026 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Księżpól,

WÓJT GMINY KSIĘŻPÓŁ ZAWIADAMIA o konsultacjach społecznych

projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego, obejmującego wybrane tereny w obrębach geodezyjnych: Księżpól, Markowice, Majdan Stary, Majdan Nowy, Lipowiec Mały, Lipowiec Duży, Rakówka, Zanie, Płusy, Korchów, Przemiarki, Zawadka wraz z prognozą oddziaływania ustaleń planu na środowisko w ramach strategicznej oceny oddziaływania na środowisko, w dniach **od 22 września 2026 r. do 23 października 2026 r.**

Ustala się następujące formy konsultacji społecznych:

- **zbieranie uwag** do projektu planu miejscowego i prognozy, które mogą być wnoszone do Wójty Gminy Księżpól przez cały okres trwania konsultacji społecznych, tj. **od 22 września 2026 r. do 23 października 2026 r.**, na piśmie utrwalonym w postaci papierowej na adres: Urzędu Gminy Księżpól, ul. Biłgorajska 12, 23-415 Księżpól; lub elektronicznej, w tym za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej na adres e-mail: info@ksiezpol.pl, za pomocą e-Doręczeń na adres AE:PL-46681-59500-ESETH-18 lub na adres skrzynki e-puap: EPS:/52y68trmov/SkrytkaESP. Składający uwagę podaje swoje imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej, o ile taki posiada, a także wskazuje, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej uwagą, oraz może podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu. Uwagi do projektów zmiany planów składa się wyłącznie na formularzu, którego wzór został określony w rozporządzeniu Ministra Rozwoju i Technologii z dnia 13 listopada 2023 r. w sprawie wzoru formularza pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego (Dz. U. z 2023 r. poz. 2509) dostępnego do pobrania pod adresem: <https://www.Nov.pl/web/rozwoi-technologia/formularz-pisina-dotyczacego-aktu-planowania-przestrzennego> lub https://ugksiezpol.bip.lubelskie.pl/index.php?id=97&action=details&document_id=1573671 Stosownie do art. 8g ust. 2 Ustawy uwaga powinna zawierać, imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej interesariusza, o ile taki posiada, a także wskazanie czy interesariusz jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej uwagą. Interesariusz może także podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji.
- **spotkanie otwarte**, którego celem będzie omówienie ustaleń projektu planu miejscowego, odbędzie się w dniu **6 października 2026 r.** w sali konferencyjnej Urzędu Gminy Księżpól, ul. Biłgorajska 12, 23-415 Księżpól, w godzinach 15:30 – 17:00,
- **prowadzenie punktu konsultacyjnego** w Urzędzie Gminy Księżpól, ul. Biłgorajska 12, 23-415 Księżpól, w pokoju nr 11, który czynny będzie **20 października 2026 r.** od godziny 8.00 do 16.00.

Jednocześnie informuję, że projekt planu miejscowego wraz z uzasadnieniem, prognozą oddziaływania na środowisko oraz wykazem wniosków złożonych do projektu planu przez interesariuszy zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Gminy Księżpól pod adresem: <https://ugksiezpol.bip.lubelskie.pl/index.php?id=81> w zakładce Miejscowy Plan Zagospodarowania Przestrzennego.

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag jest Wójt Gminy Księżpól. Zgodnie z art. 8a ust. 1 oraz art. 17a ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym w związku z przetwarzaniem przez Wójta Gminy Księżpól, danych osobowych, uzyskanych w toku przeprowadzenia postępowań dotyczących sporządzania aktów planistycznych, prawo, o którym mowa w art. 15 ust. 1 lit. g rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), przysługuje, jeżeli nie wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane te pozyskano. Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania danych osobowych dostępna jest na stronie internetowej Biuletynu Informacji Publicznej Urzędu Gminy Księżpól pod adresem: <https://ugksiezpol.bip.lubelskie.pl/upload/pliki/klauzula-informacyjna.pdf>

Wójt Gminy Księżpól
Jarosław Piskorski

lek. med. Krystian Romańczuk
Specjalista ortopeda-traumatolog

Biłgoraj, ul. Kościuszki 77
(obok apteki przy dworcu)
Przyjmuje w piątki od godz 17⁰⁰
Rejestracja tel. 600 391 951 lub w aptecę

Protezoplastyka biodra i kolana
Ortopedia Stalowa Wola



DIAGNOSTYKA
laboratoria medyczna
...więcej niż wynik

**BADANIA
LABORATORYJNE**
...blisko Ciebie

- ✦ Najszersza oferta badań podstawowych i specjalistycznych /atrakcyjne ceny/
- ✦ Punkt Pobrań przyjazny dzieciom
- ✦ Badania również bez skierowania
- ✦ Wyniki przez Internet

Laboratorium i Punkt Pobrań Biłgoraj, ul. Partyzantów 3A
tel. 84 686 63 63, czynne: pon.-pt. godz. 8:00 - 16:00
Pobieranie materiału do badań pon.-pt. w godz. 8:00 - 11:00
Badania CITO pon.-pt. do 14:00
Wydawanie wyników: pon.-pt. 15:00-16:00

Punkt Pobrań Biłgoraj, ul. Poprzeczna 3A, czynny: pon.-pt. godz. 7:30-10:30

Punkt Pobrań Tarnogród, ul. Rynek 3
tel. 84 689 83 38, czynny: pon.-pt. w godz. 7:30-15:15
Pobieranie materiału do badań pon.-pt. w godz. 7:30-11:00
Wydawanie wyników w dni pobrania materiału w godz. 14:45-15:15

www.diagnostyka.pl

lek. med. Tomasz Ziółkowski
Specjalista Urolog

Przyjmuje:

w czwartki
w godz. 16⁰⁰ - 18⁰⁰

oraz pierwsza i trzecia sobota miesiąca
w godz. 9⁰⁰ - 14⁰⁰

Informacja i możliwość rejestracji telefonicznej
lub osobiście w godzinach przyjęć
tel. (84) 686 56 88 | ul. Poprzeczna 3a
(budynek Konsylium za Urzędem Skarbowym)

GABINET OKULISTYCZNY

Izabela Zawolik-Wołoszczak



NOWA LOKALIZACJA
budynek starego pogotowia przy 3 maja

Rejestracja:
Pn. wt. śr. w godz. 12.00 – 17.00
Czw. pt. w godz. 8.00 – 12.00

ul. dra Jana Kowalskiego 6/C, Biłgoraj
tel. **572 480 201**

Święto plonów w pow



Gmina Józefów: Wieńce dożynkowe były efektowne

23 sierpnia w wielu miejscowościach powiatu biłgorajskiego mieszkańcy spotkali się, by wspólnie podziękować za tegoroczne plony i uczcić ciężką pracę rolników. Były barwne korowody, misternie wykonane wieńce, uroczyste Msze św., dzielenie się chlebem oraz występy lokalnych artystów.

Gmina Biszczka – tradycja i wspólne świętowanie

W Biszczu dożynki rozpoczęły się na placu przy GOKSiR. Uroczystości miały zarówno religijny, jak i obrzędowy charakter. Nie zabrakło prezentacji pięknych wieńców dożynkowych, tradycyjnego obrzędu dzielenia chleba oraz barwnego korowodu.

Na uczestników czekały również występy lokalnych zespołów i turniej sołectw. Była to doskonała okazja, aby mieszkańcy poszczególnych miejscowości spotkali się ze sobą, pokazali swoje talenty i wspólnie przeżywali święto plonów. Wieczorem przyszedł czas na zabawę pod gwiazdami, która stała się radośnym zwieńczeniem całego dnia.

Gmina Józefów – korowód, muzyka i spotkanie mieszkańców

W gminie Józefów gospodarzem dożynek był Długi Kąt. Uroczystości rozpoczęły się od zbiórki delegacji i przemarszu barwnego korowodu.

Centralnym punktem wydarzenia była Msza Święta w intencji rolników. Później scenę wypełniły muzyka i lokalne talenty. Wystąpili m.in. Głosiki na Full, Va Bank, Szymon Hałasa, Klub Seniora, Rzemyski, Roztockańskie Babki oraz Grupa Muzyczna 4G.

Dożynkowy dzień zakończył się wspólną zabawą przy muzyce DJ-a Garfii.

Gmina Księżpol – chleb, wieńce i muzyczne emocje

W Księżpolu święto plonów odbyło się na placu przy Gminnym Ośrodku Kultury. Uroczystości rozpoczęły korowód grup z wieńcami.

Szczególne miejsce zajęły oczywiście wieńce – wyjątkowe, kolorowe i pełne symboliki. Każdy z nich był nie tylko ozdobą uroczystości, ale przede wszystkim wyrazem wdzięczności za zebrane plony i przywiązania do tradycji polskiej wsi.

Po Mszy Świętej dziękczynnej odbył się tradycyjny obrzęd dzielenia się chlebem. Nie zabrakło również przemówień oraz występów zespołów artystycznych z terenu gminy. Muzyczną część święta wzbogaciły koncerty ZBLISKA BAND oraz zespołu SOLARIS.

Gmina Łukowa – barwny korowód przemierzył kilka miejscowości

Wyjątkowo efektownie rozpoczęły się dożynki w gminie Łukowa. Barwny korowód przejechał na wozach ulicami Łukowej, Chmielka, Pisklaków i Szostaków, tworząc niezwykle widowisko i przypominając o dawnych, mocno zakorzenionych w regionie zwyczajach.

Część obrzędowa odbyła się przy Szkole Podstawowej w Łukowej. Tam odprawiona została uroczysta Msza Święta dziękczynna za tegoroczne plony.

Później rozpoczął się festyn rodzinny. Były atrakcje dla najmłodszych, występy miejscowych artystów oraz koncerty zaproszonych zespołów. Publiczność mogła bawić się przy muzyce K.H.M. – Zespołu Muzycznego, Ewy Pac & eAMS, McGustar oraz Power Dance.

Gmina Obsza – święto plonów w Zamchu

Gmina Obsza swoje dożynkowe święto przeżywała w Zamchu. Uroczystości rozpoczął korowód, a następnie w miejscowym kościele odprawiona została uroczysta Msza

Dożynkowy sezon jeszcze się nie kończy. Już za tydzień mieszkańców regionu czekają kolejne ważne wydarzenia – dożynki gminne w Aleksandrowie oraz dożynki powiatowe w gminie Terespol.

Będzie to kolejna okazja do wspólnego świętowania, podziękowania za tegoroczne plony oraz pielęgnowania tradycji, które od pokoleń są ważną częścią życia naszych lokalnych społeczności. Nie zabraknie barwnych korowodów, pięknych wieńców, tradycyjnego chleba, występów artystycznych i wspólnej zabawy.

Święta.

Popołudnie należało do artystów i zespołów ludowych. Na scenie pojawiły się lokalne grupy, Zespół Przysań oraz Kapela Galicjanie. Wieczorem muzyczną oprawę zapewniły zespoły Bafla i Malibu oraz DJ Yaro.

O wyjątkową atmosferę zadbał także sami mieszkańcy. Pomysłowe witacze i dekoracje dożynkowe ozdobiły miejscowość, pokazując, jak wiele serca i pracy lokalna społeczność wkłada w przygotowanie tego wyjątkowego święta.

Gmina Potok Górny – od korowodu po koncerty

W Potoku Górnym świętowanie rozpoczęło się od spotkania delegacji wieńcowych i barwnego korowodu. Następnie odbyła się uroczysta Msza Święta oraz część oficjalna.

Później przyszedł czas na muzykę i zabawę. Na scenie prezentowali się lokalni artyści i zespoły, a dużą atrakcją był koncert Czerwonych Gitar. Publiczność bawiła się także przy muzyce zespołu Meffis oraz podczas koncertu Brathanków. Całość zwieńczyła dyskoteka pod gwiazdami.

Na uczestników czekały również tradycyjne potrawy przygotowane przez Koła Gospodyń Wiejskich i lokalne stowarzyszenia. Nie zabrakło atrakcji dla dzieci oraz strefy gastronomicznej.

Michał Kańkowski



Gmina Potok Górny: Delegacja z Lipin Górnych - Borowiny



Gmina Obsza: Występowały zespoły ludowe



Gmina Obsza: Było to wielkie święto rolników w gminie



Gmina Obsza: Zamch był w tym roku gospodarzem dożynek



Gmina Księżpol: KGW w Majdanie Nowym

wiecie biłgorajskim



Gmina Księżpól: KGW „Pod Sosnami” z Lipowca



Gmina Obsza: Piękna pogoda służyła frekwencji



Gmina Potok Górny: Zespoły ludowe



Gmina Księżpól: KGW Budzyn



Gmina Józefów: Korowód dożynkowy w Długim Kącie



Gmina Józefów: Gospodarzem był Długi Kąt



Gmina Biszczka: Wystawa wieńców dożynkowych



Gmina Biszczka: Impreza odbywała się przy placu GOK-u



Gmina Potok Górny: Stoiska KGW z smakowitkami



Gmina Potok Górny: Dzieła lokalnego artysty - Wiesława Palucha



Gmina Józefów: Efektowne otwarcie dożynek

Święto plonów w powiecie biłgorajskim



Gmina Książpol: Starostowie z chlebami

Gmina Biłgoraj - mieszkańcy podziękowali za plony

Wydarzenie odbyło się na stadionie sportowym w Soli. Uroczystości rozpoczęły się korowodem grup wieńcowych. Barwne wieńce, przygotowane przez mieszkańców poszczególnych miejscowości, były jednym z najważniejszych elementów tegorocznego święta. Następnie odprawiona została Msza św. dziękczynna za tegoroczne plony.

Po części religijnej przyszedł czas na oficjalne wystąpienia oraz prezentacje gminnych zespołów. Na scenie wystąpiła również Kapela Ludowa „Krażałka”. Jednym z najważniejszych punktów

programu był koncert Wojciecha Gąssowskiego. Następnie na scenie pojawiła się Kapela Tarnogrodzka. Wieczorem natomiast rozpoczęła się część rozrywkowa – uczestnicy mogli bawić się podczas zabawy tanecznej z zespołem 4HEVEN.

Święto miało jednak także wyjątkowy, charytatywny wymiar. Podczas dożynek prowadzona była zbiórka dla Adasia Iwanejko. Każdy mógł dołożyć swoją cegiełkę i wesprzeć chłopca oraz jego rodzinę.

Gmina Turobin - święto plonów pełne tradycji i wspólnej zabawy

Dożynki odbyły się na stadionie sportowym w Turobinie. Było to wyjątkowe wydarzenie,

podczas którego mieszkańcy gminy wspólnie podziękowali za tegoroczne plony, a także mieli okazję spędzić czas przy muzyce i wspólnej zabawie.

Uroczystości rozpoczęły się przemarszem korowodu dożynkowego. Następnie odprawiona została Msza św. w intencji rolników. Po części oficjalnej przyszedł czas na występy artystyczne. Na scenie zaprezentowała się orkiestra dęta, Kapela Turobińska oraz formacja Dream Team. Publiczność mogła również obejrzeć występ Claudii Szponar. Wieczorem stadion w Turobinie zamienił się w miejsce wspólnej zabawy. Odbyła się dyskoteka pod gwiazdami, którą poprowadził DJ Pex.

Ewa Zajmała



Gmina Potok Górny: Impreza odbywała się przy budynku gminy



Gmina Książpol: Korowód dożynkowy



Gmina Biłgoraj: Świętowanie rozpoczęło się od barwnego korowodu



Gmina Obsza: Zabawy dla najmłodszych



Gmina Biszczka: Dzielenie się chlebem



Gmina Łukowa: Tradycja z nowoczesnością



Gmina Turobin: Dożynki to okazja do zaprezentowania dorobku artystycznego



Gmina Książpol: Delegacja z Rogali - Państwo Skubis



Gmina Potok Górny: Ta gmina jest jedną z najbardziej „rolniczych” w powiecie biłgorajskim



Gmina Łukowa: Uroczysta Msza Święta



Gmina Biłgoraj: Podziękowanie za delegację



Gmina Biłgoraj: Drużyna Adasia Iwanjeko



Gmina Biłgoraj: Barwne stroje i wieńce były symbolem tegorocznych dożynek



Gmina Potok Górny: Delegacja z Zagródek



Gmina Księżpol: KGW Majdan Stary



Gmina Turobin: Święto plonów



Gmina Księżpol: Wójt Jarosław Piskorski dziękował rolnikom za plony



Gmina Turobin: Delegacje wieńcowe



Gmina Turobin: Mieszkańcy licznie przybyli, aby razem świętować



Gmina Biłgoraj: Na scenie zaprezentowali się lokalni artyści



Gmina Turobin: Lokalnie artyści na scenie

OGŁOSZENIE

WÓJT GMINY KSIĘŻPOL

informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy oraz na stronie internetowej www.bip.ksiezpol.pl zamieszczono wykaz nieruchomości stanowiących własność Gminy Księżpol przeznaczonych do dzierżawy na okres do 3 lat.

Łada odprawiła jednego z faworytów IV ligi

Wielkie emocje, aż 5 goli i jeden z faworytów pokonany. W 3 kolejce IV ligi piłkarskiej Łada 1945 Biłgoraj podejmowała Lewart Lubartów i wygrała 3:2 (2:1).

Zaczęło się wręcz idealnie dla Łady. Już w 2. minucie spotkania były zawodnik Lewartu Igor Pytka uruchomił Alana Dumę, który prawą stroną boiska pobiegł z piłką pod końcową linię i dograł do Patryka Dorosza, który wpakował piłkę do bramki. Radość nie trwała jednak długo, bo w 6. minucie goście wyrównali po trafieniu Arkadiusza Bednarczyka. Co więcej, to piłkarze Lewartu zdobyli też kolejnego gola, z tym że... do własnej bramki. W 20. minucie Patryk Czułowski zagrał w pole karne Lewartu, a Jakub Niewęglowski tak niefortunnie interweniował, że pokonał własnego bramkarza. Do przerwy 2:1 dla Łady. Ledwo zaczęła się druga połowa spotkania, a stadion w Biłgoraju znów eksplodował z radości. Kontra Łady, Patryk Czułowski przytomnie przepuścił piłkę do Krywołapowa, a ten nie zmarnował okazji



Patryk Dorosz (z prawej) nie zapomniął, jak się zdobywa gole. W starciu z Lewartem Lubartów otworzył wynik spotkania

i na tablicy wyników było już 3:1. Lewart zdołał jeszcze odpowiedzieć w 60. minucie, kiedy Ernest Skrzyński popisał się fenomenalnym strzałem z dystansu, po którym futbolówka otarła się o słupek i wylądowała w bramce Alfimowa. Na szczęście to było ostatnie trafienie dla gości i skończyło się niezwykle cennym zwycięstwem Łady 3:2.

- Graliśmy z jednym z faworytów IV ligi, byliśmy po przegranym meczu w Końskowoli. Dlatego bardzo cieszy to zwycięstwo z Lewartem, bo taka odpowiedź zespołu to

jest naprawdę coś ważnego. Uczciwie trzeba przyznać, że wynik mógł być dla nas znacznie lepszy, bo przy stanie 3:1, w ciągu 5 minut stworzyliśmy trzy stuprocentowe sytuacje. Szkoda, że szybciej nie zamknęliśmy tego meczu. Cieszy mnie bardzo dobra postawa Alana Dumy. Ten chłopak dawał już sygnały w poprzednich meczach, że będzie ważnym i pożytecznym ogniwem dla Łady. Za każdym razem, jak pojawiał się na boisku, to coś dawał zespołowi. Fajnie, że Patryk zdobył kolejną bramkę. Niestety znów nie ustrzegliśmy

się błędów i Lewart nas skontrował. Przyznam szczerze, że goście mnie nie zaskoczyli. Analizowaliśmy dość dokładnie ich grę i byliśmy gotowi na kilka różnych scenariuszy - podsumowuje trener Marcin Zajac.

- Mecz można podzielić na dwie połowy. Pierwsza część meczu bardzo bojaźliwa i znowu proste błędy, czy to w przyjęciu, czy w podaniach. Druga połowa w naszym wykonaniu na plus. Szkoda wyniku, bo na wyjeździe z Ładą trzeba grać 90 minut, a nie 45 - mówił tuż po ostatnim gwizdku Grzegorz Bonin, szkoleniowiec Lewartu.

Ładę czeka teraz wyjazdowe spotkanie z rezerwami Górnika Łęczna. Mecz już w najbliższy piątek o godzinie 19.30. Górnik II na razie zamyka ligową tabelę po dwóch porażkach w dwóch rozegranych meczach:

- Niezależnie od tego, czy rezerwy Górnika zostaną wzmocnione kimś z pierwszego zespołu, czy nie, to trzeba bardzo poważnie do tego meczu podejść. Takie drużyny rezerw charakteryzują się tym, że każdy z tych chłopaków walczy o grę w pierwszym składzie i robi wszystko, żeby

to udowodnić i pokazać na boisku. Tak jak w każdym meczu, jedziemy po 3 punkty i po zwycięstwo - zapowiada szkoleniowiec biało-niebieskich.

W Łęcznej Marcin Zajac nie będzie mógł skorzystać z Kacpra Szmita, który zmaga się z urazem. Cała reszta w pełnej gotowości i do dyspozycji sztabu trenerskiego Łady.

ŁADA 1945 BIŁGORAJ - LEWART LUBARTÓW 3:2 (2:1)

Bramki: Dorosz (2'), Niewęglowski (samobójcza 20'), Krywołapow (49') - Bednarczyk (6'), Skrzyński (60').

Łada: Alfimov - Pytka (90+2' Kościelski), Figiel, Goncharov, Woźniak (76' Futa) - Kryvolapov, Czułowski (76' Poleszak), Yanchuk (65' Pęczak) - Duma (65' Wachowicz), Dorosz (84' Zarczuk), Ziętek (72' Kutyla)

Lewart: Podleśny - Pacek, Niewęglowski (86' Denka), Marciniak, Kventsar (67' Jabłoński) - Piekarski (67' Aftyka) - Paluch, Skrzyński (79' Zieliński), Bednarczyk, Kompanicki - Żelisko (72' Kalita)

Tomasz Zalewa

Beniaminek z Łukowej nie przestaje zadziwiać!

Victoria Łukowa z „drzwiami” weszła do IV ligi piłkarskiej. Trzeci mecz, kolejne punkty i cenne wyjazdowe zwycięstwo z dotychczasowym wiceliderem Turem Milejów. Beniaminek wygrał 2:1 i awansował na 5 miejsce w tabeli, a Artur Balicki ma na koncie już trzy trafienia.

Victoria Łukowa to na razie zdecydowanie największe pozytywne zaskoczenie rozgrywek. Zespół, który powrócił na czwartoligowe boiska po 24 latach:

- Weszliśmy z drzwiami? Myślę, że mogło być nawet wejście z futryną, gdyby te dwa mecze z Janowianką i Świdniczaną trochę inaczej się potoczyły, ale tak już zupełnie poważnie, to nie można narzekać. Tur Milejów to jest bardzo poukładany klub i wydaje mi się, że to będzie czołówka IV ligi w tym sezonie, więc wygrana na ich boisku tym bardziej cieszy. Dobry mecz Victorii i wygląda, że nie



Artur Balicki (pierwszy z lewej) błyszczy w barwach Victorii Łukowa. Trzy mecze i trzy bramki na koncie

taki diabeł straszny ta IV liga. Zresztą w okresie przygotowawczym graliśmy sparingi z czwartoligowcami i wiedzieliśmy czego mniej więcej spodziewać się w lidze. W Milejowie wiedzieliśmy czego się spodziewać. Przygotowywaliśmy się dokładnie pod kątem tego przeciwnika. Bazują na określonym sposobie grania, mają mocne, ale i słabsze punkty i chyba dobrze odrobiliśmy pracę domową. Wiedzieliśmy, że jest szansa na

zwycięstwo i zdobyliśmy trzy punkty - mówi trener Victorii, Jarosław Stępień.

Od początku sezonu błyszczy Artur Balicki. Trzeci mecz i trzecie trafienie napastnika, który w lutym trafił do Łukowej, przenosząc się z islandzkiego KFK Kopavogur. To zawodnik o imponującym CV, jak na czwartoligowe realia, który występował m.in. w Wisła Kraków, Ruchu Chorzów, Pogoni Siedlce, Legionovii Legionowo,

ale też reprezentacji Polski do lat 19. 27-letni piłkarz nękany kontuzjami i problemami zdrowotnymi, przynajmniej póki co, wygląda, że w Łukowej odżył na dobre.

W czwartej kolejce Victoria Łukowa wraca na własne boisko. W niedzielę arcytrudne zadanie i starcie z Tomasovią Tomaszów Lubelski. Początek o godzinie 15:

- Zagramy o pierwsze domowe zwycięstwo. Tomasovia to bardzo uznana marka w IV lidze i na pewno czeka nas trudny mecz, ale który mecz w tym sezonie będzie łatwy? Zaczęliśmy sezon udanie, ale trzeba zachować chłodną głowę w tym wszystkim. Tomasovia zrobiła spore zmiany w kadrze i ciężko się przygotować do takiego meczu. Na ten moment nie będę mógł skorzystać z Kacpra Tracza, który pauzuje za kartki, ale będziemy się odwoływać od tej decyzji. Wszyscy pozostali są do dyspozycji i jest naprawdę duża walka o miejsce w podstawowym składzie - komentuje szkoleniowiec beniaminka z Łukowej.

Tomasz Zalewa

IV LIGA

WYNIKI 3. KOLEJKI

Ruch - Avia II 0:2
Lublinianka - Górnik II 3:0
Łada - Lewart 3:2
Janowianka - Powiślak 4:4
Świdniczanica - Orleń R. 1:3
Tur - Victoria 1:2
Tomasovia - Granit 1:0
Bug - Orleń Ł. 3:2

	KLUB	M	Pkt	Bramki
1	Lublinianka	3	9	14:3
2	Łada Biłgoraj	3	6	8:6
3	Avia II Świdnik	2	6	7:0
4	Orleń Radzyń P.	3	6	5:4
5	Victoria Łukowa	3	5	4:3
6	Tomasovia	3	4	5:5
7	Tur Milejów	3	4	6:3
8	Bug Hanna	3	4	6:10
9	Granit Bychawa	3	4	3:2
10	Powiślak	3	4	11:14
11	Lewart Lubartów	3	3	7:11
12	Orleń Łuków	3	3	4:8
13	Ruch Ryki	3	3	6:7
14	Janowianka	3	2	6:7
15	Świdniczanica	3	1	2:6
16	Górnik II Łęczna	2	0	0:5

NASTĘPNA KOLEJKA

(29.08., godz. 16:00): Lublinianka - Ruch, Avia II - Orleń Ł., Granit - Bug, Victoria - Tomasovia, Orleń R. - Tur, Powiślak - Świdniczanica, Lewart - Janowianka, Górnik II - Łada.

KLASA OKRĘGOWA

Wyniki 3 kolejki:

Sparta - Korona 2:1
Olimpiakos - Omega S 0:3
BKS Bodaczów - Błękitni 3:2
Pogoń 96 - Gryf Zamość 2:0
Igros - Huczwa 6:2
Kryształ - Tanew 0:4
Andoria - Graf 1:4
Huragan - Sokół 2:3

Lp	Nazwa zespołu	M	Pkt	Bramki
1.	Graf Chodywańce	3	9	11:3
2.	Tanew	3	9	11:4
3.	Pogoń 96	3	7	7:0
4.	Gryf Gm. Zamość	3	6	6:3
5.	BKS Bodaczów	3	6	6:5
6.	Omega	2	6	4:0
7.	Sokół Zwierzyniec	3	6	8:7
8.	Błękitni Obsza	3	6	9:3
9.	Sparta Łabunie	2	3	2:3
10.	Igros Krasnobród	3	3	7:8
11.	Kryształ	3	3	5:10
12.	Korona Łaszczów	3	3	6:3
13.	Huragan	3	1	2:5
14.	Andoria Mircze	3	0	3:12
15.	Huczwa Tyszowce	3	0	3:13
16.	Olimpiakos	3	0	0:11

Zapowiedź 4 kolejki:

Korona - Graf (30.08, 15:00)
Tanew - Andoria (30.08, 17:00)
Huczwa - Kryształ (30.08, 16:00)
Huragan - Igros (30.08, 16:00)
Gryf - Sokół (29.08, 17:00)
Błękitni - Pogoń 96 (30.08, 13:00)
Omega - BKS Bodaczów (28.08, 18:00)
Sparta - Olimpiakos (29.08, 11:00)

Adam Lipiński siódmy w Europie

Adam Lipiński ze Znicza Biłgoraj, siódmym zawodnikiem Europy. Nasz sztangista rywalizował w kategorii do 60 kg, podczas Mistrzostw Europy U17 w podnoszeniu ciężarów, które odbyły się w Kosowie.

Utalentowany reprezentant Polski zaprezentował ogromną wolę walki na pomoście w stolicy Kosowa, Prisztinie. W dwuboju młody sztangista uzyskał solidny wynik 206 kilogramów (90 kg w rwaniu + 116 kg w podrzucie).

- Wiemy, że apetyt był na większy wynik, ale nie zawsze wszystko idzie po naszej myśli. Najważniejsze, że walczyliśmy dalej i wyciągamy wnioski - podsu-



Adam Lipiński zakończył start na Mistrzostwach Europy U17 na siódmym miejscu

mowuje występ Znicz Biłgoraj.

Siedemnastoletni Lipiński to jedna z największych nadziei biłgorajskiej sztangi. Jego ogromny potencjał eksplodował podczas Mistrzostw Świata U17, które odbyły się w Cali w Kolumbii. Zajął dziewiąte miejsce na świecie i dwukrotnie poprawiał rekordy Polski. Na krajowym podwórku Adam jest filarem sukcesów swojego klubu, co potwierdził kapitalnym występem podczas Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży w Łukowie. Zdobył tam srebrny medal w wyższej kategorii wagowej, uzyskując w dwuboju 215 kg, czym waleń przyczynił się do wygrania przez Znicz Biłgoraj klasyfikacji klubowej całych zawodów.

Tomasz Zalewa

MKS Biłgoraj rozpoczął przygotowania do sezonu



Piłkarze ręczni z Biłgoraja rozpoczęli właśnie przygotowania do sezonu 2026/2027

Piłkarze ręczni MKS Biłgoraj wznowili przygotowania do nowego sezonu. Apetyt rośnie, bo w ostatnich rozgrywkach II ligi, nasi szczytniornicy zakończyli rywalizację na doskonałym drugim miejscu.



Poprzedni sezon MKS Biłgoraj zakończył na drugim miejscu w II lidze

To jest bardzo dobry czas dla drugoligowych piłkarzy ręcznych z Biłgoraja. Przed poprzednim sezonem, celem było miejsce na podium II ligi. Udało się i to z nawiązką. Ostatecznie MKS zakończył rywalizację na drugim miejscu, tracąc zaledwie 2 punkty do SPR Wisły Sandomierz.

Do tego w roli głównej Paweł Puszkarski, który zdobył 84 bramki i został najsukteczniejszym strzelcem minionych rozgrywek. Na 9 miejscu wśród snajperów II ligi (grupa III) uplasował się z kolei Adrian Adamczuk (60 goli):

- Słowa uznania należą się naszym kibicom. Byliście wspaniali — zarówno podczas meczów domowych, jak i wyjazdowych. Doping, obecność dawały drużynie dodatkową energię w najtrudniejszych momentach. Tworzyście niesamowitą atmosferę, pokazując, że MKS Biłgoraj to coś więcej niż klub — to jedna wielka sportowa rodzina! - podkreśla wicemistrz II ligi.

Teraz czas, żeby przynajmniej powtórzyć niezwykle udany poprzedni sezon. Nasi seniorzy rozpoczęli już przygotowania do sezonu na

obiektach w Biłgoraju:

- Czas na ciężką pracę, budowanie formy i szlifowanie zgrania zespołu. W tym samym czasie nasza młodzież przebywa na obozie sportowym, gdzie również nie brakuje treningów, sportowych emocji i dobrej zabawy - informuje MKS.

Początek nowego sezonu w II lidze prawdopodobnie przy końcu września lub na początku października.

Tomasz Zalewa

Święto sportu w biłgorajskim PCS



W dniach 11-13 września PCS w Biłgoraju zaprasza mieszkańców na Dni Otwarte

Powiatowe Centrum Sportu w Biłgoraju zaprasza wszystkich mieszkańców na drugą edycję Dni Otwartych (11-13 września). Tegoroczny projekt stawia na promocję sportu szkolnego oraz amatorskiego, oferując trzy dni intensywnych zmagających pełnych turniejów piłkarskich, koszykarskich oraz lekkoatletycznych memoriałów.

To będzie druga edycja projektu, w którym do aktywności fizycznej i kibicowania organizatorzy zapraszają wszystkich pasjonatów sportu szkolnego i amatorskiego.

Przed nami trzy dni zmagających: - młodzieży w Lekkoatletycznym Memoriale Eugeniusza Sołtysiaka (11 września, piątek) - dzieci w Finałowym Turnieju Piłkarskim o Puchar Marszałka Województwa Lubelskiego (12 września, sobota) - dzieci w Koszykarskim Memoriale Pamięci Czesława Pisklaka (13 września, niedziela) - dorosłych amatorów sportu w Finałowym Turnieju Sitarskiej Amatorskiej Koszykówki 3x3 (13 września, niedziela) - oldbojów w Mecz Piłkarskim Pamięci Janusza Sierocińskiego (13.09, niedziela).

Udział we wszystkich wydarzeniach jest oczywiście wolny.

Tomasz Zalewa

KLASA A

Wyniki 2 kolejki:

Włóknarz Frampol - Orkan Bełzec 0:4
Olender Sól - Relax Księżpól 1:5
Grom Różaniec - KS Roztocze 8:3
Metalowiec Goraj - Piast Babice 5:0
Olimpia Miączyn - Łada II Biłgoraj 4:0
Potok Sitno - Sparta Woźuczyn 4:2
Unia Hrubieszów - Tomasovia II 2:0

Lp	Nazwa zespołu	M	Pkt	Bramki
1.	Metalowiec Goraj	2	6	14:2
2.	Grom Różaniec	2	6	14:3
3.	Unia Hrubieszów	2	6	9:0
	Olimpia Miączyn	2	6	9:0
5.	Relax Księżpól	2	4	6:2
6.	Orkan Bełzec	2	4	5:1
7.	Tomasovia II	2	3	4:2
8.	Olender Sól	2	3	4:5
9.	Potok Sitno	2	3	4:6
10	Sparta Woźuczyn	2	0	2:9
11	KS Roztocze	2	0	3:11
12	Łada II Biłgoraj	2	0	2:13
13	Piast Babice	2	0	0:11
	Włóknarz Frampol	2	0	0:11

Zapowiedź 3 kolejki:

Tomasovia II - Włóknarz (29.08, 14:00) Sparta - Unia (29.08, 11:00)
Łada II - Potok (30.08, 11:00) Piast - Olimpia (30.08, 17:00) KS Roztocze - Metalowiec (29.08, 14:00) Relax - Grom (30.08, 17:00) Orkan - Olender (29.08, 11:00)

KLASA B

Wyniki 1 kolejki:

KS Wola Różaniecka - Tarpan 5:1
Perła Deszkowice - Alwa 4:1
Orion Dereźnia - Cosmos Józefów 0:3
Delta Nielisz - Aleksandria 1:5
Szumy Susiec - Wrzos Szyszków 10:0

Lp	Nazwa zespołu	M	Pkt	Bramki
1	Szumy Susiec	1	3	10:0
2	Wola Różaniecka	1	3	5:1
	Aleksandria	1	3	5:1
4	Perła Deszkowice	1	3	4:1
5	Cosmos Józefów	1	3	3:0
6	Alwa Brody Małe	1	0	1:4
7	Orion Dereźnia	1	0	0:3
8	Delta Nielisz	1	0	1:5
	Tarpan Korchów	1	0	1:5
10	Wrzos Szyszków	1	0	0:10

Zapowiedź 2 kolejki:

Tarpan K - Wrzos (30.08, 11:00) Aleksandria - Szumy (29.08, 11:00)
Cosmos - Delta (30.08, 16:00)
Alwa - Orion (30.08, 15:00)
KS Wola - Perła (29.08, 17:30)

OKRĘGOWY PUCHAR POLSKI

Mecze II rundy:

Płomień Spartan Nielew - Andoria Mirzec 0:15
Aleksandria Aleksandrów - Huragan Hrubieszów 4:3
Tarpan Korchów - Błękitni Obsza 1:5
Ruch Machnów Nowy - Graf Chodywańce 0:6
Potok II Sitno - Igras Krasnobród 1:9
Huczwa Tyszowiec - Sokół Zwierzyniec 0:3
Kryształ Werbkowice - Omega Stary Zamość 1:3
Perła Telatyn - Pogoń 96 Łaszczówka 0:4
Ostoja Skierbieszów - Unia Hrubieszów 1:3
Orion Dereźnia - Sparta Łabunie - gospodarze wycofali się z rozgrywek
Sparta Woźuczyn - Gryf Gmina Zamość - gospodarze zrezygnowali z organizacji meczu
Cosmos Józefów - Piast Babice - goście zrezygnowali z wyjazdu na mecz

Tu historia wciąż żyje! Wyjątkowy dzień pełen odkryć w Puszczy Solskiej

W piątek, 14 sierpnia odbył się pierwszy dzień III edycji Spotkań z Historią, Przyrodą i Turystyką. Był to intensywny czas, wypełniony wiedzą, historią, przyrodą i spotkaniami z ludźmi, których pasja pozwala odkrywać na nowo dziedzictwo regionu.

Dzień rozpoczął się od aktywności w terenie. Na ścieżce nad Sopotem uczestnicy mieli okazję poznać bogactwo latającej fauny Puszczy Solskiej. O przyrodniczych walorach tego wyjątkowego obszaru opowiadali przedstawiciele Lubelskiego Towarzystwa Ornitologicznego, dzieląc się swoją wiedzą i doświadczeniem.

Nie zabrakło również historii. GRH Wir przygotowała niezwykłą dioramę poświęconą życiu partyzanckiemu, pozwalając uczestnikom lepiej zrozumieć realia codzienności ludzi, którzy w czasie wojny znajdowali w lasach schronienie. O znaczeniu Puszczy Solskiej jako miejsca związanym z działalnością partyzancką, a także wydarzeniami z okresu Powstania Styczniowego, opowiadali pracownicy Nadle-

śnictwa Józefów.

Nowa tablica poświęcona Powstaniu Zamojskiemu

Jednym z najważniejszych punktów pierwszego dnia było odsłonięcie przy muzeum nowej tablicy informacyjnej poświęconej Powstaniu Zamojskiemu. Tablica powstała we współpracy z Muzeum Historii Polskiego Ruchu Ludowego oraz Osuchy 1944.

To kolejne miejsce, które pozwala mieszkańcom i turystom lepiej poznać historię regionu oraz wydarzenia, które na trwałe zapisały się w jego dziejach.

O miejscach pamięci i historii regionu

Po części terenowej przyszedł czas na prelekcje. Uczestnicy spotkania wysłuchali wystąpień poświęconych zarówno lokalnej historii, jak i współczesnym działaniom na rzecz zachowania pamięci o przeszłości.

Wójt Gminy Łukowa Stanisław Kozyra opowiedział o miejscach pamięci znajdujących się na terenie gminy. Z kolei nadleśniczy Urban Kolman przedstawił działania Nadleśnictwa Józefów związane z udostępnianiem historycznych miejsc turystom oraz upamiętnianiem bohaterów czasów wojny.



Odsłonięcie tablicy poświęconej Powstaniu Zamojskiemu

O historii miejsca, w którym rodziła się otwarta walka w ramach Powstania Zamojskiego, mówiła natomiast Joanna Jamroz, dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Krynicach.

Batalion „Rys” i wojenne dziedzictwo Puszczy Solskiej

Na zakończenie dnia na uczestników czekały dwa wyjątkowe wykłady. Kierownik Muzeum Kamil Kopera przybliżył bogate dziedzictwo konfliktów zbrojnych związanych z terenem Puszczy Solskiej, pokazując, jak wiele śladów burzliwej historii wciąż można odnaleźć w tutejszych lasach.

O historii legendarnego Batalionu „Rys” opowiedziała nato-

miast Natalia Roś, reprezentująca Muzeum Historii Polskiego Ruchu Ludowego. Jej wystąpienie było kolejną okazją do przypomnienia losów ludzi, którzy w trudnych czasach podjęli walkę o wolność.

Pierwszy dzień III edycji Spotkań z Historią, Przyrodą i Turystyką pokazał, jak mocno przyroda i historia są ze sobą związane. Leśne ścieżki, miejsca pamięci, opowieści świadków i badaczy historii oraz prezentacje poświęcone lokalnemu dziedzictwu stworzyły wyjątkową przestrzeń do poznawania regionu.



Ewa Zajmała GRH „WIR”

Roztoczański Folklor z potańcówką



Tradycją festiwalu był przejazd furą po okolicznych wsiach. Na zdjęciu - przystanek w Komodziance

Od 12 do 16 sierpnia w Chłopkowie (gm. Frampol) odbywa się kultowy Fesitwal Fanfara. Jest to niezwykle ciekawe święto muzyki, w którym odbywają się koncerty, warsztaty czy potańcówki pod gołym niebem.

Tradycją tego festiwalu jest przejazd furą z traktorem, na którym grają zespoły orkiestry dętej. To święto muzyki łączy wszystkie pokolenia. Dla Roz-

tocza Zachodniego jest to niezwykle promocja folkloru.

Jak zapewniają organizatorzy, jest to „festiwal domowej roboty, bez korekty”. W programie były takie punkty jak podrózniki-oberki w podróży, polkę-trzęsionkę, fokstrot-amerikę przy śpiewach „przy święcie nabożne pieśni, a między tańcami przyspiewki o kogutowej”.

Przez cztery dni przy remizie OSP w Chłopkowie odbywały się potańcówki przy muzyce legendarnych roztoczańskich orkiestr dętych oraz młodszych fanfarów, kontynuujące stoletnią tradycję. 15 sierpnia

z Chłopkowa przez Jędrzejówkę, Teodorówkę i Komodziankę do Chłopkowa przejeżdżała Fura z orkiestrą i kapelami na pokładzie, a przy remizach odbywały się uliczne party i smaczne spotkanie.

Organizatorem jest Towarzystwo dla Natury i Człowieka we współpracy z Fundacją Piszczalka, sołectwem i Ochotniczą Strażą Pożarną w Chłopkowie. Wydarzenie dofinansowano ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury.

Michał Kańkowski



To było łączenie wielu pokoleń



Atrakcją festiwalu były codzienne potańcówki



23-latek z Lubelszczyzny aresztowany.

Śledczy: Przygotowywał zamach na kilkunastu polityków

23-letni Mikołaj T., mieszkaniec Tomaszowa Lubelskiego, został tymczasowo aresztowany w związku ze śledztwem dotyczącym przygotowywania zamachu. Według ustaleń śledczych mężczyzna miał rozpocząć w internecie rekrutację osób, które miały uczestniczyć w planowanym zamachu na kilkunastu polityków czołowych frakcji politycznych.

Sprawę prowadzi Prokuratura Rejonowa Kraków-Śródmieście Wschód w Krakowie. Śledztwo dotyczy 23-letniego Mikołaja T., podejrzanego o przygotowanie do wyniszczenia części grupy politycznej poprzez dopuszczenie się za-

bójstw kilkunastu osób.

Wpis w internecie zwrócił uwagę funkcjonariuszy

Początek sprawy miał miejsce 6 sierpnia. Funkcjonariusze Centralnego Biura Zwalczania Cyberprzestępczości ujawnili na jednej z platform internetowych wpis, z którego – według ustaleń śledczych – wynikało, że jego autor przygotowuje zamach na kilkunastu polityków reprezentujących czołowe frakcje polityczne.

Szczegółne zaniepokojenie funkcjonariuszy wzbudziła informacja, że autor wpisu miał rozpocząć proces rekrutacji przyszłych współsprawców planowanej zbrodni. Znaczenie miało również miejsce publikacji – wpis pojawił się na

grupie internetowej zajmującej się tematyką broni palnej.

Działania CBZC doprowadziły do szybkiego ustalenia autora wpisu. Okazał się nim 23-letni mieszkaniec Tomaszowa Lubelskiego.

Zatrzymanie i przeszukanie posesji

12 sierpnia funkcjonariusze, wspólnie z prokuratorem Prokuratury Rejonowej Kraków-Śródmieście Wschód w Krakowie, udali się do ustalonego miejsca zamieszkania mężczyzny.

23-latek został zatrzymany, a na posesji, na której mieszkał, przeprowadzono przeszukanie. Szczegóły dotyczące zabezpieczonych materiałów lub przedmiotów nie zostały na tym etapie ujawnione przez

prokuraturę.

Dzień później, 13 sierpnia prokurator sporządził i ogłosił podejrzanemu postanowienie o przedstawieniu zarzutów.

Poważne zarzuty. Podejrzany przyznał się

Mikołaj T. usłyszał zarzut dotyczący podżegania do zamachu. Ponadto 23-latkowi przedstawiono zarzut popełnienia występkę posiadania środka odurzającego.

Jak wynika z komunikatu prokuratury, podejrzany przyznał się do zarzucanych mu czynów. W swoich wyjaśnieniach twierdził jednak, że nie chciał nikogo skrzywdzić, a wpis zamieszczony w internecie opublikował – jak sam wyjaśniał – „z głupoty”.

Śledztwo jest jednak prowadzone w oparciu o ustalenia służb dotyczące treści wpisu,

planowanej rekrutacji współsprawców oraz charakteru deklarowanych przygotowań.

Sąd zdecydował o 30-dniowym areszcie

Po zakończeniu przesłuchania podejrzanego prokurator natychmiast wystąpił do sądu z wnioskiem o zastosowanie tymczasowego aresztowania.

Wniosek został złożony w oparciu o przepisy ustawy o działaniach antyterrorystycznych. Sąd przychylił się do stanowiska prokuratora i zastosował wobec 23-latka środek zapobiegawczy w postaci tymczasowego aresztowania na okres 30 dni, liczony od dnia zatrzymania.

Za zarzucany czyn grozi kara do 20 lat pozbawienia wolności.

Tomaszów Lubelski w centrum sprawy

Sprawa ma szczególny charakter ze względu na miejsce zamieszkania podejrzanego oraz skalę deklarowanych w internecie planów. Według oficjalnego komunikatu śledczych celem miało być kilkunastu polityków, a autor wpisu miał poszukiwać osób, które mogłyby zostać jego przyszłymi współsprawcami.

Dalsze ustalenia śledztwa mogą przynieść kolejne informacje dotyczące zakresu przygotowań, aktywności podejrzanego w internecie oraz ewentualnych kontaktów z osobami, które mogły mieć związek z planowaną rekrutacją.

Magdalena Kołcon

R E K L A M A

MOŻLIWOŚĆ ZAKUPU MIEJSCA NA CMENTARZU KOMUNALNYM W BIAŁEJ PODLASKIEJ

- USŁUGI POGRZEBOWE
- ADMINISTRACJA CMENTARZY
- MIĘDZYNARODOWY PRZEWÓZ ZMARŁYCH
- FORMALNOŚCI URZĘDOWE
- hades-biala.pl
- KAMIENIARSTWO
- scalpro.pl
- WŁASNA PRODUKCJA TRUMIEN
- lignart.pl
- KWIACIARNIA
- poppyflowers.pl



83 344 35 24
509 766 538, 601 369 849

WSZYSTKO W JEDNYM MIEJSCU.

Aleje Jana Pawła II 25, Biała Podlaska
Wisznicka 1, Łomazy
Lecha Kaczyńskiego 1A, Międzyrzec Podlaski

Parczew: „Romeo” w kajdankach. Odpowie za uporczywe nękanie kobiety i nie tylko

Policjanci zatrzymali 36-letniego mężczyznę podejrzanego o kierowanie gróźb karalnych i uporczywe nękanie wobec 20-latki. Jak wynika ze wstępnych ustaleń, motywem jego działania miały być nieodwzajemnione uczucia. Trafił do aresztu.

Z ustaleń funkcjonariuszy wynika, że mężczyzna od lutego br. za pośrednictwem portali społecznościowych publikował wpisy dotyczące 20-latki. W postach oczerniał ją oraz kierował pod jej adresem groźby. Motywem działania mężczyzny miały być nie-



Mężczyzna m.in. nachodził kobietę w miejscu pracy i wysyłał jej kwiaty

odwzajemnione uczucia. 36-latek nie potrafił pogodzić się z brakiem zainteresowania ze strony kobiety i publikował kolejne wpisy na

swoich portalach społecznościowych. 36-latek ponadto nachodził kobietę w miejscu pracy. Pomimo braku akceptacji z jej strony męż-

czynna podejmował kolejne próby kontaktu, m.in. wysyłając jej kwiaty - opisuje młodszy aspirant Anna Borowik z KPP w Parczewie.

Sprawca został zatrzymany przez policjantów. W trakcie interwencji znieważył i naruszył ich nietykalność cielesną.

Usłyszał już zarzuty dotyczące uporczywego nękania, kierowania gróźb karalnych wobec 20-latki, oraz znieważenia i naruszenia nietykalności policjantów. Na wniosek prokuratora, sąd zastosował wobec niego tymczasowy areszt na okres 3 miesięcy. Za popełnione czyny grozi mu kara do 8 lat pozbawienia wolności.

Joanna Niecko

Lekarz z Zamościa zarobił ponad 2,7 mln zł w jeden rok!

W ubiegłym roku jeden z lekarzy zatrudnionych w Samodzielnym Publicznym Szpitalu Wojewódzkim w Zamościu zarobił ponad 2 mln 700 tys. zł - ustalił portal Interia: - Jest specjalistą w dziedzinie radiologii i diagnostyki obrazowej - poinformował Interię dyrektor szpitala.

Z danych, które udostępnił Interii Samodzielny Publiczny Szpital Wojewódzki im. Papieża Jana Pawła II, wynika, że jest to jedyny zatrudniony tam medyk, którego zarobki przekroczyły 2,7 mln zł i wyraźnie odbiegają od pozostałych. W zasadzie dzieli je płacowa przepaść.

Drugi najlepiej wynagradzany lekarz - specjalista w dziedzinie okulistyki - w 2025 roku zarobił 1 186 279,39 zł. Podium zamyka specjalista w dziedzinie anestezjologii i intensywnej terapii z sumą 1 113 163,40 zł -

czytamy.

Dr Jerzy Gryglewicz, ekspert rynku ochrony zdrowia ocenia w rozmowie z portalem, że tak wysokie wynagrodzenie powinno skłonić do sprawdzenia, jakie przychody lekarz generuje dla szpitala i czy jego zatrudnienie jest ekonomicznie uzasadnione. Zwraca uwagę, że świadczenia takie jak tomografia komputerowa czy rezonans magnetyczny są finansowane przez NFZ, a lekarze często rozliczają się ze szpitalem na podstawie kontraktów. Jego zdaniem tak wysoka

wypłata może również rodzić pytania o prawidłowość wyceny świadczeń przez NFZ.

Rzecznik Naczelnej Izby Lekarskiej Piotr Pisula wskazuje natomiast na specyfikę radiologii. Lekarze mogą być wynagradzani za liczbę opisanych badań, m.in. RTG, TK czy rezonansów, a nie wyłącznie za czas pracy. Dodatkowo radiologia zabiegowa obejmuje kosztowne, wysokospecjalistyczne procedury, wykonywane przez niewielką grupę specjalistów.

TZ

OKNEX GMG
PRODUCENT

OKNA I DRZWI PCV

ŁUKÓW UL. ŁAPIGUZ 100

25/798 96 96

REG

Przez 24 lata nie zapomniano o rozmodlonych ofiarach

Nasi zginęli,

Monika nie zaśpiewała w Medjugorie

Wypadek podkarpackiej pielgrzymki wracającej z Medjugorie w nocy z 15 na 16 sierpnia na autostradzie M3 na Węgrzech przywołał wspomnienia tragicznej podróży pielgrzymów z naszego regionu. Prawie ćwierć wieku temu zginęło tam 20 osób, najwięcej spośród kilku tragicznych polskich pielgrzymek do sanktuarium w Hercegowinie.

1 lipca 2002 r. obok Balaton-szentgyörgy, niedaleko Balatonu na Węgrzech, doszło do katastrofy autokaru, który wioził ze Stoczka pod Czemiernikami (pow. radzyński) 51 pielgrzymów, w tym dwóch kapłanów i dwóch franciszkańskich zakonników. Wyjazd do Medjugorie zorganizowali franciszkanie z klasztoru w Stoczku. Jechali m.in.: rodzina państwa Dziołaków z utalentowanymi muzykami dziećmi (z gm. Konstancinów), nauczyciele z Wisznicy, czterech kapłanów m.in. z Siedlec i Stoczka, mieszkańcy powiatu radzyńskiego i nawet jedna pątniczka z Krakowa. Czwórka dzieci z rodziny Dziołaków okazała się szczególnie uzdolniona muzycznie. Trzej chłopcy grali na instrumentach. Ich siostra pięcioletnia Monika zaśpiewała już z występów telewizyjnych, śpiewała pieśni też w autokarze. Miała zaśpiewać Matce Bożej w Medjugorii. Była to nagroda dla dzieci za śpiewanie i granie w sanktuariach diecezji siedleckiej.

kiej.

Około godz. 1.20 między miejscowościami Krzyż Pański i Święty Jerzy (w tłumaczeniu na język polski, pod Balaton-szentgyörgy, autokar dojeżdżał do ronda, wtedy odpoczywający kierowca krzyknął do prowadzącego pojazd, aby hamował. Siedzący za kierownicą przycisnął hamulec, ale nie działał, autokar wjechał tylnym kołem na wysoki krawężnik i przewrócił się na dach oraz wpadł do rowu. Na miejscu zginęło 19 pielgrzymów, później zmarła jeszcze jedna ciężko ranna osoba. W sumie życie straciło 11 mężczyzn, siedem kobiet i dwoje dzieci. W sumie było 20 ofiar – najwięcej spośród kilku tragicznych pielgrzymek do sanktuariów.

Śmierć ponieśli m.in. kierowca, franciszkanin i dwóch księży, w tym ks. Jerzy Górski, proboszcz i kustosz Sanktuarium św. Józefa w Siedlcach oraz dwoje dzieci - w tym Monika z rodzicami. Trzej bracia dziewczynki ocalili i, jak na podstawie relacji świadków później opisywała radzyńska poetka Anna Wasak, modlili się na różańcach przy wraku pojazdu, a jeden z nich zaczął prosić: „Mamusiu, ja ciebie błagam... wyjdź z tego autobusu! Ja już zawsze będę grzeczny, tylko ty wyjdź...”.

Franciszkanin chwali cud

Na miejsce katastrofy szybko przybyły węgierskie służby medyczne i ratownicze. Z pomocą pospieszili również okoliczni mieszkańcy. Akcja ratownicza trwała prawie trzy godziny. Ze zmiążdżonego autokaru wydobyto 32 ranne osoby. Później jedna z nich zmarła w szpitalu.



W XX. rocznicę tragicznego wypadku autokarowego, którym do Medjugorie podróżowali polscy pielgrzymi, 1 lipca 2022 r. polscy dyplomaci, węgierscy urzędnicy, przedstawiciele węgierskiej Polonii oraz przedstawiciele policji i straży pożarnej złożyli kwiaty i zapalili znicze przy pomniku poświęconym ofiarom i posągowi Maryi Panny w Balatonberény (fot. Ambasada RP w Budapeszcie)

byto 32 ranne osoby. Później jedna z nich zmarła w szpitalu.

Brata Stefana Banaszcuka, franciszkanina, który organizował ten wyjazd, w stanie krytycznym śmigłowcem przewieziono do szpitala w Budapeszcie. Wbrew ostrzeżeniom lekarzy, że za kilka godzin umrze, szybko wracał do zdrowia. Odwiedziła go nawet żona ówczesnego prezydenta Węgier i wręczyła mu różaniec, który otrzymała od papieża.

Po ośmiu dniach wyszedł z węgierskiego szpitala i został przewieziony awionetką do Warszawy, a po 12 dniach opuścił stołeczny szpital i głosił, że

cuda istnieją.

Także inni ranni szybko wrócili do zdrowia. Wierzyli w ozdrowieńczą moc modlitwy, jaką w ich intencji wznosili inni. Modlono się za nich w Medjugorii, tam kilkadziesiąt kapłanów odprawiło Mszę św. w intencji ofiar, w Ziemi Świętej, w Afryce i Polsce.

W związku z tragedią wojewoda lubelski Andrzej Kurowski ogłosił 4 lipca 2002 r. dniem żałoby w województwie lubelskim.

Upamiętnienia przemawiają

Już w listopadzie 2002 r. w miejscu katastrofy odsłonięto



Piotr Dragan
Wójt Wisznicy

- Wraz z wiadomościami o sierpniowej tragedii powróciły do nas wspomnienia z żałoby i modlitw w gminie w 2002 r. Tamte wydarzenia mocno wbiły się nam w pamięć. Przecież wtedy zginęła aż trójka nauczycieli. Zaczęliśmy teraz rozmawiać, jak mało szczęśliwe dla polskich pielgrzymów są przejazdy przez Węgry. Dobrze, że nauczyciele i uczniowie z LO i SP upamiętniają poprzez marsze na orientację zmarłych przed 24 laty nauczycieli.
Fot. Marek Pietrzela

pomnik upamiętniający ofiary, w formie dzwonnicy wykonanej z pnia drzewa. Pień z konarami okrywa kopia z krzyżem, pod nią umieszczono dwadzieścia dzwoneczków – symbolizujących liczbę ofiar katastrofy. Następnie umieszczono obok kopię posągu Maryi Panny z sanktuarium w Medjugorii.

Na pomniku znalazł się dwujęzyczny cytat z Księgi Mądrości: „...zejście ich poczytano za nieszczęście... a oni trwają w pokoju” oraz napis: „Pamięć polskich pielgrzymów - ofiar tragicznego wypadku, który zdarzył się w tym miejscu 1 lipca 2002”. Nad tekstem widniał

wizerunek orła.

Obok małego franciszkańskiego klasztoru w Stoczku, przy świątyni, na głazie, pod figurą Matki Bożej, zawieszona tablica upamiętniająca ofiary wypadku z podaniem wszystkich imion i nazwisk osób, które straciły życie w 2002 r.

W Wisznicy do dziś rokrocznie wspomina się zmarłych w węgierskim wypadku małżonków geografów rozwijających turystykę Dorotę i Andrzeja Miąskiewiczów oraz nauczyciela fizyki Jana Prudczuka. Czci się ich minutą ciszy podczas uroczystości na zakończenie i początek roku szkolnego. Od 2002 r. jesienią zaczęto organizować przez wisznickie Liceum Ogólnokształcące i PTTK marsze na orientację ku pamięci nauczycieli Miąskiewiczów ścigające setki uczniów z kilku powiatów.

Wójt Konstancinowa Romuald Murawski poinformował nas, że wraz z sierpniową tragedią podkarpackich pielgrzymów pojawiły się skojarzenia sprzed prawie ćwierćwiecza, gdy w gminie nastąpiła żałoba po śmierci 39-letnich Danuty i Andrzeja Dziołaków oraz ich 5-letniej córki Moniki z Zakalinek. Dziewczynka i trzech braci tworzyli znaną w kraju kapelę rodzinną Dziołaków.

- Niestety, wkrótce zginął też jeden z chłopców. Przy pięknym pomniku na naszym cmentarzu często zatrzymują się ludzie. Pamiętamy, jak Monika pięknie śpiewała. Człowieka ogarnia smutek – podkreśla wójt Romuald Murawski.

Marek Pietrzela

Lubartów: chciał zabić własną babcię kastetem. Zarzut usiłowania zabójstwa dla 23-latk

Zadał babci ciosy kastetem w głowę, potem sam zadzwonił na numer alarmowy.

Do zdarzenia doszło w poniedziałek około godz. 7 rano. Mężczyzna zadzwonił na numer alarmowy i powiedział, że zabił własną babcię. Podał dokładny adres w Lubartowie. Policjanci skierowani na miejsce zastali w mieszkaniu przytomną 93-letnią kobietę z ranami twarzy i głowy. W stanie zagrażającym życiu

została przewieziona do szpitala. W mieszkaniu był też 23-letni wnuk kobiety, przy którym znaleziono zakrwawiony kastet.

Młody mężczyzna natychmiast został obezwładniony i zatrzymany. Badanie alkometrem wykazało, że był trzeźwy. Od mężczyzny pobrano próbki krwi do dalszych badań laboratoryjnych pod kątem obecności środków odurzających i substancji psychotropowych - informuje młodszy aspirant Marcin Bajon z KPP Lubartów.



Mężczyźnie grozi nawet dożywocie

Funkcjonariusze znaleźli także 80 gramów mefedronu oraz maczetę.

- We wtorek były prze-

prowadzone z jego udziałem czynności procesowe. Policjanci doprowadzili go do prokuratury. Na podstawie

zgromadzonego materiału dowodowego prokurator przedstawił 23-latkowi zarzuty usiłowania zabójstwa oraz posiadania substancji psychotropowych.

W środę na wniosek policji oraz prokuratury sąd wobec zatrzymanego mężczyzny zastosował tymczasowy areszt na trzy miesiące - informuje młodszy aspirant Bajon. Mężczyźnie grozi nawet dożywocie.

Jak informuje prokurator Krzysztof Sokół, 18 sierpnia

23-letni mężczyzna został doprowadzony do prokuratury. Usłyszał zarzuty usiłowania zabójstwa oraz posiadania środków odurzających w znacznej ilości. Przyznał się do zarzucanych czynów, na temat motywów prokuratura nie wypowiada się ze względu na dobro postępowania. Przedmiotem postępowania będzie też ustalenie, czy mężczyzna znajdował się pod wpływem środków odurzających. W tym celu zabezpieczono krew do badania.

Marcin Kusyk

REG

Rodzice walczą o zdrowie 8-letniego Olka. Pojawiła się nadzieja na terapię genową

Międzyrzec Podlaski: Choroba każdego dnia odbiera mu kolejne sprawności. Olek nie potrafi już sam wstać z podłogi ani wejść po schodach, a w szkole porusza się na wózku. Teraz przed jego rodziną pojawiła się jednak szansa, na którą rodzice czekali miesiącami.

W listopadzie chłopiec ma przejść w Stanach Zjednoczonych kwalifikację do terapii genowej. Aby móc wykorzystać tę szansę i jednocześnie przygotować syna na dalszą walkę z chorobą, rodzina prosi o pomoc.

Jeszcze niedawno Olek był pełnym energii dzieckiem. Biegał, grał w piłkę i cieszył się codziennością jak każdy ośmioletek. Dziś jego życie wygląda zupełnie inaczej. Postępująca dystrofia mięśniowa obrczowo-kończynowa typu 2D sprawia, że z każdym kolejnym miesiącem chłopiec traci siły i samodzielność.

W 2024 roku rodzina Żurawskich usłyszała diagnozę, która na zawsze zmieniła ich życie. Olek zachorował na rzadką chorobę genetyczną - dystrofię mięśniową LGMDR3, znaną również jako LGMD2D.

- Długo nie potrafiłam nacisnąć przycisku „Założ zbiórkę”. Ale muszę to zrobić dla Olka - mówi jego mama, Magdalena.

Choroba odbiera Olkowi kolejne sprawności

Diagnoza była początkiem trudnej i nieustannej walki. Rodzice obserwują, jak choroba stopniowo ogranicza możliwości ich syna. To, co jeszcze niedawno było dla niego czymś zupełnie naturalnym, dziś stało się ogromnym wyzwaniem.



12 sierpnia rozpoczęła się zbiórka prowadzona za pośrednictwem Fundacji Siepomaga. Jej celem jest zebranie środków na wyjazd Olka do USA na kwalifikację do leczenia, specjalistyczny sprzęt medyczny, rehabilitację oraz pozostałe potrzeby związane z jego chorobą

Chcesz pomóc? Więcej na stronie www.siepomaga.pl/olek-zurawski

Olek nie potrafi już samodzielnie wstać z podłogi ani z krzesła. Nie jest w stanie wejść po schodach. Coraz trudniej przychodzi mu wykonywanie codziennych czynności, a w szkole korzysta z wózka inwalidzkiego. Dla rodziców szczególnie bolesne jest obserwowanie, jak ich dziecko traci kolejne umiejętności.

Dystrofia mięśniowa nie daje rodzinie czasu na czekanie. Każdy kolejny miesiąc może oznaczać dalszą utratę sprawności. Dlatego od momentu postawienia diagnozy Magdalena i jej bliscy robią wszystko, aby znaleźć dla syna możliwość leczenia.

Szukają informacji, kontaktują się ze specjalistami, śledzą rozwój badań i szukają szansy na terapię, która mogłaby zatrzymać postęp choroby.

Wreszcie pojawiła się nadzieja

Po miesiącach oczekiwania rodzina otrzymała wiadomość, która może okazać się jednym z najważniejszych momentów w ich walce. W listopadzie br. Olek ma wyznaczony termin kwalifikacji do terapii genowej w Stanach Zjednoczonych.

Dla rodziny to ogromna nadzieja. Jednocześnie kwalifikacja nie oznacza jeszcze, że chłopiec na pewno otrzyma terapię. O tym zdecydują lekarze po przeprowadzeniu niezbędnych badań.

Rodzice nie chcą jednak czekać z założonymi rękami. - To dla naszej rodziny ogromna nadzieja i szansa, na którą czekaliśmy bardzo długo - podkreślają rodzice Olka.

Terapia genowa może w przy-

padku odpowiednio zakwalifikowanych pacjentów stać się szansą na zatrzymanie lub spowolnienie postępu choroby i zachowanie możliwie dużej części sprawności. Dla rodziny oznacza to nadzieję, ale także konieczność przygotowania się na wiele różnych scenariuszy.

Rodzina musi być gotowa na każdą możliwość

Rodzice zdają sobie sprawę, że Olek może ostatecznie nie zostać zakwalifikowany do terapii. Dlatego chcą już teraz zadbać o jego bezpieczeństwo i komfort życia.

Postępująca choroba oznacza coraz większe potrzeby. Olek wymaga intensywnej rehabilitacji, specjalistycznego sprzętu medycznego oraz odpowiedniego dostosowania przestrzeni, w której żyje. Konieczne może

- Długo nie potrafiłam nacisnąć przycisku „Założ zbiórkę”. Ale muszę to zrobić dla Olka - mówi jego mama, Magdalena

- Długo nie potrafiłam nacisnąć przycisku „Założ zbiórkę”. Ale muszę to zrobić dla Olka - mówi jego mama, Magdalena

Olkowi szansę na zatrzymanie postępu choroby. Drugi to zapewnienie mu jak najlepszych warunków życia tu i teraz: odpowiedniej rehabilitacji, sprzętu oraz bezpiecznego, dostosowanego domu. Rodzice chcą być przygotowani niezależnie od tego, jak potoczą się najbliższe miesiące.

Każda pomoc ma znaczenie

12 sierpnia rozpoczęła się zbiórka prowadzona za pośrednictwem Fundacji Siepomaga. Jej celem jest zebranie środków na wyjazd Olka do USA na kwalifikację do leczenia, specjalistyczny sprzęt medyczny, rehabilitację oraz pozostałe potrzeby związane z jego chorobą.

Rodzina podkreśla, że pomoc nie musi oznaczać wyłącznie wpłaty. Ogromne znaczenie ma również udostępnienie informacji o zbiórce, przekazanie historii Olka dalej czy okazanie rodzinie wsparcia.

- Każda wpłata, każde udostępnienie i każde dobre słowo mają dla nas ogromne znaczenie - apeluje mama chłopca.

Dla ośmioletniego Olka czas ma szczególne znaczenie. Choroba postępuje, a wraz z nią rosną potrzeby dziecka. Jednocześnie przed rodziną pojawiła się realna szansa na sprawdzenie, czy chłopiec może zostać zakwalifikowany do terapii genowej.

Rodzice chcą zrobić wszystko, by tej szansy nie stracić. - Jeśli możecie, proszę, pomóżcie nam zawalczyć o przyszłość naszego synka - apeluje Magdalena.

Dla rodziny Żurawskich ta zbiórka jest nie tylko prośbą o wsparcie finansowe. To przede wszystkim próba zdobycia czasu, bezpieczeństwa i możliwości skorzystania z szansy, która właśnie pojawiła się przed ich synem.

mp

REG

08-504 Ułęż, Korzeniów 80
Surowce wtórne
KORNEX 
z myślą o środowisku

SKUP SUROWCÓW WTÓRNYCH

OBSŁUGA FIRM

 **ODBIÓR ODPADÓW BUDOWLANYCH / GRUZU**

 **odbiór makulatury**
 **odbiór folii**

81 866 76 92 665 622 822 669 105 580


Dwór Osmolice
 zaprasza na
SPŁYWY KAJAKOWE RZEKĄ WIEPRZ

- DWIE TRASY (sześć i dwugodzinna)
 - kajaki jedno i dwuosobowe
 - miejsce na ognisko/grilla
 - pyszne posiłki w dworskiej restauracji

tel. 500 755 700 • www.dworosmolice.pl

Białki Dolne 127, ok. 60 km od Lublina (30 min - kier. Warszawa S17)

Odpocznij poza miastem

Odszedł człowiek, który pamiętał „Zaporę”.

Kpt. Wiesław Mazurkiewicz „Bystry” nie żyje

Był jednym z ostatnich żyjących żołnierzy związanych z oddziałem majora Hieronima Dekutowskiego „Zapory”. Jako łącznik pomagał partyzantom, a jego rodzinny dom w Kolonii Borów był miejscem, w którym spotykali się żołnierze podziemia. Przez całe życie wracał do wydarzeń, których był świadkiem.

Kpt. Wiesław Mazurkiewicz ps. „Bystry” odszedł w czwartek, 20 sierpnia w wieku 91 lat, pozostawiając po sobie nie tylko wspomnienia, ale także ważną część historii Chodla i całej Lubelszczyzny.

Należał do pokolenia, które bardzo młodo zetknęło się z wojną i powojenną walką o niepodległość. Kiedy 24 września 1946 roku oddziały majora Hieronima Dekutowskiego „Zapory” stoczyły zwycięską bitwę w lesie krężnickim, miał zaledwie 12 lat. Sam w walce nie uczestniczył, ale - jak wspominał po latach - już wtedy był zaangażowany w działalność partyzancką.

- Wszędzie było mnie pełno. Byłem łącznikiem - mówił.

„Bystry” należał do najmłodszych współpracowników „Zaporczyków”. Znał teren, przekazywał informacje i pomagał starszym kolegom. Jego rodzinny dom w Kolonii Borów stał się jednym z miejsc, gdzie partyzanci mogli znaleźć schronienie.

Dom Mazurkiewiczów znał „Zaporę”

To właśnie z rodzinnym domem Wiesława Mazurkiewicza związane jest jedno z ważniejszych wydarzeń w historii oddziału „Zapory”.

20 lutego 1947 roku major Hieronim Dekutowski przebywał tam wraz ze swoimi żołnierzami. Mieli oczekiwać na przedstawicieli Urzędu Bezpieczeństwa Wewnętrznego, z którymi zamierzano rozmawiać o warunkach ujawnienia podległych „Zaporze” oddziałów.

Do spotkania jednak nie doszło. Major i jego sześciu żołnierzy zostali zaatakowani przez kompanię UB. Ostrzeżony w porę przez Mariana Pawelczaka „Morwę”, „Zapora” wraz z partyzantami zdołał uciec do lasu grądeckiego.

Po latach wydarzenie to zostało upamiętnione tablicą odsłoniętą w Kolonii Borów.

- To, że dzisiaj taką piękną uroczystość obchodzimy, taka piękna tablica powstała, to jest odpowiedź dla komendanta

„Zapory”, który kiedyś w mojej obecności pytał Krysi, naszej sanitariuszki: „Krysiu, czy nastąpią takie czasy, że przestaną nas nazywać bandytami?...” - wspominał podczas uroczystości ppłk Marian Pawelczak „Morwa”.

„Akcja była wzorowa”

„Bystry” przez lata uczestniczył w uroczystościach upamiętniających żołnierzy podziemia. Jedną z najważniejszych była 70. rocznica bitwy w lesie krężnickim.

24 września 1946 roku około 30 partyzantów stawiało czoła znacznie liczniejszemu siłom KBW i UB. Według relacji uczestników i organizatorów obchodów przeciwnik dysponował około 180 żołnierzami, samochodami i motocyklami.

- Akcja była wzorowa. Zakończyła się dużym sukcesem. Pokazaliśmy im, kto tu rządzi - mówił Wiesław Mazurkiewicz.

Jak wspominał Zbigniew Młyniec, prezes Zrzeszenia „Wolność i Niezawisłość”, partyzanci zadali przeciwnikowi dotkliwe straty.

- Pomimo ogromnej przewagi przeciwnika zabili 17 osób - mówił podczas obchodów.

Sam „Bystry” podkreślał, że w walce brały udział dwa patrole - „Jazinka” i „Rysia”.

- Nasze straty to ciężko ranny jeden partyzant, Wilczek, którego dobili pod Ludwinowem - wspominał.

Las krężnicki nie był dla „Zaporczyków” przypadkowym miejscem. Doskonale znali teren jeszcze z czasów okupacji niemieckiej.

- „Zaporczycy” czuli się w lesie jak u siebie w domu - podkreślano podczas rocznicowych uroczystości.

Ce-dur - kolejny żołnierz upamiętniony w Ratoszynie

Mazurkiewiczowie przez lata dbali również o pamięć o innych żołnierzach podziemia. To właśnie rodzina wyszła z inicjatywą upamiętnienia podporucznika Jerzego Stefańskiego ps. „Ce-dur”, dowódcy patrolu „Ducha” w oddziale Kedywu Armii Krajowej Lublin dowodzonym przez „Zaporę”.

73 lata po jego śmierci w Ratoszynie Pierwszym odsłonięto marmurową tablicę.

Stefański został aresztowany przez NKWD i w 1944 roku wywieziony do ZSRR. Na zesłaniu spędził dwa lata. Po powrocie ponownie dołączył do oddziału „Zapory”.

6 stycznia 1947 roku został zaatakowany przez UB i MO



Kapitan Wiesław Mazurkiewicz ps. „Bystry” (1934 - 2026)

Kapitan Wiesław Mazurkiewicz, posługujący się w czasach konspiracji pseudonimem „Bystry”, urodził się w 1934 roku w Kolonii Borów na terenie województwa lubelskiego, w powiecie opolskim. Zmarł 20 sierpnia br. w wieku 91 lat.

Jego dorastanie nierozzerwalnie wiązało się z dramatycznymi wydarzeniami II wojny światowej. Rodzinny dom oraz młyn Mazurkiewiczów w Kolonii Borów stanowiły kluczową, stałą bazę kwaterunkową dla lotnych oddziałów Kedywu Armii Krajowej. Jako niespełna dziesięcioletni chłopiec Wiesław Mazurkiewicz aktywnie zaangażował się w działalność podziemia niepodległościowego. Młody wiek pozwalał mu skutecznie mylić czujność niemieckich okupantów, dzięki czemu doskonale sprawdzał się w roli zaufanego łącznika przenoszącego tajne meldunki.

Po wkroczeniu Armii Czerwonej i ustanowieniu władzy ludowej nie zaprzestał działalności niepodległościowej. W strukturach Zrzeszenia „Wolność i Niezawisłość” kontynuował wsparcie dla ukrywających się przed komunistyczną bezpieką „Zaporczyków”. Jego rodzinny dom był również miejscem związanym z majorem „Zaporą” - to właśnie tutaj 20 lutego 1947 roku doszło do próby zasadzki UB na dowódcę i jego żołnierzy.

W wolnej Polsce za swoją młodzieńczą działalność oraz niezłomną postawę został uhonorowany awansem do stopnia kapitana Wojska Polskiego w stanie spoczynku. Przez lata aktywnie angażował się w utrwalanie pamięci historycznej, uczestniczył w uroczystościach patriotycznych i spotkaniach z mieszkańcami, a także w nagraniach dokumentalnych realizowanych przez organizacje zajmujące się historią polskiego podziemia, m.in. Fundację „Łączka”.

Przez dziesięciolecia był dla mieszkańców Chodla i okolic żywym świadkiem historii „Zaporczyków”. Opowiadał o partyzantach, których znał osobiście, o wydarzeniach rozgrywających się w jego rodzinnych stronach i o ludziach, którzy ryzykowali życie w walce o niepodległość.

Wraz z jego odejściem Lubelszczyzna traci jednego z ostatnich bezpośrednich świadków historii oddziałów majora Hieronima Dekutowskiego „Zapory”.

w domu rodziny Kozłów w Ratoszynie, gdzie kwaterował wraz z grupą partyzantów. Zginął podczas nierównej walki, raniony granatem.

- Osobiście postrzegam go jako bohatera, któremu 73 lata temu poświęcił swoje dziś dla mojego jutra. Podczas akcji w Ratoszynie sam uratował swoich podkomendnych, oddając przy tym życie - mówił podczas uroczystości Karol Paprocki z Chodla.

O swoim zaangażowaniu w upamiętnianie partyzantów mówiła również Agnieszka Mazurkiewicz, córka „Bystrego”.

- Patriotyzm mam zaszczepiony od małego. U nas w domu zawsze ktoś z partyzantów przebywał. Nieżyjący już Oliwa, Słowik, jak i wielki dla mnie bohater, którym był pan Eugeniusz Mordon, pseudonim „Girtarka”. Mieszkał z nami ponad dziesięć lat, brał udział w akcji z Ce-durem w Ratoszynie. Traktowaliśmy go jako członka rodziny, jak dziadka - wspominała.

Na swoje upamiętnienie czekali wówczas także inni żołnierze „Zapory” związani z chodelską ziemią - Antoni Birbach ps. „Motor”, który zginął na polach jeżowskich oraz Zbigniew Godzki „Czarny” i Janusz Michalak „Janosik”, zamordowani w czerwcu 1946 roku w pobliżu Chodla przez funkcjonariuszy UB.

„Czy przestaną nas nazywać bandytami?”

Wiesław Mazurkiewicz przez kolejne dekady był nie tylko świadkiem historii, ale również jej przekazicielem. W 2019 roku podczas spotkania w Gminnym Ośrodku Kultury w Chodlu opowiadał mieszkańcom o swoim dzieciństwie, działalności konspiracyjnej, „Zaporze” i wydarzeniach, które rozegrały się w jego rodzinnych stronach.

Mówił o bitwie w lesie krężnickim, choć sam - ze względu na wiek - nie brał w niej udziału. Opowiadał też o wizytach majora w Kolonii Borów i o dramatycznych wydarzeniach z lutego 1947 roku.

Jego wspomnienia były tym cenniejsze, że nie pochodziły z książek czy archiwalnych dokumentów. Były świadectwem człowieka, który znał tych ludzi, widział ich i uczestniczył w wydarzeniach, które dziś znamy już przede wszystkim z historycznych opracowań.

Nie chciał mówić tylko o sobie

„Bystry” w swoich opowie-

ściach często odsuwał własną osobę na dalszy plan. Podkreślał rolę mieszkańców, którzy pomagali partyzantom, udostępniali im swoje domy, przekazywali informacje i ryzykowali bezpieczeństwem własnych rodzin.

Jego rodzinny dom w Kolonii Borów był właśnie takim miejscem.

To tam partyzanci mogli znaleźć schronienie. To tam spotykał się „Zapora” ze swoimi ludźmi. To stamtąd po latach wyszła inicjatywa, by przypominać kolejnym pokoleniom o ludziach, którzy walczyli na tej ziemi.

W 2018 roku podczas uroczystości odsłonięcia tablicy poświęconej majorowi „Zaporze” ks. Tadeusz Domżał, nieżyjący już ówczesny proboszcz parafii w Chodlu, mówił:

- „Zapora” przeszedł swoje. Zaczął od Lwowa, następnie przez Węgry dotarł do Francji, a potem do Wielkiej Brytanii. I aż dziwi, że był na tej ziemi i że tu tak dzielnie pokazał innym, jak trzeba żyć i jak trzeba się bronić. Jego męstwo i odwaga to coś niebywałego, ale i wielki dar od Boga, bo przecież szedł, aby innym pomagać. Bronił nie tylko wolności, ale i sprawiedliwości.

Odszedł świadek ważnej historii

Dziś Chodel traci nie tylko mieszkańca, ale przede wszystkim człowieka, który przez dziesięciolecia był żywym łącznikiem między współczesnością a historią powojennego podziemia niepodległościowego.

Wiesław Mazurkiewicz był jednym z ostatnich żyjących żołnierzy związanych z „Zaporą”. Dla wielu mieszkańców był „Bystrem” - najmłodszym z „Zaporczyków”, który jako chłopiec pomagał starszym partyzantom, a później przez całe życie pilnował, by ich historia nie została zapomniana.

Wraz z jego odejściem zamyka się kolejna karta historii opowiadanej jeszcze przez jej bezpośrednich świadków.

Pozostają tablice, mogiły, rodzinne wspomnienia i jego własne opowieści. I obowiązek, by pamiętać.

Ostatnia droga kpt. Wiesława Mazurkiewicza odbyła się w poniedziałek, 24 sierpnia o godz. 15. Msza święta żałobna została odprawiona w kościele parafialnym w Chodlu, po czym nastąpiło odprowadzenie zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.

Agnieszka Gołębiowska
REG

Martyna walczy o powrót do życia.

Rodzina prosi o pomoc na leczenie i rehabilitację



Martyna Dawidek jeszcze niedawno zakładała sportowe buty i wychodziła biegać. Przez lata sama pomagała innym. Wielokrotnie oddawała krew. Dzisiaj, po ciężkim wypadku, pozostaje w stanie minimalnej świadomości, a bliscy robią wszystko, aby wróciła do zdrowia i swoich dzieci

POWIAT ŁUKOWSKI: Martyna Dawidek to młoda mama dwójki małych dzieci. 15 lipca tego roku wiozła dzieci na rowerze, kiedy uderzył w nich samochód. Cała trójka została dotkliwie poszkodowana i trafiła do szpitala. Martyna nadal jest w ciężkim stanie, a jej rodzina robi wszystko, by pomóc jej wrócić do życia i sprawności. Dlatego bliscy założyli zbiórkę na jej leczenie i rehabilitację.

Do tragicznego w skutkach wypadku doszło w środę, 15 lipca na drodze między Radoryżem Smolanym a Hutą Dąbrową. 30-letnia mieszkanka Huty Dąbrowy jechała rowerem, wioząc w fotelikach synka i córeczkę. W pewnej chwili 27-latką kierującą Volkswagensem najechała na tył roweru. Cała trójka: Martyna, jej 2-letni syn i 4-letnia córka doznali poważnych obrażeń. Przetransportowano ich do szpitali trzema śmigłowcami Lotniczego Pogotowia Ratunkowego.

Uszkodzenia mózgu

Stan Martyny po wypadku był krytyczny. Kobieta doznała poważnych uszkodzeń mózgu i dzisiaj znajduje się w stanie minimalnej świadomości. Przed nią długa i trudna rehabilitacja.

Bliscy poszkodowanej podkreślają jednak, że wiedzą, że Martyna chce o siebie walczyć i nie zamierza się poddać.

- Po czasie, w którym jako rodzina wielokrotnie słyszeliśmy słowa brzmiące jak wyrok, wydarzyło się coś, co dało nam ogromną nadzieję. Martyna zaczęła samodzielnie oddychać. Następnego dnia otworzyła oczy. A w kolejnych dniach wykonała minimalny ruch palcami i dłonią – mówią.

Dla rodziny są to wielkie powody do nadziei i mobilizacji do walki o zdrowie młodej matki.

- Dla kogoś z zewnątrz może być to tylko niewielki krok. Dla nas to był ogromny krok. To był znak. To była odpowiedź Martyny – „Jestem. Walczę”. I właśnie dlatego my również nie możemy się poddać – podkreślają bliscy.

Zawsze była silna

Bliscy mówią, że Martyna jest osobą silną, upartą i konsekwentną. Przez ostatni rok samotnie wychowywała swoje dzieci. Po rozstaniu z ich tatą

POMÓŻMY MARTYNIE WRÓCIĆ DO ŻYCIA



Wesprzyj teraz!

pomagam.pl/mhnfn3



Rodzina założyła zbiórkę na portalu Pomagam.pl, gdzie można wpłacić pieniądze na pomoc młodej kobiecie. Tytuł zbiórki to: „POMÓŻMY MARTYNIE WRÓCIĆ DO ŻYCIA”. - Martyna musi wrócić do swoich dzieci. One potrzebują mamy. Potrzebują jej głosu, dotyku, uśmiechu i obecności. Potrzebują jej tak samo, jak ona potrzebuje ich – apelują bliscy

to na niej spoczywała codzienna opieka nad nimi.

- Dzieliła swój czas pomiędzy pracę, dzieci i dbanie o siebie. I dawała radę. Jest mamą, która każdego dnia stawiała swoje dzieci na pierwszym miejscu. Dla nich pracowała, troszczyła się o nie i robiła wszystko, żeby miały jak najlepsze życie – opowiada rodzina.

Młoda kobieta lubiła sport i jeszcze niedawno zakładała sportowe buty i wychodziła biegać.

- Martyna jest uparta, zawzięta i konsekwentna. Kiedy coś sobie postanowiła, trudno było ją zatrzymać. Przez lata sama pomagała innym. Wielokrotnie oddawała krew. A kiedy ktoś jej potrzebował, zawsze można było na nią liczyć – mówią jej bliscy.

„Martyna musi wrócić do swoich dzieci”

Rodzina podkreśla, że najważniejszym celem jest teraz zapewnienie kobiecie odpowiedniej rehabilitacji. Jej dzieci również zostały poszkodowane w wypadku.

Rodzina założyła zbiórkę na portalu Pomagam.pl, gdzie można wpłacić pieniądze na

pomoc młodej kobiecie. Tytuł zbiórki to: „POMÓŻMY MARTYNIE WRÓCIĆ DO ŻYCIA”.

- Martyna musi wrócić do swoich dzieci. One potrzebują mamy. Potrzebują jej głosu, dotyku, uśmiechu i obecności. Potrzebują jej tak samo, jak ona potrzebuje ich – apelują bliscy.

Długa droga, wielkie koszty

Przed Martyną długa droga. Potrzebna będzie intensywna rehabilitacja neurologiczna, fizjoterapia, terapia zajęciowa, neurologopedia oraz specjalistyczne turnusy rehabilitacyjne. Wszystko po to, aby zwiększyć jej szanse na odzyskanie sprawności i świadomości.

Nie wiadomo, jak długo potrwa leczenie. Jednak bez wsparcia finansowego trudno będzie zapewnić Martynie odpowiednią pomoc.

- Nie wiemy jeszcze, jak długa będzie ta droga ani jak wiele etapów rehabilitacji będzie przed nią. Wiemy jednak jedno: nie możemy pozwolić, żeby zabrakło nam możliwości walki o nią. Dlatego po raz pierwszy w życiu robimy coś, co jest dla nas niezwykle

trudne. PROSIMY O POMOC. Nigdy jako rodzina nie sądziłszy, że znajdziemy się w sytuacji, w której będziemy musieli prosić innych ludzi o wsparcie. Zawsze radziliśmy sobie sami. Pomagaliśmy sobie nawzajem. Byliśmy silni. Dziś jednak musimy przyznać, że sami możemy nie dać rady. Dlatego prosimy Was: stańcie razem z nami po stronie Martyny – proszą bliscy 30-latk.

Każda wpłata ma znaczenie

Rodzina prosi o wsparcie, o nawet najmniejsze wpłaty i udostępnienia zbiórki.

- Być może dzięki jednemu udostępnieniu kolejny człowiek dołączy do naszej walki – apelują.

Zebrane pieniądze będą przeznaczone na rehabilitację Martyny i jej powrót do sprawności. Pomogą stworzyć jej jak najlepsze warunki do dalszej walki o zdrowie.

- Z całego serca dziękujemy za każdą wpłatę, każde udostępnienie, dobre słowo, modlitwę i każdą myśl skierowaną w stronę Martyny. Razem możemy dać jej coś bezcennego – szansę na powrót – apeluje rodzina.

mo

Obiecywał wspólne życie i... okradał. 40-latek aresztowany



Mężczyzna usłyszał już zarzuty i najbliższe trzy miesiące spędzi w tymczasowym areszcie

40-latek aresztowany po oszustwie na szkodę 46-letniej mieszkanki Lublina usłyszał już zarzuty. Według ustaleń policjantów z Komendy Miejskiej Policji w Lublinie mężczyzna budował bliskie relacje z kobietami, a następnie wyłudzał od nich pieniądze.

Zatrzymanie 40-latka na terenie Okuninki

Do zatrzymania doszło na terenie Okuninki po zgłoszeniu złożonym przez 46-letnią mieszkankę Lublina, która miała paść ofiarą jego działań.

Z relacji pokrzywdzonej wynika, że mężczyzna posługiwał się fałszywymi danymi i skontaktował się z nią na początku tego roku. Przez kilka miesięcy miał budować jej zaufanie, roztaczając wizję wspólnej przyszłości. Najpierw mówił o wspólnym życiu, planował wspólne inwestycje.

46-latek stopniowo przelewał środki na konto wskazane przez 40-latkę.

W toku prowadzonych czynności ustalono, że 46-letnia mieszkanka Lublina ma być jedną z kilku osób pokrzywdzonych przez podejrzanego. Z dotychczasowych ustaleń wynika, że mężczyzna działał według podobnego schematu. Nawiązywał kontakt z kobietami pod fałszywymi danymi, kreował wizerunek osoby prowadzącej dobrze prosperującą firmę, a następnie budował bliskie relacje, by zdobyć zaufanie i wzbudzić sympatię.

Mężczyzna usłyszał już zarzuty. Decyzją sądu został tymczasowo aresztowany na okres 3 miesięcy. Za zarzucane mu czyny grozi do 8 lat pozbawienia wolności.

Joanna Niecko

Głodówka zakończona, problem pozostał. JAAK czeka na ruch władz

POWIAT OPOLSKI: Po siedmiu dniach właściciele chłodni JAAK w Zadolu zakończyli protest głodowy. Nie oznacza to jednak końca protestu prowadzonego przez firmę. Decyzja o przerwaniu głodówki podjęta została po tym, jak jeden z jej uczestników trafił do szpitala. W międzyczasie sprawą zainteresowali się również parlamentarzyści. Do ministerstw trafiły pilne interpelacje dotyczące sytuacji zakładu.

Protest głodowy w JAAK rozpoczął się we wtorek, 11 sierpnia. Właściciele rodzinnej firmy, Andrzej Banach i Krzysztof Wójcicki, chcieli w ten sposób zwrócić uwagę na trudną sytuację przedsiębiorstwa oraz związanych z nim producentów owoców. Po siedmiu dniach zdecydowali jednak o zakończeniu głodówki.

Jak przekazuje prezes zarządu Andrzej Banach, powodem była troska o zdrowie uczestników. - Zakończyliśmy z dniem 18 sierpnia jedynie protest głodowy, jednakże nie kończąc dalej trwającego protestu - informuje.

Jeden z protestujących trafił do szpitala

Decyzja o zakończeniu głodówki zapadła po tym, jak 17 sierpnia jeden z uczestników



Głodówka zakończona została po siedmiu dniach. Jeden z protestujących trafił do szpitala. JAAK nadal czeka na pomoc

protestu został hospitalizowany na oddziale SOR Szpitala im. Prymasa Stefana Wyszyńskiego w Lublinie.

- Decyzja o zakończeniu protestu głodowego, trwającego już 7 dni, była wywołana bezpośrednim zagrożeniem zdrowia i życia uczestników tego protestu - podkreśla Banach.

Na szczęście po udzieleniu pomocy medycznej mężczyzna następnego dnia wrócił do domu.

Sama głodówka została więc przerwana, ale właściciele JAAK nadal domagają się reakcji ze strony władz i rozwiązania pro-

blemów, z którymi - jak podkreślają - firma mierzy się od kilku lat.

Posłanka złożyła pilną interpelację

W miniony wtorek, 18 sierpnia w zakładzie miało dojść do spotkania z posłanką Bożeną Lisowską z Koalicji Obywatelskiej. Jak przekazuje zarząd JAAK, parlamentarzystka na dwie godziny przed planowanym spotkaniem poinformowała o swojej nieobecności z przyczyn rodzinnych.

- Oczywiście rozumiemy taką sytuację i liczymy, że Pani Posłanka przyjedzie do Zakładu w pierwszym, możliwym terminie, gdyż na spotkanie z nią przybyło liczne grono osób związanych z zakładem - przekazuje Andrzej Banach.

Jak wynika z informacji przekazanych przez zarząd chłodni, Bożena Lisowska podjęła jednak działania w sprawie JAAK. Złożyła pilną interpelację do ministra rolnictwa i rozwoju wsi oraz ministra rozwoju i technologii.

Wśród pytań skierowanych do rządu znalazły się m.in. kwe-

stie dotyczące podjęcia działań interwencyjnych w związku z protestem, powodów odrzucenia wniosku JAAK o wsparcie z programu KOWR „Linia Owoce 24” oraz możliwości ponownego rozpatrzenia tego wniosku.

Posłanka pyta również o dostępne instrumenty finansowe i restrukturyzacyjne, które mogłyby pomóc uratować rodzinny zakład i zabezpieczyć interesy około 400 gospodarstw rolnych współpracujących z JAAK.

Kolejne pytanie dotyczy zaangażowania Krajowej Grupy Spożywczej i ewentualnego wsparcia lokalnych chłodni na Lubelszczyźnie, które - jak wskazują właściciele - poniosły straty w związku z destabilizacją rynku owoców miękkich.

Kolejna interpelacja - tym razem do Ministerstwa Aktywów Państwowych

To nie jedyne działania parlamentarzystów, o których informuje zarząd JAAK. W sprawie chłodni interpelację skierowano również do Ministerstwa Aktywów Państwowych. Jak przekazuje Andrzej Banach, pismo złożył poseł i premier Władysław Kosiniak-Kamysz, kierując je do ministra Wojciecha Balczona.

Teraz właściciele czekają na odpowiedzi resortów.

- Czekamy na odpowiedzi ministerstw na te pisma - przekazuje prezes zarządu JAAK.

Spór o przyszłość chłodni

Problemy firmy, które doprowadziły do rozpoczęcia protestu, mają sięgać 2022 roku. Właściciele wskazują przede wszystkim na gwałtowne załamanie rynku malin i napływ taniego surowca z Ukrainy. Maliny stanowią około 90 proc. produkcji JAAK, a zakład przez lata współpracował z setkami lokalnych gospodarstw.

Zarząd przekonywał wcześniej, że gwałtowny spadek cen owoców doprowadził do poważnych strat i problemów z płynnością finansową przedsiębiorstwa. Właściciele podkreślali również, że mimo trudnej sytuacji kontynuowali skup malin od rolników.

W 2023 roku JAAK wystąpił o wsparcie w ramach programu KOWR „Linia Owoce 24”. Według zarządu wniosek został odrzucony, podobnie jak jego ponowne złożenie. Właściciele twierdzą, że przez kolejne lata zwracali się o pomoc do różnych instytucji.

Teraz, po zakończeniu siedmiodniowej głodówki, ich protest nadal trwa. Kluczowe będzie to, czy interpelacje parlamentarzystów przełożą się na konkretne działania i rozmowy dotyczące przyszłości zakładu.

- Nie prosimy o litość, ale o zrozumienie całej tej sytuacji i rozwiązanie naszego problemu - apelowali wcześniej właściciele JAAK.

Agnieszka Gołębiowska

Strażacy jadą ratować, a komuś przeszkadza syrena. „Może mają pchać wóz?”

Czy po godzinie 22 strażacy jadący do akcji muszą używać syreny? To pytanie jednego z mieszkańców Opola Lubelskiego wywołało w internecie prawdziwą burzę. Jedni pytali całkiem serio, czy nocą wystarczy sam sygnał świetlny, inni nie mieli dla autora wpisu najmniejszej taryfy ulgowej. Tymczasem przepisy są jasne - kiedy strażacki wóz ma być pojazdem uprzywilejowanym, nie ma trybu „ciszej, bo ludzie śpią”...

- Mam pytanie, czy po 22 godzinie straż państwowa musi jechać na sygnałach do zgłoszenia, czy nie wystarczy sygnał świetlny...? Po 23 ostatniej nocy trzeba było jechać i wyc plus na skrzyżowaniu Lubelska z Puławską, pustym, sygnał klaksonu???? - napisał jeden

z mieszkańców na Spotted Opole Lubelskie.

Pytanie szybko wywołało lawinę komentarzy. Część internautów próbowała rzeczowo wyjaśnić, dlaczego strażacy korzystają z sygnałów, inni poszli zdecydowanie bardziej w stronę ironii.

- Strażacy powinni przepchać samochód przez miasto po cichutku, żeby nikogo nie obudzić. Na czas pchania powinni założyć papucie na nogi, bo te ich buty bojowe za głośno tupią - skomentował jeden z mieszkańców.

Kolejny dorzucił:

- Kutwa, śpij, a nie słuchasz, co na wsi się dzieje, jak się będzie jarać u Ciebie to ze względów, żeby Cię nie obudzić, strażacy będą pchać wóz dla twojej wygody, tzn. dobrego snu.

Nie zabrakło też głosów zwracających uwagę, że samo pytanie nie musi być powodem do obrażania autora.

- Pytanie normalne, dlaczego



Brak któregoś z sygnałów (dźwiękowy i świetlny) oznacza, że pojazd traci status uprzywilejowanego, co oznacza, że np. musi zatrzymać się na czerwonym świetle i poruszać się w terenie zabudowanym z maksymalną prędkością 50 km/h.

od razu ubliżać tej osobie? Poza granicami naszego kraju też są służby.... I po 22 są używane sygnały świetlne. Wg mnie nic złego nie ma w pytaniu. Jeśli ktoś jest ze straży państwowej, może odpisać, jak to z ich stro-

ny wygląda, a nie tak, jak niektórzy - ubliżać człowiekowi.

Przepisy nie mają „nocnego trybu”

O odpowiedź poprosiliśmy strażaków. Jak wyjaśnia Rafał Dobraczyński, rzecznik prasowy KP PSP w Opolu Lubelskim, kluczowe znaczenie ma definicja pojazdu uprzywilejowanego zawarta w ustawie Prawo o ruchu drogowym.

- Definicja pojazdu uprzywilejowanego znajdziemy w Ustawie „Prawo o ruchu drogowym” (tj. Dz.U. 2024 poz. 1251 ze zm.) - jest to pojazd wysyłający sygnały świetlne w postaci niebieskich światła błyskowych i jednocześnie sygnały dźwiękowe o zmiennym tonie, jadący z włączonymi światłami mijania lub drogowymi. Art. 53 ust. 2 tej ustawy pozwala kierującym takim pojazdem nie stosować się do znaków i sygnałów drogowych, ale tylko

pod warunkiem, że używają oni sygnałów świetlnych i dźwiękowych jednocześnie. Brak któregoś z nich oznacza, że pojazd traci status uprzywilejowanego, co oznacza, że np. musi zatrzymać się na czerwonym świetle i poruszać się w terenie zabudowanym z maksymalną prędkością 50 km/h - mówi Rafał Dobraczyński.

Czyli odpowiedź jest prosta: pora dnia nie zmienia przepisów. Jeśli strażacki pojazd podczas przejazdu do zdarzenia ma korzystać z uprawnień pojazdu uprzywilejowanego, musi używać jednocześnie sygnałów świetlnych i dźwiękowych.

„A może rowerami?”

Internauci, jak to internauci, niezawodnie jak zawsze i szybko znaleźli własne rozwiązania problemu.

- Przecież wystarczy sprawdzić: pojazd uprzywilejowany - definicja. No ale przecież to

zbyt skomplikowane - napisał jeden z komentujących.

Inny zaproponował alternatywny środek transportu:

- Po co jechać samochodem i warczeć, przecież mogą rowerami jechać - będzie cicho i ekologicznie.

Były też propozycje bardziej radykalne:

- Mogli jeszcze silnik wyłączyć, żeby samochód nie warczał, tam jest z górki, to by na luzie pojechali.

Wśród komentarzy pojawiły się też głosy przypominające o najważniejszym - strażacy nie włączają syren po to, by kogoś budzić. Robią to, ponieważ jadą do zdarzenia i muszą dotrzeć tam możliwie szybko oraz bezpiecznie.

- Już nie masz się kogo czeplić. Uwierz mi, oni też woliliby nigdzie nie jechać... - podsumował jeden z mieszkańców.

Agnieszka Gołębiowska

REG

Kawalec w powiecie parczewskim sparodiował Zenka. I się zaczęło

Jacek Kawalec wystąpił w powiecie parczewskim i sparodiował artystów disco polo. Filmik z występu trafił do internetu, a skutkiem było zakończenie współpracy artysty z Budką Suflera.

1 sierpnia nad Jeziorem Bialskim jedna z firm medialnych z woj. lubelskiego zorganizowała akcję „Spotkajmy się nad wodą”. Wystąpił Jacek Kawalec, polski aktor teatralny, filmowy i dubbingowy od 2022 roku związany z Budką Suflera.

Kawalec sparodiował artystów disco polo, a nagranie pojawiło się w sieci i cieszy się ogromną popularnością. – Jeszcze raz przepraszam, że nie śpiewam disco polo, nie umiem śpiewać do wyłączonego mikrofonu. Artysta disco polo nie włącza mikrofonu, włącza go tylko po to, żeby krzyknąć „ręce w górę”. Odkąd napisałem Ciebie, to nawet nie mam czasu zjeść. Czemu chcą cię słuchać, nie wiem, ty piosenka drażnisz uszy me. Co poradzić mogę na to, że w każdej wiosce chcą cię mieć, że płacić chcą mi za to, bym z playbacku puszczał uszy twe. Ja

przez ciebie piosenka już całkiem oszalała. Gwiazdy tyle nie biorą za występ, ile ja. Głosem żąby na scenie pokrzyczę dwie sylaby „ręce w górę” albo „mocniej, mocniej”. Prezes płaci i mną się zachwycą cały świat – kpił Kawalec.

Dodał, że jest publiczność, która chce tego słuchać, zwłaszcza po wprowadzeniu większej ilości „bajkowego elementu” do organizmu. – O gustach się nie dyskutuje, taki jest świat dzisiaj, dla mnie on jest dziwny, bo kiedyś były piosenki, które były o czymś i trzeba je było umieć zaśpiewać – dodał Kawalec, który już wcześniej parodiował disco polo, ale to właśnie występ w powiecie parczewskim cieszył się ogromną popularnością.

Część internautów i fanów negatywnie oceniła występ, co doprowadziło do reakcji ze strony Budki Suflera.

Głos w sprawie zabrał Tomasz Zeliszewski, lider zespołu. W oświadczeniu opublikowanym w mediach społecznościowych odniósł się do zachowania Jacka Kawalca i przepraszał Zenona Martyniuka za zaistniałą sytuację.

Zeliszewski zaznaczył, że nie jest



Kawalec sparodiował artystów disco polo, a nagranie pojawiło się w sieci i cieszy się ogromną popularnością

fanem twórczości artysty disco polo, jednak podkreślił, że szanuje jego dorobek oraz liczne grono odbiorców. Lider Budki Suflera zaapelował również o wzajemny szacunek i unikanie niepotrzebnych konfliktów.

Jacek Kawalec odpowiada i odchodzi z Budki Suflera

Teraz własne oświadczenie opublikował Jacek Kawalec. Artysta podkreślił, że żart sceniczny, parodia i stand-up są ważną częścią jego działalności jako aktora. Jednocześnie przekazał, że nie zgadza się na ograniczanie swojej swobody artystycznej.

Kawalec stwierdził, że oświadczenie Tomasza Zeliszewskiego zostało opublikowane bez jego wiedzy i odebrał je jako próbę cenzurowania jego działalności scenicznej. Zarzucił również, że reakcja lidera Budki Suflera przyczyniła się do fali krytyki i hejtu skierowanego pod jego adresem.

Artysta zwrócił uwagę, że jego parodia utworu Zenona Martyniuka od lat była dostępna w internecie, jeszcze zanim rozpoczął współpracę z Budką Suflera. Jak zaznaczył,

w momencie zaproszenia go do zespołu zaakceptowano również fakt, że będzie kontynuował swoją działalność artystyczną poza grupą.

W związku z całą sytuacją Jacek Kawalec poinformował, że podjął decyzję o zakończeniu współpracy z Budką Suflera. Podziękował muzykom, wokalistom oraz członkom ekipy technicznej za 4,5 roku wspólnej pracy.

Jednocześnie zaznaczył, że jest gotowy wywiązać się z wcześniej zakontraktowanych terminów koncertowych. Jak wyjaśnił, nie chce w ten sposób komplikować planów organizatorom wydarzeń ani menadżerowi.

Kawalec zwrócił się również do fanów Zenona Martyniuka, Budki Suflera oraz swoich własnych odbiorców, przekazując im pozdrowienia. Tym samym potwierdził, że jego współpraca z legendarnym zespołem dobiegła końca.

Zareagował też Zenon Martyniuk, którego oburzył zarzut, że śpiewa z playbacku. Zapowiada wytoczenie za to procesu.

Grzegorz Rekiel, Magdalena Kołcon

» DODATEK TELEWIZYJNY

PIĄTEK 28 Sierpnia

TVP 1	TVP 2	Polsat	TVN	TVN 7	TV 4
7.00 Msza św. na Jasnej Górze 7.30 Welon, fura i brawura (13) 8.00 Serwis Info 8.15 Noce i dnie (6): Miłość 9.15 Ranczo (120): Próba ognia 10.05 Komisarz Alex (303): Punk is dead 11.00 Ojciec Mateusz (245): Salowy 12.00 Serwis Info 12.10 Agrobiznes 12.40 Magazyn rolniczy 13.00 Podróż przez życie (3): Dziedzictwo życia – serial dok. Kanada 2017 14.00 Splątane losy (33)	5.30 M jak miłość (1826) 6.25 Anna Dymna – spotkajmy się (443): Halina Zielonka – dyskusja 6.55 Barwy szczęścia (3385) 7.30 Pytanie na śniadanie – program informacyjno-publicystyczny 11.30 Operacja zdrowie (45): Artroskopia kolana 12.00 Rodzinka.pl (88): Niezależność 12.35 Koło fortuny 13.15 Panna młoda (182) 14.05 Va banque 14.35 Na sygnale (908): Strefa śmierci	5.25 Telezakupy TV Okazje – program promocyjno-reklamowy 6.00 Nowy dzień – magazyn informacyjny 8.30 Halo tu Polsat – program informacyjno-publicystyczny 11.20 Dlaczego ja? (1572, 1573): Szczęście sprzyja odważnym / Zie oko – serial fabularno-dokumentalny Polska 2026 13.20 Gliniarze (940, 941): Gangster / Wiatr zmian – serial fabularno-dokumentalny Polska 2024	5.40 Uwaga! (8018) – magazyn 5.55 Ukryta prawda (1743) 6.50 Kuchenne rewolucje: Grodzisk Wielkopolski, restauracja bałkańska „Alexandria” 7.45 Dzień dobry wakacje – program informacyjno-publicystyczny 11.25 Babski biznes (1) 12.35 Kuchenne rewolucje: Restauracja „Vintuna”, Warszawa 13.40 Ukryta prawda (1547-1548, 1595) – serial fabularno-dokumentalny Polska 2023	6.50 Szkoła (408, 409) 8.45 Ukryta prawda (1373, 1515, 1516) 11.50 W-11 Wydział Śledczy (646-648) 13.55 Kryminalni (2) 15.00 Szpital (852, 853) 17.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska (542) 18.00 SOS. Ekipy w akcji (53) 19.00 Młode gliny (10) 20.00 ★★ After V: Na zawsze – dramat USA 2023, reż. Castille Landon, wyk. Hero Fiennes Tiffin 22.05 ★★ Słoneczny patrol – komedia sens. USA/W. Bryt./Chiny 2017, reż. Seth Gordon, wyk. Dwayne Johnson 0.25 ★★ Los numeros – komedia Polska 2011, reż. Ryszard Zatorski, wyk. Lesław Żurek	6.00 Strażnik Teksasu (5, 6) 7.55 Bogaty dom – biedny dom (122) 8.55 Policjanci i policjanci (580, 581) 10.55 Na ratunek 112 (1069, 1070) 11.55 Policjanci i policjanci (21, 22) 13.55 Trudne sprawy (863-865) 16.55 Policjanci i policjanci (1434) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej (552) 19.00 Policjanci i policjanci (1435) 20.00 Gwiazdy kabaretu (64) 21.00 Gwiazdy kabaretu (89) 22.05 ★★ Wodny świat – film sf USA 1995, reż. Kevin Reynolds, wyk. Kevin Costner, Jeanne Tripplehorn 0.55 STOP Drogówka (334) 1.55 Love Island. Wyspa miłości (5)
15.00 Serwis Info – magazyn 15.10 Pogoda Info 15.25 Gra słów. Krzyżówka 16.00 Dziedzictwo (1015) 17.00 Teleexpress 17.25 Jaka to melodia? 18.05 Reportery – magazyn 18.25 Akcyjowa 38 (944) 19.30 19.30 19.55 Pytanie dnia 20.30 Ojciec Mateusz (450) 21.25 Drelich (6) Drelich dzięki podstuchowi planuje atak na konwój mafii. Ada podejrzewa go o spowodowanie zniknięcia Olega. Gdy Drelich rusza do akcji, jego plan oraz sojusze zaczynają się jednak sypać. 22.25 Kobieta sukcesu ★★ – dramat obycz. Polska 2018 Reż. Robert Wichrowski, wyk. Agnieszka Włodocha, Mikołaj Roznerski, Bartosz Gelner, Julia Wieniawa 0.20 Londyński bulwar ★★ – dramat kryminalny W. Bryt./USA 2010 2.10 Morderstwa w Nimes ★★ – dramat kryminalny Francja 2024 3.50 Wykrywacz kłamstw	15.05 La Promesa – pałac tajemnic (465) – telenowela Hiszp. 2023 16.00 Koło fortuny – teleturniej 16.35 Familiada – teleturniej 17.20 Panna młoda (183) – serial obycz. Turcja 2024 18.15 Va banque – teleturniej 18.50 Jeden z dziesięciu 19.25 Barwy szczęścia (3386) (odcinek powtórkowy) 20.00 Lato z Radiem i Telewizją Polską: Tarnów (powtórka) 22.10 To jest grane: Wakacyjnie – prog. Marka Sierockiego 22.50 Piknik Country: Gala 45-lecia – koncert 2026 0.50 Psy II. Ostatnia krew ★★ – film sens. Polska 1994 Reż. Władysław Pasikowski, wyk. Bogusław Linda, Cezary Pazura, Artur Żmijewski, Edward Linde-Lubaszenko Franz wychodzi na wolność po czterech latach w więzieniu. Zostaje zatrudniony przez handlarza bronią, który wrócił z Serbii. Do gangu wciąga kolegę z policji, „Nowego”. 2.45 Akcyjowa 38 3.45 Rodzinka.pl 4.45 Barwy szczęścia (3382)	15.30 Wydarzenia 15.50 Pogoda 15.55 Milionerzy – teleturniej 16.35 Gliniarze (1138) Detektywi badają sprawę brutalnego napadu na dwóch braci po meczu ligi piłkarskiej. Prowadzi ich to do świata pseudokibiców. Kubie ktoś kradnie plecak ze służbową dokumentacją. 17.45 (L) Siatkówka: Mistrzostwa Europy kobiet w Azerbejdżanie, Czechach, Szwecji i Turcji: Turcja – Polska 20.15 Uncharted – film przygod. ★★ USA/Hiszpania 2022 Reż. Ruben Fleischer, wyk. Tom Holland, Mark Wahlberg, Sophia Ali 22.50 Jurassic World ★★ – film przygodowy USA 2015 Reż. Colin Trevorrow, wyk. Chris Pratt, Bryce Dallas Howard, Nick Robinson 1.25 Łowca androidów ★★ – film sensacyjny USA/W. Bryt. 1982 Reż. Ridley Scott, wyk. Harrison Ford, Rutger Hauer, Sean Young 4.05 Kabaretowa Ekstraklasa	16.50 Szpital św. Anny (100) – serial obycz. Polska 2026 17.55 Detektywi (330): Tylko śmierć nas rozłączy, cz. 2. Powiązana z zamachowcem dziewczyna zostaje porwana. Podczas poszukiwań dochoodzi do eksplozji budynku. W środku detektywi znajdują zwęglone zwłoki oraz odznakę policyjną komisarza Łabaję. 19.00 Fakty 19.50 Uwaga! – magazyn 20.00 Gladiator – dramat ★★ historyczny USA/W. Bryt./Maroko/Malta 2000 Reż. Ridley Scott, wyk. Russell Crowe, Joaquin Phoenix, Connie Nielsen, Derek Jacobi 23.20 Ciche miejsce 2 ★★ – horror USA 2020 Reż. John Krasinski, wyk. Emily Blunt, John Krasinski, Cillian Murphy 1.20 Kaganiec ★★ – thriller USA 2023 Reż. John Stalberg jr., wyk. Aaron Eckhart, Penelope Mitchell, Diego Tinoco 3.30 Kuba Wojewódzki 4.45 Uwaga! – magazyn	10.40 ★★ Boccaccio '70 (1) – film obyczaj. Fr./Wł. 1962 12.25 Roman Opalka – czas artysty, czas sztuki 13.05 ★★ Boccaccio '70 (2) – film obyczaj. Francja/Włochy 1962 15.00 Ewa Bem – koncert 16.10 To nie jest kościół. MANIFESTA 16. w Zaglebiu Ruhry 16.40 Polskie drogi (3) 18.25 Mistrzowie wideo (11): Whitney Houston 18.55 Rawhide (52) 20.00 ★★ Samuraj – dramat Francja/Włochy 1967 21.55 Akta Sherlocka Holmesa (1) 23.00 ★★ Fisher King – komediodr. USA 1991	11.35 Natura et Homo 12.20 Głos serca (89) 13.05 Leśni zapłaczce 13.30 Msza święta z Jasnej Góry 14.20 Muzyczne chwile 14.30 Drzwi do lasu 15.00 Modlitwa w Godzinie Miłosierdzia 15.20 Mocni w wierze 16.10 Natura obiektywnie 16.35 Weiss 17.30 Łączy nas historia 18.15 Westerplatte młodych 19.00 Warto zauważyć... w mijającym tygodniu 19.30 Historie Starego Testamentu 19.45 Modlitwa z telefon. udziałem dzieci 20.20 Różaniec 21.00 Apł Jasnogórski 21.40 Polski punkt widzenia
TVP Kultura	TV Trwam	TVP Sport	TV Puls		
10.40 ★★ Boccaccio '70 (1) – film obyczaj. Fr./Wł. 1962 12.25 Roman Opalka – czas artysty, czas sztuki 13.05 ★★ Boccaccio '70 (2) – film obyczaj. Francja/Włochy 1962 15.00 Ewa Bem – koncert 16.10 To nie jest kościół. MANIFESTA 16. w Zaglebiu Ruhry 16.40 Polskie drogi (3) 18.25 Mistrzowie wideo (11): Whitney Houston 18.55 Rawhide (52) 20.00 ★★ Samuraj – dramat Francja/Włochy 1967 21.55 Akta Sherlocka Holmesa (1) 23.00 ★★ Fisher King – komediodr. USA 1991	11.35 Natura et Homo 12.20 Głos serca (89) 13.05 Leśni zapłaczce 13.30 Msza święta z Jasnej Góry 14.20 Muzyczne chwile 14.30 Drzwi do lasu 15.00 Modlitwa w Godzinie Miłosierdzia 15.20 Mocni w wierze 16.10 Natura obiektywnie 16.35 Weiss 17.30 Łączy nas historia 18.15 Westerplatte młodych 19.00 Warto zauważyć... w mijającym tygodniu 19.30 Historie Starego Testamentu 19.45 Modlitwa z telefon. udziałem dzieci 20.20 Różaniec 21.00 Apł Jasnogórski 21.40 Polski punkt widzenia	9.55 Wiosłarstwo: MŚ w Amsterdamie 11.20 Sportowe ABC 11.45 Lekkoatletyka: Memoriał Wiesława Maniaka w Szczecinie 14.00 Koszykówka: Eliminacje MŚ mężczyzn: Izrael – Polska 16.05 Studio 16.25 (L) Wiosłarstwo: Mistrzostwa Świata w Amsterdamie 18.10 (L) Piłka nożna: Pogoń Grodzisk Mazowiecki – Bruk-Bet Termalica Nieciecza 20.15 Studio 20.40 (L) Piłka nożna: Odra Opole – ŁKS Łódź 23.15 Sportowy wieczór 23.45 Koszykówka: Eliminacje Mistrzostw Świata mężczyzn 2027: Turcja – Litwa	6.00 Policjanci z Miami (17, 18) 8.00 Kobra – oddział specjalny (15, 16) 10.00 Zaklinaczka duchów (79) 11.00 Kotka (18) 12.00 Nie igraj z aniołem (149) 13.00 Wspomnienia stulecia (83) 14.00 Kurierzy (68) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw (613, 614) 17.00 Kurierzy (69) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw (1008, 1009) 20.00 ★★ Plan lekcji – dramat Polska 2022 22.00 ★★ Czarny łotos – film sens. Hol./USA 2023 23.50 ★★ Pielgrzym – film sens. W. Bryt./Meksyk 2000 2.00 Menu na miarę (10, 11)		

★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo

DVB-T2 stacje dostępne w naziemnej telewizji cyfrowej

SOBOTA 29 Sierpnia

TVP1

7.00 Msza św. na Jasnej Górze **7.40** Rok w ogrodzie **8.05** Rok w ogrodzie extra **8.20** Pełnosprawni (667) **8.55** Ranczo (121) **9.50** Komisarz Alex (304): Lista śmierci **10.50** Ojciec Mateusz (246): Połowanie na jelenie **11.45** Skrzydła i sieci. Niezwykły taniec w powietrzu (3): Opo-wieść o pająkach – serial dokum. Niemcy 2023 **12.50** **★★★** Rio Lobo – western USA/Meks. 1970 **14.45** Dobre strony (11)

15.10 Okrasa łamie przepisy: Zapomniane potrawy Lubelszczyzny – magazyn **16.00** Dziedzictwo (1016) **17.00** Teleexpress **17.35** Rolnik szuka żony (12) **18.40** Jaka to melodia? **19.30** **19.30** **19.55** Pytanie dnia **20.25** Gra z Cieniem (12) Dubelski nie jest w stanie zidentyfikować zwłok znale-zionych w mieszkaniu Koska. Tomasz znajduje ciało Dziuni i odkrywa, kto stoi za zabój-stwem. Sprawca ma na su-mieniu śmierć Markowskiej. **21.20** Paranoja – thriller **★★★** USA/Indie/Francja 2013 Reż. Robert Luketic, wyk. Liam Hemsworth, Gary Oldman, Amber Heard **23.15** Kill Bill 2 **★★★★** – film sensac. USA 2004 Reż. Quentin Tarantino, wyk. Uma Thurman, David Carradine, Michael Madsen **1.40** Kobieta sukcesu – dramat **★★★** obyczaj. Polska 2018 **3.35** Sierpniowe niebo. 63 dni **★★** chwały – dramat wojenny Polska 2013

TVP 2

5.15 Barwy szczęścia (3383, 3384) **6.25** M jak miłość (1933) **7.30** Pytanie na śniadanie – program informacyjno-publi-cystyczny **11.20** Górną półką smaku (1) – magazyn kulinarny **11.55** Zmiennicy (14): Pocałuj mnie, Kasiu – serial komed. Polska 1986 **13.05** Panna młoda (183) – serial obycz. Turcja 2024 **14.00** Fami-liada – teleturniej, prowadz. Karol Stras-burger **14.35** Kolo fortuny – teleturniej

15.15 Szansa na sukces. Opole **2026**: Łukasz Zagrobelny **16.20** Na dobre i na złe (994) **17.15** Panna młoda (184) **18.10** Va banque – teleturniej **18.40** Słowo na niedzielę **18.50** Rodzinka.pl (314-opis, 315): Supermoce: Miecz Tomek jest świadkiem awan-tury pomiędzy Kubą i Sonią. Majka zwierza się Kacprowi. Jan regularnie odwiedza Bo-skich. Składa zięciowi propo-zycję. Marek zdobywa się na szczerłość wobec Ludwika. **20.00** Lato z Radiem i Telewizją Polską: Goldap – koncert **22.10** Gabi Drzewiecka zaprasza – talk show **23.10** Miłość, ślub i inne **★★★★** **nieszczęścia** – komedia romantyczna USA 2020 Reż. Dennis Dugan, wyk. Maggie Grace, Diane Keaton, Jeremy Irons **0.55** Fatalna namiętność **★★★** – thriller USA 1997 Reż. Jon Avnet, wyk. Richard Gere, Bai Ling, Bradley Whitford **3.05** Psy 2. Ostatnia krew **★★★** – film sens. Polska 1994

Polsat

6.00 Nowy dzień – magazyn infor. **8.00** Halo tu Polsat – program informacyjno-publicystyczny **11.25** Hotel Transylwa-nia – film animowany USA 2012, reż. Genndy Tartakovsky, dub. Tomasz Bor-kowski, Paweł Ciołkosz, Piotr Warszaw-ski **13.10** **★★★★** Robin Hood: księżę zło-dziei – film przyg. USA 1991, reż. Kevin Reynolds, wyk. Kevin Costner, Morgan Freeman, Mary Elizabeth Mastrantonio

16.30 Inna kobieta – komedia **★★★★** romantyczna USA 2014 Reż. Nick Cassavetes, wyk. Cameron Diaz, Nikolaj Coster-Waldau, Leslie Mann, Don Johnson Carly robi niespodziankę ukochanemu – odwiedza go w domu. Drzwi otwiera jego żona. Jest zszokowana zdradą męża. Razem postanawiają dokonać zemsty. Pomaga im w tym kolejna kochanka. **18.50** Wydarzenia **19.15** Prezydenci i premierzy **20.00** Festiwal Magiczne Zakończenie Wakacji: Święt-okrzyska Gala Kabaretowa – prog. rozrywkowy **23.00** Bez litości **★★★★** – film sens. USA 2014 Reż. Antoine Fuqua, wyk. Denzel Washington, Marton Csokas, Chloë Grace Moretz, David Harbour **1.50** Szybcy i wściekli – Tokio **Drift** – film sensacyjny USA/Niemcy/Japonia 2006 Reż. Justin Lin, wyk. Lucas Black, Shad Moss, Nathalie Kelley **4.10** Kabaretowa Ekstraklasa

TVN

5.55 Ukryta prawda (1744) **6.50** Ku-chenne rewolucje: Zajazd „Dwa Koguty”, Przedziel **7.45** Dzień Dobry TVN **11.25** Dobrze zrobione w domu (2) **11.30** Nie-zwykłe Stany Prokopa (8) **11.55** Mecz gwiazd Polska vs Francja – zapowiedź meczu **12.05** **★★★★** Przygoda na Alasce – film przyg. USA 1996 **14.30** **★★★★** Green Lantern – film sf USA 2011, reż. Martin Campbell, wyk. Ryan Reynolds

17.00 (L) Piłka nożna: Mecz Gwiazd – transmisja **19.00** Fakty **19.45** The Floor. VIP Challenge – teleturniej, prowadzenie Mikołaj Roznerski **20.55** Hotel Paradise – real tv, prowadz. Klaudia El Dursi **21.50** Kac Vegas III **★★★★** – komedia USA 2013 Reż. Todd Phillips, wyk. Bradley Cooper, Zach Galifianakis, Ed Helms Życie Phila, Stu, Douga i Ala-na zmieniło się. Po śmierci ojca Alan nie radzi sobie z co-dziennością, dlatego zamierza wyjechać do ośrodka leczenia uzależnień. Ale podróż nie przebiega zgodnie z planem. **0.00** Na skraju jutra **★★★★** – film sf USA 2014 Reż. Doug Liman wyk. Tom Cruise, Emily Blunt, Brendan Gleeson **2.25** Uwaga! – magazyn **2.45** Wallander (4): Strata – serial kryminalny Szwecja/Niemcy/Dania/ Norwegia/Finlandia 2013 **4.40** Nauka jazdy (18) – prog. rozrywkowy Polska 2022

TVN 7

6.55 New Looney Tunes (32, 33) **7.25** **★★★★** Piotruś Pan i Alicja w Krainie Cza-rów – film przygod. W. Bryt./USA 2020 **9.20** Ukryta prawda (1507, 1508) **11.25** Mówię Wam (2) **12.50** Ukryta prawda (1509, 1510) **15.00** Szpital św. Anny (49, 50) **17.10** De-tektywi (15) **18.10** **★★★★** Fantastyczne zwierzęta i jak je znaleźć – film przygod. W. Bryt./USA/Kanada 2016 **21.55** **★★★★** Mission: Impossible – Rogue Nation – film sensac. USA 2015, reż. Christopher McQuar-rie, wyk. Tom Cruise **0.45** **★★★★** Podwójne ryzyko – thriller USA/Niemcy/Kanada 1999

TVP Kultura

8.05 Fair play – film anim. **8.25** **★★★★** Szukając cudów – dramat W. Bryt./Austra-lia 2020 **10.00** Kosmos 1999 (25) **11.05** Cannes od kulis **12.40** **★★★★** Lunana. Szkoła na końcu świata – film przygodowy Bhutan/Chiny 2019 **14.45** Alternatywy 4 (2) **15.50** Świat Leszka Płażewskiego **16.15** **★★★★** Boccaccio '70 (1) – film obycz. Fr./ Włochy 1962 **20.00** **★★★★** Kuchenna rewo-lucja – komedia USA 2023 **21.50** Muzyka na dobry wieczór **22.55** **★★★★** Farinelli: ostatni kastrat – dramat Fr./Belgia/Włochy 1994

TVP Sport

9.50 Finał Pucharu Polski Strongman – Mę-cinka **10.50** Studio **11.05** (L) Wioslarstwo: Mistrzostwa Świata w Amsterdamie **13.10** Polska Liga Żeglarska: Młodzieżowa R3 Gdy-nia **13.40** (L) Piłka nożna: ORLEN Ekstraliga kobiet: KS UJ Kraków – Lech UAM Poznań **15.50** Urodzone, by grać **17.00** Studio **17.25** (L) Piłka nożna: Wisła Kraków – Wiczyzsta Kraków **20.10** (L) Piłka nożna: Zawisza Byd-goszcz – Legia II Warszawa **22.15** Sportowy wieczór **22.45** Piłka nożna: Wisła Kraków – Wiczyzsta Kraków

TV 4

6.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej (207) **7.00** Galileo (1145, 1146) **9.05** **★★★★** JesteśmyDlaDzieci (342) **9.30** Galileo (1192, 1193) **11.35** Mini Galileo (137, 93) – prog. populamonauk. Polska 2026 **12.15** **★★★★** Spider-Man 3 – film akcji USA 2007, reż. Sam Raimi, wyk. Tobey Maguire, Kirsten Dunst, Ja-mes Franco, Topher Grace **15.00** Policjantki i policjanci (1421-1425) – serial obyczaj. Polska 2026 **20.00** Sprawiedliwi. Trójmiasto (153-156) – serial krymin. Polska 2026 **0.05** Gwiazdy kabaretu (57, 56) **2.05** STOP Dro-gówka (361) **3.05** Interwencja (5950)

TV Trwam

11.00 Kropelka radości **12.20** Warto za-uważać... w mijającym tygodniu **12.50** Na-tura obiektywnie **13.30** Msza święta z Ja-snej Góry **14.45** Jak wygrać małżeństwo? **15.00** Dzielna niewiasta **15.15** Mateczniki polskości **15.30** Wierzę w Boga **16.10** Hi-storia PL **17.00** Kierownik duchowy Sekre-tarki Bożego Miłosierdzia **17.30** Przelamując bariery **18.15** Rozmowy niedokończone **19.30** Manna z nieba **19.45** Modlitwa z te-lefonicznym udziałem dzieci **20.00** Informa-cje **20.20** Różaniec **21.00** Apel Jasnogórski

TV Puls

5.00 Dyżur (35, 36) **6.00** Kobra – oddział specjalny (12-14) **9.00** Taki jest świat (34) **9.25** Boso przez świat (78) **10.00** Lombard. Życie pod zastaw (606, 608, 610, 612, 614, 1005-1009) **20.00** **★★★★** Liberator – film sens. USA/Fr. 1992, reż. Andrew Davis, wyk. Steven Seagal **22.05** **★★★★** Strefa wroga – film sens. USA/Australia 2024, reż. William Eubank, wyk. Liam Hemsworth **0.20** **★★** Krwawa pogoń – film sens. USA/Malta 2024 **2.20** Taki jest świat (34) **3.00** Dyżur (37, 38) **4.00** Menu na miarę (3, 4)

★★★★ koniecznie **★★★★** zdecydowanie tak **★★★** możesz **★★** nie musisz **★** zdecydowanie nie (L) na żywo

DVB-T stacje dostępne w nazimennej telewizji cyfrowej

NIEDZIELA 30 Sierpnia

TVP 1

6.55 Słowo na niedzielę **7.00** Msza święta w Krakowie Łagiewnikach **8.00** Tydzień **8.35** Kariera Nikodema Dyzm (6, 7) **10.55** Ojciec Mateusz (247): Wy-zwolenie Łazarza **11.55** Między ziemią a niebem **12.00** Anioł Pański **12.15** Mię-dzy ziemią a niebem **12.45** W głąb Ja-snogórskiej Ikony (3) **13.10** Małe wielkie podróże (2) – serial dok. W. Bryt. 2023 **14.45** Parada oszustów (4): Ładny gips

16.00 Dziedzictwo (1017) – serial obycz. Turcja 2020 **17.00** Teleexpress **17.30** Irena Santor. Magiczny jeden krok – film dokumen-talny Polska 2024 **18.40** Jaka to melodia? **19.30** **19.30** **19.55** Pytanie dnia **20.25** Gra z Cieniem (13) – serial krym. Polska 2024 **21.20** Śmietanka towarzyska **★★★** – komedia USA 2016 Reż. Woody Allen, wyk. Jesse Eisenberg, Kristen Stewart, Steve Carell **23.05** Dewajtis (6) W nocy słysząc bicie dzwo-nów, które ostrzegają o wy-buchu pożaru. Mieszkańcy okolicy walczą z żywiołem, starając się uratować doby-tek. Łukasz skacze w płomie-nie, zostaje ciężko poparzony. **0.05** Paranoja – thriller **★★★** USA/Indie/Francja 2013 Reż. Robert Luketic, wyk. Liam Hemsworth, Gary Oldman, Amber Heard **2.00** Kill Bill 2 – film sensacyjny **★★★★** USA 2004 **4.40** Splątane losy (33)

TVP 2

5.10 Barwy szczęścia (3385, 3386) **6.25** M jak miłość (1934) – serial Polska 2026 **7.30** Pytanie na śniadanie – program in-formacyjno-publicystyczny **11.15** Poroz-mawiajmy szczerze (8): Maria Pakulnis **11.50** Lato z Radiem i Telewizją Polską: Goldap – koncert (powtórka) **14.00** Fa-miliada – teleturniej, prow. Karol Stras-burger **14.35** Kolo fortuny – teleturniej, prow. Agnieszka Dziekan i Błażej Stencel

15.10 Szansa na sukces. Opole **2026**: Poparzeni Kawą Trzy **16.10** Akwen Eldorado (3-opis, 4) – serial sens. Polska 1988 Rozprawa sądowa przeciwko Krzysztofowi i Nalazkowi szybko zmienia się w farsę. Wynajęty przez szefa gangu kłusowników adwokat robi wszystko, by całą winę zważyć na braci. Proces kończy się uniewinnieniem. **18.20** Rodzinka.pl (299): Czasznica – serial komed. Polska 2025 **18.55** Kocham Cię, Polsko! **20.20** Postaw na milion **21.20** Kabaretowa Noc pod Gwiazdami – Kogo tu nie było! – prog. rozrywkowy **23.45** Fuks – komedia sensacyjna **★★★★** Polska 1999 Reż. Maciej Dutkiewicz, wyk. Agnieszka Krukówna, Maciej Stuh, Janusz Gajos **1.25** Król (8) – serial kryminalny Polska 2020 **2.55** Miłość, ślub i inne **★★★★** **nieszczęścia** – komedia romantyczna USA 2020 Reż. Dennis Dugan, wyk. Maggie Grace, Diane Keaton, Jeremy Irons

Polsat

5.25 Telezakupy TV Okazje **6.00** Nowy dzień – magazyn informacyjny **8.00** Halo tu Polsat – program informacyj-no-publicystyczny **11.30** **★★★★** Karate Kid – film przygod. USA/Chiny 2010, reż. Harald Zwart, wyk. Jaden Smith, Jackie Chan, Taraji P. Henson **14.35** **★** Kevin sam w domu – po raz czwarty – kome-dia USA 2002, reż. Rod Daniel, wyk. Mike Weinberg, French Stewart, Missi Pyle

16.25 Uncharted – film przygod. **★★★★** USA/Hiszpania 2022 Reż. Ruben Fleischer, Ruben Flajšer, wyk. Tom Holland, Mark Wahlberg, Sophia Ali **18.50** Wydarzenia **19.30** Jesień pełna hitów – transmisja **20.00** Festiwal Magiczne Zakończenie Wakacji: Prze-bój Lata Radia Zet i Polsatu – program rozrywkowy **23.25** Wyjdz za mnie **★★★★** – komedia romantyczna USA/Chiny/Japonia 2022 Reż. Kat Coiro, wyk. Jennifer Lopez, Owen Wilson, John Bradley Gwiazda muzyki pop ma wziąć ślub z celebrytą Ba-stianem. Okazuje się, że mężczyzna jest niewierny. Zdesperowana Kate kieruje słowa „Wyjdz za mnie” do jednego z widzów show. **2.00** Holmes i Watson **★★** – kom. USA/Kanada 2018 Reż. Etan Cohen, wyk. Will Ferrell, John C. Reilly, Ralph Fiennes **3.55** Świat według Kiepskich (405): Zemsta społeczna

TVN

5.40 Uwaga! (7735) **5.55** Ukryta prawda (1745) **6.50** Kuchenne rewolucje: War-szawa – bar mleczny **7.45** Dzień Dobry TVN – program informacyjno-publi-cystyczny **11.30** Kobieta na krańcu świata (1) – prowadz. Martyna Wojciechowska **12.40** Co za tydzień **13.20** **★★** Jak roz-mawiać z psem – komedia USA/W. Bryt./ Chiny 2020, reż. Gil Junger, wyk. Josh Duhamel, Megan Fox, Gabriel Bateman

15.10 Fantastyczne zwierzęta: Zbrodnie Grindelwalda **★★★★** – film fantasy W. Bryt./USA 2018 Reż. David Yates, wyk. Eddie Redmayne, Katherine Water-ston, Dan Fogler Grindelwaldówny udało się uciec z aresztu. Jedyłą osobą, która może pokrzy-żować plany złoczyńcy, jest były przyjaciel Dumbledore. Z pomocą przychodzi mu jego uczeń Scamander. **17.55** Kuchenne rewolucje: Wrocław – Bistro Zapętlone **19.00** Fakty **19.35** Raport US Open – magazyn **19.45** The Floor. VIP Challenge – teleturniej **20.55** Hotel Paradise – real tv **21.50** Poranek kojota **★★★★** – komedia Polska 2001 Reż. Olaf Lubaszenko, wyk. Maciej Stuh, Karolina Rosińska, Tadeusz Huk **0.00** Każdy wie lepiej **★★★★** – komedia Polska 2021 Reż. Michał Rogalski **2.15** Uwaga! – magazyn **2.35** Herkules (7, 8) – serial kryminalny Polska 2022

TVN 7

7.00 New Looney Tunes (34, 35) **7.30** **★★★★** Karol – papież, który pozostał człowiekiem (1/2) – film biograf. Wł./Polska/ Kan. 2006 **9.30** Ukryta prawda (1511-1515) **14.30** Szpital św. Anny (51, 52) **16.35** De-tektywi (16, 17) **18.35** **★★★★** Monte Carlo – komedia Węgry/USA 2011, reż. Thomas Bez-ucha, wyk. Selena Gomez **21.55** **★★★★** Mission: Impossible – Fallout – film sens. USA 2018, reż. Christopher McQuarrie, wyk. Tom Cruise **0.55** **★★★★** Wydział pościgowy – thriller USA 1998, reż. Stuart Baird, wyk. Tommy Lee Jones **4.25** Fachowcy (16)

TVP Kultura

9.20 Znaki rozpoznawcze. Karol Śliwka **9.55** Cannes od kulis **12.05** Kosmos 1999 (26) **13.10** Opole – koncertowe wspomnienia **13.25** 15. Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej Opole '77 **14.25** **★★★★** Podróż Fanny – dramat Fr./Belgia 2016 **16.10** Alternatywy 4 (3) **17.15** Studio Kultura – niedziela z... **18.00** Złota Płyta dla Mieczysława Fogga **18.35** 17. Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej Opole '79 **20.00** **★★★★** Miasto 44 – film wojenny Polska 2014 **22.15** Kulturalni **23.10** Marlon Brando – tahińska ukuda

TVP Sport

9.45 Koszykówka uliczna 3x3: Mistrzostwa Świata w Warszawie **10.55** (L) Konkurs skoków – Jeździectwo: Białe Las EquiFesti-val we Wierzbnie **13.20** Studio **13.35** (L) Wioslarstwo: Mistrzostwa Świata w Amster-damie **14.15** Studio **14.35** (L) Koszykówka: Eliminacje MŚ mężczyzn: Polska – Niemcy **19.45** Lekkoatletyka: Memoriał Zbigniewa Ludwichowskiego w Olsztynie **21.30** Sporto-wy wieczór **22.00** Lekkoatletyka: ISTAF Berlin **23.55** Wioslarstwo: MŚ w Amsterdamie **1.20** Boks: Daigo Higa – Riku Masuda

TV 4

7.00 Ewa gotuje (480) **7.35** Powrót do prze-szłości **8.25** 11 września – ostatnie minuty lotu 93 – film dok. USA 2020 **9.25** Galileo (1194, 1195) **11.25** Mini Galileo (152) **11.50** **★★★★** Klik: i robisz, co chcesz – komedia USA 2006 **14.05** **★★★★** Quest – film sens. USA/Kan. 1996 **16.05** **★★★★** Wodny świat – film sf USA 1995 **18.55** Uroczysko (197, 198) **20.00** Sprawiedliwi – wydział krymi-nalny (1036-1039) **0.00** STOP Drogówka (362) **1.05** Prawdziwe oblicze SS – film dok. USA 2018 **2.05** Hitler i jego obsesja bezpie-czeństwa – film dok. Francja 2018

TV Trwam

11.00 Głos serca (90) **11.45** Solidarność – narodziny wolności **12.00** Anioł Pański z Ojcem Świętym Leonem XIV **12.15** Papież Polak do rodaków **12.35** Był człowiek posła-ny **13.40** Kalina – film anim. Polska 2023 **14.00** Syria **15.00** Wiesz to też Polska **16.10** Koncert zyczeń **16.50** Mateczniki polskości **17.00** Natura et Homo **17.30** Sól Ziemi **18.15** Rozmowy niedokończone **19.30** Ba-sniowy teatr lalek **20.00** Informacje **20.20** Różaniec **21.00** Apel Jasnogórski **22.00** Mocni Jego mocą **22.30** Muzyczne chwile

TV Puls

6.00 Taki jest świat (34) **6.40** Don Matteo: Boski detektyw (13, 14) **8.55** Kurierzy (65, 66) **10.55** **★★★★** Kuloodporny – film fanta-sy USA/Kan. 2003 **13.15** **★★★★** Wyspa pi-ratów – film akcji USA/Fr./Wł./Niemcy 1995 **15.40** **★★★★** Johnny English – komedia sens. W. Bryt./Fr. 2003 **17.35** **★★** Moon-fall – film sf USA/W. Bryt./Kan./Chiny 2022 **20.00** **★★★★** Elita zabójców – thriller W. Bryt./Australia/USA 2011 **22.15** **★★** Ocalić córkę – film sensac. USA 2023 **0.10** **★★★★** Amber Alert – thriller USA 2024

★★★★ koniecznie **★★★★** zdecydowanie tak **★★★** możesz **★★** nie musisz **★** zdecydowanie nie (L) na żywo

DVB-T stacje dostępne w nazimennej telewizji cyfrowej

PONIEDZIAŁEK 31 Sierpnia

TVP 1 7.00 Msza święta na Jasnej Górze 7.30 Studio Raban 8.00 Serwis Info 8.10 Pogoda Info 8.15 Noce i dnie (7): Wiatr w oczy 9.15 Ranczo (122): Wszystko jest teatrem 10.10 Komisarz Alex (305): Złote dziecko 11.05 Ojciec Mateusz (248): Wina 12.00 Serwis Info 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.40 Rok w ogrodzie extra 12.55 Małe wielkie podróże (2) – serial dok. 14.00 Splątane losy (34) 15.00 Serwis Info – magazyn 15.10 Pogoda Info 15.25 Gra słów. Krzyżówka 16.00 Dziedzictwo (1018) 17.00 Teleexpress 17.25 Jaka to melodia? 18.05 Reporterzy – magazyn 18.25 Akacjowa 38 (945) 19.30 19.30 19.55 Pytanie dnia 20.30 07 zgłoś się (18) W lesie zostaje znalezione auto dyrektora Kałkowskiego, z dziurą od kuli i śladami krwi. Ciała nie ma. O morderstwo podejrzewana jest dwójka nieuczciwych współpracowników. 21.45 Rzeki Literatury – reportaż 22.10 Jutro idziemy do kina ★★★★ – dramat woj. Polska 2007 Reż. Michał Kwieciński, wyk. Mateusz Damięcki, Antoni Pawlicki, Jakub Wośolowski 0.05 Brigitte Bardot, buntownicza nie bez powodu – film dok. Francja 2019 1.10 Rio Lobo – western ★★★ USA/Meksyk 1970 3.10 Wykrywacz kłamstw 3.30 Pytanie dnia 3.50 Reporterzy ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TVP 2 5.30 M jak miłość (1827) 6.25 Rodzina (nie od) święta 6.55 Barwy szczęścia (3386) 7.30 Pytanie na śniadanie – program informacyjno-publicystyczny 11.30 Okrasa łamie przepisy (255): Zapomniane potrawy Lubelszczyzny 12.00 Rodzinka.pl (89): Wiecznie młodzi 12.35 Koło fortuny 13.15 Panna młoda (184) – serial obycz. Turcja 2024 14.05 Va banque 14.35 Na sygnale (909): Kamper 15.05 La Promesa – pałac tajemnic (466) 16.00 Koło fortuny – teleturniej 16.35 Familiada – teleturniej 17.20 Panna młoda (185) 18.15 Va banque – teleturniej 18.50 Jeden z dziesięciu 19.25 Barwy szczęścia (3386, 3387) (odcinki powtórkowe) 20.35 Kulisy „M jak miłość” 20.45 M jak miłość (1935) 21.45 Na sygnale (909, 910): Kamper / Monogamiczny gąsior – serial obyczaj. Polska 2026 22.45 Matlock (9-opis, 10): Przyjaciele / Hełmy na głowy – serial krym. USA 2025 Matty angażuje się mocno w pomoc Olympii, która walczy o sprawiedliwość po bezprawnym zwolnieniu z pracy. Zamierza udowodnić, że decyzja pracodawcy nie była zgodna z prawem. 0.30 Karol, władca Hiszpanii (27) – serial kostiumowy Hiszpania 2015 1.25 W cieniu śmierci (10): Sama – serial kryminalny Finlandia/Niemcy 2.20 Akacjowa 38 4.35 Na dobre i na złe (926) ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	Polsat 6.00 Nowy dzień – program informacyjno-publicystyczny 9.10 Malanowski i Partnerzy (412): Zabójczy sukces 9.40 Wypasiona Kuchnia 9.45 Malanowski i Partnerzy (413): Tajemnica sekretarki 10.20 Trudne sprawy (986): Przybrana siostra 11.20 Dlaczego ja? (1574, 1575): Przyjaciółki / Tajemniczy mężczyzna 13.20 Gliniarze (942, 943): Podwójny twist / Będziesz moja – serial fab.-dok. 15.30 Wydarzenia 15.50 Pogoda 15.55 Gliniarze (1216) 16.55 Gliniarze Śląsk (1): Czas zapłaty – serial kryminalny Polska 2026 18.00 Pierwsza miłość (4237) 18.50 Wydarzenia 19.15 Gość „Wydarzeń” 19.25 Wypasiona Kuchnia (1) – serial kom. Polska 2026 Reż. Maciej Bieliński, wyk. Piotr Gąsowski 19.55 Milionerzy – teleturniej 20.35 Titanic ★★★★ – film katastroficzny USA/Meksyk 1997 Reż. James Cameron, wyk. Leonardo DiCaprio, Kate Winslet, Billy Zane 0.45 Złoto pustyni – dram. woj. ★★★★★ USA/Australia 1999 Reż. David O. Russell, wyk. George Clooney, Mark Wahlberg, Ice Cube Amerykanie prowadzą działania na pustyni w Iraku. Major Archie Gates zdobywa informacje o złocie ukrytym przez Saddama Husajna. Wyrusza na poszukiwanie skarbu. 3.15 Nasz nowy dom ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TVN 5.05 Zamieszkać na plaży (10) 5.40 Uwaga! (7736) – magazyn publicystyczny 5.55 Ukryta prawda (1746) 6.50 Kuchenne rewolucje: Trzeci, Pizzeria „Incognito” 7.45 Dzień Dobry TVN – program informacyjno-publicystyczny 11.20 Doradca smaku (13): Zupa koperkowa na masłance 11.30 Kuchenne rewolucje: Wrocław – Bistro „Zapętlone” 13.40 Ukryta prawda (1596-1597, 1749) 16.50 Szpital św. Anny (130) – serial obycz. Polska 2026 17.55 Detektywi (331) – serial fabularno-dokumentalny Polska 2026 19.00 Fakty 19.40 Raport US Open – magazyn 19.55 Uwaga! (8076) – magazyn publicystyczny 20.15 Na Wspólnej (4268) – serial Polska 2026 20.50 The Floor – teleturniej, prowadz. Mikołaj Roznerski 21.30 Taskmaster (1) – teleturniej, prow. Adam Woronowicz, Cezary Sikora 22.25 Gladiator – dramat ★★★★ historyczny USA/W. Bryt./ Maroko/Malta 2000 Reż. Ridley Scott, wyk. Russell Crowe, Joaquin Phoenix, Connie Nielsen 1.45 Co za tydzień – magazyn publicystyczno-rozrywkowy, prowadz. Olivier Janiak 2.25 Uwaga! – magazyn 2.45 Wallander (5): Podpalacz – serial kryminalny Szwecja/ Niemcy/Dania/Norwegia/ Finlandia 2013 4.40 Nauka jazdy (16) – prog. rozrywk. Polska 2022 ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TVN 7 6.50 Szkoła (413, 414) 8.45 Ukryta prawda (1374, 1517, 1518) 11.50 W-11 Wydział Śledczy (649-651) 13.55 Kryminalni (3) 15.00 Szpital (854, 855) 17.00 Sędzia Anna Maria Wośolowska (543) 18.00 SOS. Ekipy w akcji (54) 19.00 Młode gliny (1) 20.00 Hotel Paradise (3) 21.00 ★★ Karol – papież, który pozostał człowiekiem (2) – film biograf. Wł./Polska/Kan. 2006, reż. Giacomo Battiato, wyk. Piotr Adamczyk 23.10 ★★ Gliniarz z Beverly Hills III – komedia sens. USA 1994, reż. John Landis, wyk. Eddie Murphy, Judge Reinhold 2.20 Mówię Wam (2) 9.00 Polskie drogi (3) 10.40 ★★ Podróż Fanny – dramat Fr./Belgia 2016 12.30 Maria Montessori, wizjonerka 14.00 Kosmos 1999 (25) 14.55 ★★ O północy w Paryżu – komedia USA/Hiszp./Fr. 2011 16.40 Polskie drogi (4) 18.10 Dźwięk Nowego Jorku 18.55 Rawhide (54) 20.00 ★★ Pan Hire – dramat Francja 1989 21.30 ★★ La Gomera – kom. krym. Rum./Francja/Niemcy/ Szwajc./Szwecja 2019 23.20 Muzyka w za- bytkach 0.20 Kulturalni 1.15 ★★ Miasto 44 – film wojenny Polska 2014 ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TV 4 6.00 Strażnik Teksasu (7, 8) 8.00 Bogaty dom – biedny dom (123) 8.55 Policjantki i policjanci (582-584) 11.55 Na ratunek 112 (1071, 1072) 12.55 Trudne sprawy (866-868) 15.55 Policjantki i policjanci (1435) 17.00 Trudne sprawy (1352) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej (73) 19.00 Policjantki i policjanci (1436) 20.05 Uroczysko (261) – serial krym. Polska 20.40 Sprawiedliwi – wydział kryminalny (1040) 21.40 Sprawiedliwi. Trójmiasto (157) 22.45 Opowieć ci o zbrodni (1): Katarzyna Bonda: Łaska 23.20 ★★ Rev – film sensacyjny Kan. 2020 11.45 Muzyczne chwile 12.20 Skazani na Sybir 13.00 20 czerwca 1941 roku 13.30 Msza święta z Jasnej Góry 14.30 Wykłady z kongresu „Katolicy a cielosność” 14.55 Krzyż – Włoszczowa 1984 16.10 Sanktuarium polskie 16.30 Porady medyczne bonifratrów 17.00 Uroczystości rocznicy Porozumień Sierpniowych 19.00 Moja parafia 19.30 Poznajemy Polskę 19.45 Modlitwa z tel. udziałem dzieci 20.00 Informacje 20.20 Ró- żaniec 20.50 Kartka z kalendarza – Powsta- nie Warszawskie 21.00 Apel Jasnogórski ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TVP Kultura 9.00 Polskie drogi (3) 10.40 ★★ Podróż Fanny – dramat Fr./Belgia 2016 12.30 Maria Montessori, wizjonerka 14.00 Kosmos 1999 (25) 14.55 ★★ O północy w Paryżu – komedia USA/Hiszp./Fr. 2011 16.40 Polskie drogi (4) 18.10 Dźwięk Nowego Jorku 18.55 Rawhide (54) 20.00 ★★ Pan Hire – dramat Francja 1989 21.30 ★★ La Gomera – kom. krym. Rum./Francja/Niemcy/ Szwajc./Szwecja 2019 23.20 Muzyka w za- bytkach 0.20 Kulturalni 1.15 ★★ Miasto 44 – film wojenny Polska 2014 8.40 Lekkoatletyka: ISTAF Berlin: World Athletic Continental Tour Silver 10.40 Koszy- kówka: Eliminacje Mistrzostw Świata mę- czyzn: Polska – Niemcy 12.40 Piłka nożna: Arka Gdynia – Polonia Bytom 14.45 Piłka nożna: Górnik Łęczna – Rekord Bielsko-Biała 16.45 Magazyn Betolic 2. Ligi 17.30 Maga- zyn Betolic 1. Ligi 18.55 Retransmisja sporto- wa 21.00 Magazyn Betolic 1. Ligi 21.35 Gol 23.00 Sportowy wieczór 23.30 Koszyków- ka: Eliminacje Mistrzostw Świata męzczyzn 2027: Włochy – Serbia ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TVP Sport 8.40 Lekkoatletyka: ISTAF Berlin: World Athletic Continental Tour Silver 10.40 Koszy- kówka: Eliminacje Mistrzostw Świata mę- czyzn: Polska – Niemcy 12.40 Piłka nożna: Arka Gdynia – Polonia Bytom 14.45 Piłka nożna: Górnik Łęczna – Rekord Bielsko-Biała 16.45 Magazyn Betolic 2. Ligi 17.30 Maga- zyn Betolic 1. Ligi 18.55 Retransmisja sporto- wa 21.00 Magazyn Betolic 1. Ligi 21.35 Gol 23.00 Sportowy wieczór 23.30 Koszyków- ka: Eliminacje Mistrzostw Świata męzczyzn 2027: Włochy – Serbia 8.40 Lekkoatletyka: ISTAF Berlin: World Athletic Continental Tour Silver 10.40 Koszy- kówka: Eliminacje Mistrzostw Świata mę- czyzn: Polska – Niemcy 12.40 Piłka nożna: Arka Gdynia – Polonia Bytom 14.45 Piłka nożna: Górnik Łęczna – Rekord Bielsko-Biała 16.45 Magazyn Betolic 2. Ligi 17.30 Maga- zyn Betolic 1. Ligi 18.55 Retransmisja sporto- wa 21.00 Magazyn Betolic 1. Ligi 21.35 Gol 23.00 Sportowy wieczór 23.30 Koszyków- ka: Eliminacje Mistrzostw Świata męzczyzn 2027: Włochy – Serbia ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TV Puls 6.00 Policjanci z Miami (18, 19) 8.00 Kobra – oddział specjalny (16, 17) 10.00 Zaklinacz- ka duchów (80) 11.00 Kotka (19) 12.00 Nie igraj z aniołem (150) 13.00 Wspaniałe stule- cie (84) 14.00 Kurierzy (69) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw (720, 721) 17.00 Kurierzy (70) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw (1009, 1010) 20.00 ★★ Akt zemsty – film sens. USA/Bulgaria 2017 21.55 ★★ Plan lekcji – dram. krym. Polska 2022 23.55 ★★ Krwawa zemsta – film sens. USA 2011 2.00 Dzielnica strachu (462) 12.03 Informacje 12.20 Głos serca (91) 13.00 Pradawne 13.30 Msza święta z Jasnej Góry 14.30 Opiekuńcze skrzydła – Hospicjum św. Anny w Lubartowie 15.00 O. Gabriel 16.10 Jestem mamą 16.25 Przy- roda w obiektywie 16.40 Zdrowie z Bożej apteki 17.00 Wierzę w Boga 17.30 Burza w okręgu krakowskim 18.15 Rozmowy nie- dokonane 19.30 Każdy małuch to potrafi 19.45 Modlitwa z tel. udziałem dzieci 20.00 Informacje 20.20 Różaniec 21.00 Apel Ja- snogórski 21.40 Polski punkt widzenia ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TV Trwam 11.45 Muzyczne chwile 12.20 Skazani na Sybir 13.00 20 czerwca 1941 roku 13.30 Msza święta z Jasnej Góry 14.30 Wykłady z kongresu „Katolicy a cielosność” 14.55 Krzyż – Włoszczowa 1984 16.10 Sanktuarium polskie 16.30 Porady medyczne bonifratrów 17.00 Uroczystości rocznicy Porozumień Sierpniowych 19.00 Moja parafia 19.30 Poznajemy Polskę 19.45 Modlitwa z tel. udziałem dzieci 20.00 Informacje 20.20 Ró- żaniec 20.50 Kartka z kalendarza – Powsta- nie Warszawskie 21.00 Apel Jasnogórski 12.03 Informacje 12.20 Głos serca (91) 13.00 Pradawne 13.30 Msza święta z Jasnej Góry 14.30 Opiekuńcze skrzydła – Hospicjum św. Anny w Lubartowie 15.00 O. Gabriel 16.10 Jestem mamą 16.25 Przy- roda w obiektywie 16.40 Zdrowie z Bożej apteki 17.00 Wierzę w Boga 17.30 Burza w okręgu krakowskim 18.15 Rozmowy nie- dokonane 19.30 Każdy małuch to potrafi 19.45 Modlitwa z tel. udziałem dzieci 20.00 Informacje 20.20 Różaniec 21.00 Apel Ja- snogórski 21.40 Polski punkt widzenia ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TVP Kultura 9.00 Polskie drogi (4) 10.30 ★★ Ada! To nie wypadł – komedia Polska 1936 12.15 Luftwaffe 39: Zbrodnia nieukarana 13.15 Co mówią lekarze 13.55 Kosmos 1999 (26) 15.00 ★★ Syzyfowe prace – film obyczaj. Polska 2000 16.55 Polskie drogi (5) 18.20 Kwiaty i jaszczury. Historia majolki nieborowskiej 18.55 Rawhide (55) 20.00 Teatr TV: Emigranci – spektakl Polska 1995, wyk. Alisha Wainwright 1.45 Hotel Paradise (3) 2.40 Miasta, w których straszyc (3) 9.00 Polskie drogi (4) 10.30 ★★ Ada! To nie wypadł – komedia Polska 1936 12.15 Luftwaffe 39: Zbrodnia nieukarana 13.15 Co mówią lekarze 13.55 Kosmos 1999 (26) 15.00 ★★ Syzyfowe prace – film obyczaj. Polska 2000 16.55 Polskie drogi (5) 18.20 Kwiaty i jaszczury. Historia majolki nieborowskiej 18.55 Rawhide (55) 20.00 Teatr TV: Emigranci – spektakl Polska 1995, wyk. Alisha Wainwright 1.45 Hotel Paradise (3) 2.40 Miasta, w których straszyc (3) ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TV Puls 6.00 Policjanci z Miami (19, 20) 8.00 Kobra – oddział specjalny (17, 18) 10.00 Zaklinacz- ka duchów (81) 11.00 Kotka (20) 12.00 Nie igraj z aniołem (151) 13.00 Wspaniałe stule- cie (85) 14.00 Kurierzy (70) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw (722, 723) 17.00 Kurierzy (71) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw (1010, 2) 20.00 ★★ Godziny szczytu III – komedia USA 2007 21.55 ★★ Zawrotna prędkość – thriller Fr./Belg./USA 2017 23.50 ★★ Porwany – thriller USA 2017 1.55 Dzielnica strachu (463) 12.03 Informacje 12.20 Głos serca (91) 13.00 Pradawne 13.30 Msza święta z Jasnej Góry 14.30 Opiekuńcze skrzydła – Hospicjum św. Anny w Lubartowie 15.00 O. Gabriel 16.10 Jestem mamą 16.25 Przy- roda w obiektywie 16.40 Zdrowie z Bożej apteki 17.00 Wierzę w Boga 17.30 Burza w okręgu krakowskim 18.15 Rozmowy nie- dokonane 19.30 Każdy małuch to potrafi 19.45 Modlitwa z tel. udziałem dzieci 20.00 Informacje 20.20 Różaniec 21.00 Apel Ja- snogórski 21.40 Polski punkt widzenia ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TVP Sport 10.50 Piłka nożna: Betolic 1. Liga: 6. kolejka 13.00 Gol 14.25 (L) Piłka nożna: STS Puchar Polski: 1. runda 16.40 Piłka nożna: Mistrzo- stwa Świata w Kanadzie, Meksyku i USA: 1/8 finału – skrót meczu: Argentyna – Egipt 16.55 Niezwykłe historie Białe-Czerwonych 17.25 (L) Piłka nożna: Odra Opole – Wisła Kraków 19.35 Polska Liga Żeglarska: Młodzieżowa R3 Gdynia 20.05 Studio 20.30 (L) Piłka nożna: Motor Lublin – Legia Warszawa 23.00 Sportowy wieczór 23.30 Piłka nożna: Korona II Kielce – Radomiak Radom 10.50 Piłka nożna: Betolic 1. Liga: 6. kolejka 13.00 Gol 14.25 (L) Piłka nożna: STS Puchar Polski: 1. runda 16.40 Piłka nożna: Mistrzo- stwa Świata w Kanadzie, Meksyku i USA: 1/8 finału – skrót meczu: Argentyna – Egipt 16.55 Niezwykłe historie Białe-Czerwonych 17.25 (L) Piłka nożna: Odra Opole – Wisła Kraków 19.35 Polska Liga Żeglarska: Młodzieżowa R3 Gdynia 20.05 Studio 20.30 (L) Piłka nożna: Motor Lublin – Legia Warszawa 23.00 Sportowy wieczór 23.30 Piłka nożna: Korona II Kielce – Radomiak Radom ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	TV Puls 6.00 Policjanci z Miami (19, 20) 8.00 Kobra – oddział specjalny (17, 18) 10.00 Zaklinacz- ka duchów (81) 11.00 Kotka (20) 12.00 Nie igraj z aniołem (151) 13.00 Wspaniałe stule- cie (85) 14.00 Kurierzy (70) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw (722, 723) 17.00 Kurierzy (71) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw (1010, 2) 20.00 ★★ Godziny szczytu III – komedia USA 2007 21.55 ★★ Zawrotna prędkość – thriller Fr./Belg./USA 2017 23.50 ★★ Porwany – thriller USA 2017 1.55 Dzielnica strachu (463) 12.03 Informacje 12.20 Głos serca (91) 13.00 Pradawne 13.30 Msza święta z Jasnej Góry 14.30 Opiekuńcze skrzydła – Hospicjum św. Anny w Lubartowie 15.00 O. Gabriel 16.10 Jestem mamą 16.25 Przy- roda w obiektywie 16.40 Zdrowie z Bożej apteki 17.00 Wierzę w Boga 17.30 Burza w okręgu krakowskim 18.15 Rozmowy nie- dokonane 19.30 Każdy małuch to potrafi 19.45 Modlitwa z tel. udziałem dzieci 20.00 Informacje 20.20 Różaniec 21.00 Apel Ja- snogórski 21.40 Polski punkt widzenia ★★★★ koniecznie ★★★★★ zdecydowanie tak ★★ możesz ★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo
---	---	---	---	--	---	---	---	--	---	---	--	---	--

»Punkty ogłoszeń blisko Ciebie



 Wzmocnisz swoją pozycję dzięki cierpliwości i wyczuciu odpowiedniego momentu. Nie warto porównywać się z innymi – Twoje tempo okaże się najlepsze. Weekend sprzyja wyciszeniu i twórczości.

godz. 19:18

Warunkiem publikacji ogłoszenia jest czytelne wypełnienie wszystkich rubryk



» SPRZEDAM DZIAŁKĘ, POLE, GOSPODARSTWO

DZIAŁKA nr 345 we wsi Jasionka II o pow. 1330 m². Wszystkie media. Drewniany budynek mieszkalny o powierzchni 87 m² wybudowany w latach 1920-1930 do remontu kapitalnego. Cena 98000 zł do negocjacji. Tel. 606268864

DZIAŁKA budowlana 51a, szer. 27m i dł. 202m. Działka budowlana szer. 9m i dł. 120m. Wólka Zawieprzyska. Cena do uzgodnienia. Tel. 884 377 129

SPRZEDAM działkę budowlaną w Andrzejówce, z pozwoleniem na budowę, 68 ar. Tel. 535009331, 665490932

SPRZEDAM posesję rolną. Kownatki 58. Tel. 509 194 366

SPRZEDAM działkę budowlaną w centrum Wohynia 37 arów. Tel. 668632773

SPRZEDAM działkę rolnobudowlaną o pow. 30ar blisko rzeka i las-okolice Kocka-wiecej informacji pod nr tel Tel. 667799205

SPRZEDAM działkę rolną częściowo pod zabudowę o pow. 2,20 ha w Żabikowie Tel. 601 226 081

SPRZEDAM działkę o pow. 1,22 ha prostokąt ok. 66 m x 195 m. Może być pod zabudowę, ogrodnictwo, rzemiosło. Radzyń Podl. ul. Zielona, szybki dojazd ul. Lubelską. C 44 zł/ m² C 535 tys. Tel. 662 220 861

» LOKALE, OBIEKTY GOSPODARCZE

HALA 500m² + 100 m² socjal na działce 70 ar, MPZP. Trafo 170 kW, dojazd TIR, brak sąsiadów. Możliwość dokupienia działki obok, 460 tys - cena do neg. Pow. Biłgorajski. Tel. 573039434

» SPRZEDAM DOM

SPRZEDAM budynek usługowo - mieszkalny przy ul. Lubelskiej w Lubartowie, ok. 1000 mkw Tel. 791 737 982

DOM jednorodzinny w Michowie 110 mkw, z działką 1200 mkw, trzy pokoje z kuchnią, łazienka, W, podpiwniczony, dwa garaże Tel. 519 320 457

» SPRZEDAM MIESZKANIE

SPRZEDAM 3pokojowe mieszkanie 63m² na 3 piętrze, przy ul. 3 maja 51 Cena do uzgodnienia Tel. 660 108 546 Biłgoraj

SPRZEDAM mieszkanie 72m² parter z ogrodem Międzyrzec Podlaski Tel. 509346538

» MAM DOWYNAJĘCIA, WYDZIERŻWIENIA

WYNAJMĘ parterowy DOM częściowo umeblowany w Tuchowiczu, 10km od Łukowa. Jest oddzielny licznik na energię elektryczną. Cena do uzgodnienia. Więcej informacji pod numerem telefonu 882364522.

WYNAJMĘ lub sprzedam dom, na wsi (Majdan Nowy) o powierzchni 70 m² Tel. 607251120



» AUDI

AUDI A6; CENA 1000Zł; BIAŁA PODLASKA Tel. 602571846

» CITROEN

SPRZEDAM AUTO CITROEN PICASSO CENA 1000Zł; BIAŁA PODLASKA Tel. 602571846

» FIAT

SPRZEDAM AUTO FIAT STILO KOMBI CENA 1000Zł; BIAŁA PODLASKA Tel. 602571846

» FORD

FORD SIERRA; CENA 1000Zł; BIAŁA PODLASKA Tel. 602571846

» KIA

SPRZEDAM samochód osobowy Kia z 2007 roku Tel. 510017732

» MOTOCYKLE/ SKUTERY

SPRZEDAM rower elektryczny Holenderski w bardzo dobrym stanie, „damka”, mało używany. Lubartów. 2000zł-do uzgodn. Tel. 693 822 887

» VOLKSWAGEN

SPRZEDAM vw golf IV, 2000 rok 1.9TDI. Progi, błotnik, klapa do wymiany. Cena 2000zł. Tel. 881 765 577

SPRZEDAM Volkswagen Golf V 2009 r, 1.9 diesel, bardzo małe spalanie, kombi stan bardzo dobry, 12 lat w jednych rekach, cena 11 000 zł Parzew Tel. 502 577 697

» TOYOTA

SPRZEDAM TOYOTA AVENSIS 2.0 kombi, diesel, 2013rok, przebieg 255tys., czarny metalik. Łuków Tel. 603 780 331

» SKODA

SPRZEDAM AUTO SKODA CENA 1000Zł; BIAŁA PODLASKA Tel. 602571846

» RENAULT

SPRZEDAM RENAULT MEGANE 2007 R. 1,6 BENZYNA, PRZEBIEG 253000. MICHÓW Tel. 697190175

SPRZEDAM RENAULT / Megane IV Grandtour, kombi / 2021 / benzyna, wersja INTENS automat. Pojemność / Moc silnika 1332 cm³ / 103 kW (140 KM). Serwisowany, bezwypadkowy, gwarancja. Przebieg 98300 km. w ciągłym użyciu może się zmienić. Cena 65 tys. Łuków. Tel. 604067981

» PEUGEOT

SPRZEDAM Peugeota 206 B+G. Cena do uzgodnienia Pługi obrotowe 2ki cena do uzgodnienia Tel. 600119470

» KUPIĘ

KUPIĘ przyczepę campingową lub towarową z dokumentami jak i bez. W każdym stanie i stare motocykle. Tel. 511 925 566

KAŻDE auto osobowe, dostawcze, ciężarowe, kłady, motocykle, motorowery w każdym stanie technicznym. Masz pytania dzwoń Tel. 511 925 566

KUPIĘ KAŻDY MOTOCYKL MOTOROWER WSK MZ JAWA WFM SHL IŻ NIEPR SIMSON KOMAR MOTORYNKA ITD ORAZ STARE AUTA I CZĘŚCI MASZ PYTANIA DZWOŃ Tel. 511 925 566 Tel. 511 925 566

» CZĘŚCI

SPRZEDAM ładne kompletne koła na 4 śruby 185/60/14 do Seat Toledo oraz VW GOLF III oraz PASATA B4. Cena 100zł za szt. Tel. 600 035 040

SPRZEDAM fotele do busa, resory do busa, szyba przednia i tylnia do Fata 125 p, ramę do Lincolna. Tel. 504 173 243

BURTY aluminiowe 350x40 i 180x40 komplet Tel. 692220500

» INNE

SPRZEDAM AUTO TRABANT CENA 1000Zł Tel. 602571846



» INNE

SPRZEDAM skrzynki jedynki 2zł/szt. Gmina Serniki. Tel. 605950240

POJEMNIKI NA OWOCE miękkie 500g, 0,50 gr/szt. większe ilości do uzgodnienia. Tel. 725 218 043

» KUPIĘ

KUPIĘ ciągnik i inne maszyny rolnicze Tel. 506811470

KUPIĘ gniotownik do zboża z silnikiem elektrycznym lub bez, przyczepę rolniczą, kosiarkę rotacyjną, glebogryzarkę, ciągnik, przyczepkę samochodową i inne, różne maszyny rolnicze Tel. 695 314 487

KUPIĘ w rozsądnej cenie używane zbiorniki do mleka o poj 200-800l z agregatem 1fazowym Tel. 601 051 417

KUPIĘ w rozsądnej cenie używane zbiorniki do mleka o pojemności od 150-800l z agregatem 1 fazowym Tel. 601 051 417

KUPIĘ TALERZÓWKĘ, glebogryzarkę, kopaczkę, siewnik, agregat, ciągnik z turem, przyczepę, żmijkę do zboża Tel. 783 154 031

PILNIE KUPIĘ każdy sprzęt ciągnik rolniczy, kombajn ziemniaczany sadzarkę sortownik, kopaczkę, glebogryzarkę talerzówkę prasę, przyczepę, wywrotkę, rozsiewacz RCW, gniotownik wialnię Tel. 512 598 054

KUPIĘ PRASĘ kostkującą, rolującą, siewnik, przyczepę, talerzówkę, glebogryzarkę, ciągnik z napędem i mały, kombajn zbożowy, ładowarka teleskopowa sprawne i uszkodzone, owijkę do bel Tel. 503 643 162

» PŁODY ROLNE

SPRZEDAM owiesm obsypnik do ziemniaków na 5 radlic i taśmociąg do obornika cena do uzgodnienia okolice Parczewa Tel. 669 768 425

SPRZEDAM pszenżyto LI-BORIUS I CARMELO, pierwszy rok po centrali nasiennej, cena 100,00 zł, Radzyń Podlaski Tel. 605295530

SPRZEDAM pszenicę ozimą 800 kg. Tanio. Rudzienko Tel. 695772492

SPRZEDAM 1100 szt słomy kostki, siano w kostkach. Wola Osowińska Tel. 667525598

SPRZEDAM mąkę pszenną bezglutenową i wysoko białkową, dobre do pieczenia i gotowania oraz gorczycę z domieszką gryki na poplon. Samokłeski Tel. 506196863

SPRZEDAM zboże na siew jesienno rok po CN pszenica „Provision” i „Gentleman” wys. białkowa oraz pszenżyto „Bekanto”. Samokłeski Tel. 506196863

» SPRZĘT

SPRZEDAM wóz konny przystosowany do ciągnika, ładna skrzynia 1300 zł. Łuków Tel. 600035040

SPRZEDAM silniki elektryczne od 3 kW - 4 kW i większe wiertarkę stołową WS 15 i liny stalowe. Tel. 603 346 594

WC NA BUDOWE UŻYWANE DREWNAINE; CENA 370Zł Tel. 502243030

OPAL SOSNOWY CIENKI 150ZŁ/M; SŁOMA I SIANO W CIUKACH I BELACH; KOSIARKA BIJAKOWA NOWA; WAŁKI DO KULTYWATORA NOWE; PRZYPĘ NIE-MIECKA; KOPACZKA KONNA; CIELAKI JAŁÓWKI. 502243030

SPRZEDAM piłę spalinową Husgvarna 450. Do remontu, brak wolnych obrotów. Okolice Kamionki. 400zł. Tel. 727 510 935

OPRYSKIWACZ sadowniczy zawieszany 300l. 800zł. Kosiarka samojezdna typ MTD (do naprawy). Gmina Serniki. Tel. 605950240

SPRZEDAM wóz konny w dobrym stanie. Gmina Serniki. 1200zł. Tel. 605 950 240

SPRZEDAM ciągnik T25 1996r. Pałecznicza Kolonia. Tel. 508173571

SPRZEDAM maszynę szerokomłotną Kutnowianka stan dobry, przetrząsacz konny, przyczepa zbierająca 10/1 górny zaczep, cegłę białą pojedynczą ok. 2 tys. szt Tel. 81 857 41 49 lub 667 668 575

SPRZEDAM ciągnik sam silnik na s Siemien Tel. 724532990

SPRZEDAM BRONY TRÓJKI POLSKIE FABRYCZNE CENA 620Zł Tel. 502243030

SPRZEDAM PAJĄKA DO SIANA POLSKI FABRYCZNY CENA 420Zł Tel. 502243030

SPRZEDAM PŁUGI TRÓJKI POLSKIE FABRYCZNE CENA 880Zł Tel. 502243030

CIĄGNIKI SAM na silniku 7 KM - 2500 zł i 15 KM - Podzespół Star, silnik CH 102, 15 - konny, cena 4500 zł do negocjacji Lubartów, dzwonić po godz. 13 Tel. 885 906 421

SPRZEDAM tależówkę BONED szer 3 m z wałkiem strunowym, stan b. dobry, opryskiwacz PILNET 600 L. stan b. dobry Tel. 609078023

SPRZEDAM glebogryzarkę grudziadź, rozsiewacz nawozu moty, rozrzutnik Tel. 506646298

SPRZEDAM siewnik poznaniak, pługi 2,3,4 taśmociąg do obornika, sortownik do ziemniaków, sadzarka do rozrzutnik obornika, brony, kombajn Anna, owijkę, agregat pościerniskowy, Cyklop tur do C360 Tel. 667 799 205

SPRZEDAM rozbijak do pokosów, kosiarka rotacyjna, opryskiwacz, kopaczka do ziemniaków, kombajn Bizon, C360, C330, talerzówki: 18,16,28 talerzy. agregat przedsiwiny. Przyczepa 6 tonowa Tel. 667 799 205

SPRZEDAM ciągnik 330 M rocznik 1991 r, talerzówkę 16kę, pługi 2ki Tel. 661617651

ROZSIEWACZ nawozów Motyl do poprawek przekładnia rcw, mieszalnik pasz ze śrutownikiem, tel 500027799, pług 3 skibowy unia- grudziadź cena 900 zł, kręgi zbrojone tel- 502398044 Tel. 500027799

KUPIĘ WSZYSTKIE CIĄGNIKI, PRASY, ŁADOWARKI, PRZYPĘ, KOMBAJNY, MASZYNY, CASE, DEUTZ-FAHR, RENAULT, SAME, ZETOR, URSUS, PRONAR, MTZ, T25, SIPMA, KRONE i inne także uszkodzone Tel. 665 207 084

SPRZEDAM ROZRZUTNIK OBORNIAK JEDNOOSIOWY- Tel. 698001820

SPRZEDAM BRONĘ TALERZOWĄ 1.5M Tel. 698001820

SPRZEDAM pługi grudziadź dwójki, rozsiewacz do nawozu lejek strumyk 400. Tel. 503 313 845

TALERZÓWKA, rozsiewacz nawozu motyl, kopaczka, żmijka do zboża Tel. 505 071 250

SPRZEDAM siewnik nadbudowany Amazone AD-P303 Specjal 3 m wraz z broną aktywną KG 3000 Specjal z 2013 r stan jak nowy. Bliższe informacje pod nr Tel. 500486025

SPRZEDAM SPRAWNE SPRZĘTY : BIZON 56 KABINA SIECZKARNIA, BIAŁURUS JUM53 6KN 1993 ROK, TALERZÓWKA 24 TALERZE, PRASA KOSTKA SIPMA, PŁUG 4 SKIBOWY, SIEWNIK POZNANIAK Z GRUBEREM. OKOLICE ŁĘCZNEJ, WOJ. LUBELSKI Tel. 518494522

KUPIĘ C-330. T-25 kombajn Anna lub inne, może być do remontu i bez prawa rejestracji, przyczepę wywrotkę oraz każdy sprzęt rolniczy, rozsiewacz motyl, dobrze zapłacę gotówka od ręki Tel. 576 922 246



CIĄGNIK SAM na podzespółach Lublina, silnik z motopompy + wóz, 2500 zł do uzgodnienia, dzwonić po godz. 15 Tel. 885 906 421

WL, SPRZEDAM, BECZKOWQZ, SILNIK, 5, KW, PRZYPĘ, PALECIAC, DO, CIAGNIKA, PIELACZ, TRUSKAWKTEL. 503 678 795

SPRZEDAM cebulki zoni. Okolice Milejowa Tel. 783761064

SPRZEDAM silnik PERKINS, betoniarka, silnik PERKINS 3 na części, łuparka hydrauliczna, obrotnica do przyczepy nowa, siłowniki wywrotu. Tel. 607388176

SPRZEDAM brona talerzowa 32 talerze hydraulicznie składana, siewnik Bomet 3m, pługi 4 wysokie Tel. 504 954 374

PROŚIĘTA wykastrowane i odsadzone do dalszego chowu. Tel. 538 226 797

PMN AGRO
Stępków 137, gm Dębowa Kłoda
Tel. 83 354 59 56, www.pmnagro.pl

SKUP ZBÓŻ

GĘŚ tel. 500 088 916
STĘPKÓW tel. 783 639 042
ŁYNIEW tel. 661 410 023

UBOJNIA ZWIERZĄT RZEŹNYCH SP. ZO. O.
B.M. DOBROWOLSKIE

x skup bydła x dorosłe
x byki x skup koni
x jałówki

Kom. 511 660 072, 502 690 528
tel/fax +48 25 797 41 38
e-mail: ubojniadobrowolska@o2.pl

Stare Kobiałki 106 21-450 Stoczek Łukowski

AGREGAT uprawowo siewny 2.7m na hydropaku z siewnikiem poznaniak komplet 7200 rozsiewacz motyl 600l -2600 przyczepa jednoosiowa 3300 zmijka 6m -2100 Tel. 515 519 200



TANIO sprzedam pszczoły warszawskie zwykłe. Powiat radzyński. Tel. 507 083 298

SPRZEDAM kury nioski 70 tygodniowe, niosące. Cena 22 zł / szt. Puławy, Łuków, Lubartów, Radzyń Podl. Parczew część zachodnia, Ryki. Możliwość dowozu Tel. 509 348 264

SPRZEDAM konia wałacha 9 lat rasa małopolska może być pod siodło. Radzyń Podlaski Tel. 604 948 681

KROWA mleczna HF po pierwszym cielaku, cielna 3 miesiące duża Tel. 507580109

SPRZEDAM tuczniki oraz rozrutnik 2-osiowy w dobrym stanie Tel. 886244028

SUCZKA kundelek średni jasny braz ur.5maja odrobaczona i zaszczepiona. Oddam w dobre rece Tel. 885 138 505

SPRZEDAM prosięta Tel. 730 302 666

ODDAM 2 małe pieski szczeniacki odrobaczone Jabłoń Tel. 796247804

SPRZEDAM prosięta z własnej hodowli Glinny stok Tel. 733798711

SPRZEDAM gołębie pawiki różne kolory tanio Tel. 694602881

SPRZEDAM krowę „białogrzbietkę” z cielakiem i cielaki. Okolice Michowa. Cena do uzgodn. Tel. 669832661



SPRZEDAM nowy elektryczny wózek inwalidzki. 2500zł. Tel. 889 088 977



SPRZEDAM zabawkę-kuchnię drewnianą. Nowa, nie rozpakowana. Lubartów. 250zł. Tel. 601761535



» BUDOWA, REMONT
UKŁADANIE kostki brukowej Tel. 501 956 111

MALOWANIE i mycie elewacji, dachów i kostki brukowej Tel. 722 722 404

CYKLINOWANIE bezpyłowe, Tel. 605660777

MALOWANIE DACHÓW Tel. 516 964 592

USŁUGI budowlane od a do z, dachy, ocieplenia poddaszy, wykończenia wnętrz, trudne przebudowy, solidnie woj. lubelskie Tel. 663 633 165

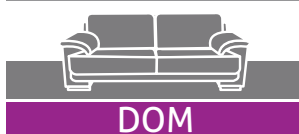
MALOWANIE dachów. Tel. 604 217 219

WYKOŃCZENIE wnętrz od a do z mieszkań i domów jednorodzinnych Tel. 519 136 225

» TRANSPORT
PRZEPROWADZKI, transport aut, maszyn i innych rzeczy Tel. 511 925 566

» EDUKACJA
TŁUMACZENIA specjalistyczne i korepetycje z języka angielskiego. Przygotowanie do egzaminów państwowych, na wszystkich poziomach zawansowania języka. Tel. 696 552 686

» SERWIS
POMPY wodne naprawa, skup używanych Tel. 604 200 271



» MEBLE
WYPRZEDAŻ domowa. Szafki na buty, komoda holenderska drewniana ze zdobieniami. Lubartów. Cena do uzgodn. Tel. 662094373

Znajdź pracę ze Wspólnotą

FIRMA
OGÓLNOBUDOWLANA
ZATRUDNI ZBROJARZY I OSOBY DO PRZYUCZENIA ZAWODU. Praca w delegacji, dojazd i zakwaterowanie zapewnione Tel. 796 999 364

SALON „Beauty Studio
Ewelina Wierzchowska”
poszukuje **STYLISTKI PAZNOKCI.** Adres Mailowy: ewelinan@onet.pl

ZATRUDNIĘ KIEROWCĘ
kat. C+E w transporcie międzynarodowym
Tel. 604 931 932

» SZUKAM PRACY
RENCISTKA lat 55
orzeczenie w stopniu lekkim, prawo jazdy kat B, obsługa kasy fiskalnej podejmie pracę na 1/2 etatu. Radzyń Podlaski Tel. 606 132 731

POSZUKUJĘ
opiekunki do osoby starszej
Tel. 605 949 009

STAŁA praca dla mężczyzny
W ROLNICTWIE I OGRODNICTWIE,
zapewniamy zakwaterowanie i wyżywienie. Tel. 500204533

EMERYTKA LAT 74 SZUKA SPOKOJNEJ, SAMOTNEJ OSOBY BEZ NAŁOGÓW,
niezależnej finansowo najlepiej ze wsi. Oferuję mieszkanie i wyżywienie w zamian za pomoc w okresie jesienno zimowym
Tel. 887 826 493

To jest miejsce na Twoją ofertę

SPRZEDAM biurko białe, stan bardzo dobry. Krzesło obrotowe szare z dodatkiem różu. Zdjęcie na telefon. Lubartów. 130zł. Tel. 516032112

ŁÓŻKO sypialne 140x200, Parczew tel. 606-926-084 Tel. 606926084

SPRZEDAM drzwi kuchenne, łazienkowe, wejściowe. Tel. 504 173 243

» MATERIAŁY BUDOWLANE

SPRZEDAM skrzydła drzwiowe wewnętrzne, przeszkłone, szer. 80cm. 50zł/szt. Tel. 727 510 935

SPRZEDAM sztachety zaimpregnowane, 1,20 m wysokości Tel. 795 441 056

» INNE
SPRZEDAM opał suchy, sosna, brzoza, stemple budowlane, króle samice kotne, samce i młode, Drzewo deski dębowe i jesionowe Tel. 53 555 13 85

SPRZEDAM dwa kołowrotki do przędzenia wełny i niemiecką maszynę do szycia Tel. 794081234

SPRZEDAM deski półtorówki sosnowe i dębowe (suche), drzewo w dłużycy sosnowe i drewno kominkowe (grab). Tel. 668632773

» URZĄDZENIA
BUFORY ciepła 500 l z węzownicą, z dobrą izolacją, produkcji niemieckiej, 4 sztuk. Cena 1000 zł/szt. (cena nowego 4000). Odbiór w Bychawie. Tel. 511335990

R E K L A M A

PSYCHOTERAPIA
Małgorzata Orzechowska

Gabinet Psychoterapii

Małgorzata Orzechowska

Psychoterapia indywidualna:

- ♦ depresja, zaburzenia lękowe, zaburzenia osobowości
- ♦ nadmierne zamartwianie się, poczucie bezsilności, brak nadziei na przyszłość, bezsenność, autoagresja, myśli samobójcze
- ♦ powtarzające się problemy w relacjach np. poczucie odrzucenia, konflikty, izolowanie się, lęk społeczny, trudność w stworzeniu stałego satysfakcjonującego związku

Terapia par:

- ♦ doświadczenie kryzysu w relacji
- ♦ częste konflikty
- ♦ zdrada
- ♦ poczucie wypalenia w związku

Łuków
ul. Rogalińskiego 8

Radzyń Podlaski
ul. Ostrowiecka 38

tel. 660 667 093

www.gabinetyterapii.pl

SPRZEDAM bojler 140l
Tel. 504 173 243

OKLEJARKA do obrzeży meblowych MSU - 45
Cena do ustalenia; Frezarka do obrzeży meblowych EKONO Jaroma
Cena do ustalenia Tel. 606 141 210



SPRZEDAM wysięgnik budowlany Tel. 504 173 243



SPRZEDAM stare deski, belki i drewno na ściany, sufity, elewację boazeria do wystroju wnętrza. Możliwa wysyłka. Tel. 787 459 267 email: do-brodrew@wp.pl www: www.dobrodrew.pl Kontakt FB do-brodrew

GROSZEK POLSKI BARTEX GOLD, OGIEŃ ULTRA, ORZECH ULTRA SUCHY 3% popiołu, BRYKIET TORFOWY I DĘBOWY RUF. DOSTAWA 3zł/km. ŁUKÓW Tel. 604 652 819

W

To jest
miejsce na
Twoją
reklamę

PELLET SOSNOWY, REZULT, GRANULITA, BARLINEK, GOLD ENERGY, EPSEWIS, OLCZYK I DĘBOWY EDWOD, A1 CERTYFIKAT DOSTĘPNY OD RĘKI. DOSTAWA SAMOCHÓD Z WINDĄ 3zł/km. ŁUKÓW Tel. 604 652 819

OBRZYNIKI TARTACZNE Z ŁATY I GRUBE, Cena 150 zł za metr, dostawa 2-5 paczek, 4zł/km. Czarna ziemia, piasek, żwir, żużel od 3-12t. ŁUKÓW Tel. 604 652 819

DREWNO kominkowe i opałowe rąbane suche i mokre: SOSNA, BRZOZA, DĄB, GRAB, BUK. Dostępne od ręki. Transport min. 3m, 3zł/km. ŁUKÓW Tel. 604 652 819

DOCIEPLANIE BUDYNKÓW

SZYBKO • TANIO • SOLIDNIE

tel. 502 053 214

SPRZEDAM klimatyzator Adler Europe stan bardzo dobry, mało używany, hualajnogę elektryczną KuKirin G2 Max. Bliższe informacje pod nr Tel. 883759001

SPRZEDAM suche drzewo opałowe Tel. 501 956 111

Rok założenia 1983

STUDNIE
Mirostaw Izdebski
Dąbrówka Stany 74

☎ 608 046 239 ☎ 504 320 592

✓ **STUDNIE WIERCONE** ✓ **DESZCZOWNIE**
✓ **POMPY CIEPŁA** ✓ **NAWODNIENIA**

Media System
ALARMY I MONITORING

doradzamy
montujemy
serwisujemy

83 352 12 15
www.mediasystem-tdi.pl

ul. Pocztowa 4 Radzyń Podlaski

WYWÓZ ZŁOMU
sprzętu AGD, RTV, gruzu, mebli, ubrań, sprzętanie piwnic, strychów, garaży, domów po lokatorach i zmarłych i inne

WYCINKA DRZEW
podcinanie, karczowanie, koszenie i sprzętanie działek, wywóz lub zrzębkowanie gałęzi

PRACE ROZBIÓRKOWE
(stare domy, stodoły, komórki, szklarnie itp.)

MYCIE
malowanie elewacji, dachów itp.

ODŚNIEŻANIE
dachów, placów, wywóz śniegu

CAŁE WOJEWÓDZTWO
od 8 do 21
514-299-106

SZAMBA
PROSTOKĄTNE
6 m', 8 m', 10 m'

Z ATESTEM

Ulan Duży 64
Tel. 501 012 989
E-mail: przybysz.58@wp.pl
www.szambabetonoweulanduzy.pl

A U T O P R O M O C J A

W TYGODNIK LOKALNY **wspólnota**

**NADAJ
OGŁOSZENIE
BEZ WYCHODZENIA Z DOMU**

Wyślij SMS pod numer: **79567**

o treści: **WL.treść ogłoszenia**

np. wl.sprzedam audi A4, 97 r., benzyna gaz

Koszt SMS-a to **11,07 zł z VAT**

Szczegółowy regulamin na 24wspolnota.pl



REG

Lenka – mała kibicka Podlasia, która potrzebuje wielkiego wsparcia.

Rodzina chce stworzyć jej bezpieczny pokój i funkcjonalną łazienkę

Siedmioletnia Lenka Laszuk od urodzenia mierzy się z poważnymi konsekwencjami rozszczepu kręgosłupa i wodogłowia. Porusza się na wózku, wymaga regularnego cewnikowania, rehabilitacji i stałej opieki. Mimo przeciwności pozostaje pogodną, pełną energii dziewczynką. Jedną z jej największych radości są mecze Podlasia Biała Podlaska. Teraz jej rodzina prosi o pomoc w stworzeniu bezpiecznej i dostosowanej do jej potrzeb przestrzeni w domu.



Lenka Laszuk potrzebuje wsparcia. Kibicka Podlasia jest na każdym domowym spotkaniu



Niepełnosprawność od urodzenia

Diagnoza pojawiła się jeszcze przed narodzinami. Rodzice Lenki dowiedzieli się, że ich córka przyjdzie na świat z rozszczepem kręgosłupa i współistniejącym wodogłowiem. Już pierwsze dni życia dziewczynki wiązały się z poważnymi operacjami.

Od tamtej pory każdy kolejny dzień to dla rodziny troska o zdrowie Lenki, rehabilitacja i walka o możliwie największą samodzielność. - Na niepełnosprawność od urodzenia chyba nigdy nie jest się gotowym. Wiedząc, że reszta rodziny jest zdrowa i nic nie wskazywało na to, że stanie się to u nas, trudno było sobie wyobrazić, jak będzie wyglądało nasze życie - mówi mama Lenki, Sylwia Laszuk.

Codziennosc wymaga ogromnego wysiłku

Lenka ma przepuklinę oponowo-rdzeniową, pęcherz neurogeny wymagający regularnego cewnikowania, a także stopy końsko-szpotałe. Na co dzień korzysta z ortez, które pomagają utrzymywać stopy w prawidłowym ustawieniu.

Dziewczynka porusza się na wózku inwalidzkim. Nie chodzi samodzielnie i nie jest w stanie samodzielnie stać. Dodatkowym wyzwaniem jest garb kostny w odcinku lędźwiowym kręgosłupa. Z jego powodu Lenka jest bardziej narażona na rozwój skoliozy

i deformacje kręgosłupa.

Rodzina stara się poprzez rehabilitację jak najdłużej zapobiegać pojawieniu się poważniejszych problemów. Szczególnie ważne jest również zabezpieczenie miejsca, w którym znajduje się garb kostny, przed powstawaniem odleżyn.

To wszystko sprawia, że zwykłe, codzienne czynności, które dla zdrowego dziecka są czymś naturalnym, w przypadku Lenki wymagają odpowiedniego sprzętu, przygotowania i pomocy drugiej osoby.

Marzenie o bezpiecznym pokoju i funkcjonalnej łazience

Właśnie dlatego rodzina rozpoczęła zbiórkę pieniędzy. Jej celem jest stworzenie Lenki bezpiecznej i funkcjonalnej przestrzeni, dostosowanej do jej potrzeb. Najważniejszymi elementami są odpowiednio przygotowana łazienka oraz pokój, w którym dziewczynka będzie mogła swobodnie funkcjonować i wykonywać ćwiczenia rehabilitacyjne.

- Chcemy stworzyć dla Leny funkcjonalną i bezpieczną łazienkę oraz pokój dostosowany do jej potrzeb. Dla większości z nas łazienka jest po prostu zwykłym pomieszczeniem. Dla Leny odpowiednio przygotowana przestrzeń oznacza większą samodzielność, bezpieczeństwo i komfort każdego dnia - podkreśla Sylwia Laszuk.

Pieniądze ze zbiórki mają zostać przeznaczone m.in. na dostosowanie łazienki do potrzeb osoby poruszającej się

na wózku, montaż specjalistycznych uchwytów i innych elementów ułatwiających codzienne funkcjonowanie oraz wyposażenie zwiększające bezpieczeństwo podczas czynności higienicznych.

W planach jest również przygotowanie pokoju, który pozwoli Lence wygodniej się poruszać, korzystać z przestrzeni do rehabilitacji i funkcjonować w warunkach odpowiadających jej potrzebom.

Lenka i Podlasie. Piłka nożna daje jej ogromną radość

W życiu Lenki jest jednak coś, co nie ma nic wspólnego z rehabilitacją, sprzętem medycznym czy codziennymi ograniczeniami. To piłka nożna. Dziewczynka jest wielką kibicką Podlasia Biała Podlaska. Wszystko zaczęło się od wizyty na meczu ligowym.

- Postanowiliśmy wybrać się na mecz ligowy. To są zupełnie inne emocje niż na meczach grupowych. Chcieliśmy poczuć tę piłkarską atmosferę na prawdziwym stadionie i zobaczyć, jak Lenka zareaguje na większy obiekt sportowy - wspomina jej mama.

„Biała gola!”

- Jak zobaczyliśmy, jak bardzo Lenka jest szczęśliwa, uśmiechnięta i jak razem z innymi przeżywa radość z bramki zdobytej przez nasz biały klub, postanowiliśmy, że w miarę możliwości będziemy starać się jeździć na każdy domowy mecz. I tak jeździmy już trzy lata na każde spotka-

nie u siebie - opowiada Sylwia.

Lenka stała się częścią kibicowskiej atmosfery. Zdarza się, że sama dopinguje drużynę, śpiewając z trybun: „Biała gola!” - Uwielbiamy patrzeć na to, jaką frajdę dają jej te mecze. Widać, że ma to po tacie - śmieje się Sylwia. - Nawet ja polubiłam piłkę nożną dzięki nim - dodaje.

Piłka nożna była zresztą obecna w życiu rodziny już wcześniej. Tata Lenki, Przemek, sam grał w piłkę. Występował m.in. w Konasz Konstantynów, Agrosporcie Leśna Podlaska i właśnie od jego gry w Leśnej rozpoczęły się rodzinne wyjazdy na mecze. Dziś stadion jest dla Lenki miejscem wyjątkowym. To przestrzeń emocji, radości i wspólnego przeżywania sportowych wydarzeń. Bez skupiania się na tym, czego dziewczynka nie może zrobić.

Podlasie już raz stanęło po stronie Lenki

Historia Lenki i Podlasia ma jeszcze jeden ważny rozdział. Trzy lata temu podczas meczu Podlasia Biała Podlaska przeprowadzono zbiórkę pieniędzy dla dziewczynki. Odbędzie się również licytacja sportowych przedmiotów. Wsparcie kibiców i ludzi związanych z klubem pozwoliło rodzinie kupić rzeczy, które były wówczas bardzo potrzebne.

- Te pieniądze poszły na leki, pampersy, cewniki, a także dopłatę do ortez, już po dofinansowaniu z NFZ i PCPR. Zakupiliśmy też albo wózek, albo nowy pionizator. Tak bardzo nam to pomogło.

Dzięki temu mieliśmy możliwość zaopatrzenia jej w potrzebne rzeczy - mówi mama Lenki.

Rodzina do dziś pamięta tamtą pomoc. - Jesteśmy za to bardzo, bardzo wdzięczni - podkreśla Sylwia.

Niedawno Lenka otrzymała również wyjątkowe prezenty związane z jej ukochanym klubem: zdjęcie z autografami piłkarzy, rodzinny karnet na rundę wiosenną, pluszaka oraz słodczyce. Dla siedmioletki takie gesty mają ogromne znaczenie.

Teraz potrzebna jest kolejna pomoc

Rodzina nie prosi o rzeczy zbędne. Celem jest stworzenie przestrzeni, która będzie odpowiadała na konkretne potrzeby wynikające z niepełnosprawności Lenki. Bezpieczna łazienka może oznaczać mniej barier podczas codziennej higieny. Odpowiednio przygotowany pokój może ułatwić przemieszczanie się i rehabilitację. Dostosowanie domu może natomiast dać dziewczynce coś szczególnie ważnego - większą niezależność. Lenka każdego dnia wykonuje ogromną pracę, by zachować sprawność i rozwijać swoją samodzielność. Teraz rodzina chce zrobić kolejny krok. Każda wpłata, niezależnie od jej wysokości, może przybliżyć Lenkę do celu.

Można pomóc na dwa sposoby

Prowadzona jest zbiórka internetowa na stworzenie

bezpiecznego pokoju i funkcjonalnej łazienki dla Lenki.

Zbiórkę można znaleźć na stronie www.pomagam.pl/6y-dfnc

Pomoc można również poprzez udział w licytacjach prowadzonych na grupie „Lenka - mała wojowniczką”.

Obecnie licytowane są przedmioty związane z piłką nożną. Dostępna jest m.in. koszulka Osiedle Wola Biała Podlaska, a wkrótce mają pojawić się kolejne wyjątkowe pamiątki: koszulki z autografami zawodników Podlasia i Janowii Janów Podlaski, rękawice byłego bramkarza Podlasia Rafała Misztala oraz koszulka reprezentacji Polski Ariela Borysiuka.

Grupa z licytacjami: www.facebook.com/groups/917253068878597

Dla wielu osób będzie to niewielki gest. Dla Lenki może oznaczać zmianę codzienności. Bo za każdym meczem, na którym dziewczynka z uśmiechem dopinguje Podlasie, za każdym „Biała gola!” i każdym kolejnym ćwiczeniem rehabilitacyjnym kryje się historia dziecka, które od pierwszych dni życia musi mierzyć się z problemami, których nie powinno doświadczać żadne siedmioletnie dziecko.

Dziś to my możemy zrobić coś dla niej. Pomóc stworzyć miejsce, w którym będzie bezpieczniej, wygodniej i bardziej samodzielnie. Razem dla Leny.

Wyższa Szkoła Gotowania na Gazie – spotkanie CCV

Zupa rybna halászlé z Węgier. Ale papryka z ogródka

Czasem pytają mnie Łaskawi Państwo, w jaki sposób wybieram potrawy, o których Wam tym razem napiszę. Dzieje się to zwykle w jeden z dwóch sposobów.

Albo Żona powie mi: a wiesz, ugotuj mi... – i ja, jako doświadczony małżonek, wiem, że w swoim najlepiej pojętym interesie powinienem właśnie to zrobić. Albo po prostu mam na coś akurat ogromny urodzaj i w zasadzie menu układa się samo. Na przykład teraz wszystko wskazuje, że przez jakiś czas będą Państwo czytać głównie o przepisach z papryką i pomidorami...

W naszej uroczej rosolowej krainie zupy rybne są chyba nieco niedoceniane. Nie mamy chyba żadnej polskiej receptury, która mogłaby porównać się ze wschodnią uchą, francuską bouillabaisse, że o azjatyckich nie wspomnę... Z nich wszystkich jednak najwyższą cenę pomysły węgierskie. Zwłaszcza jeśli przygotowuje się je nad Cisą, najlepiej w kociołku zawieszonym nad ogniem. Choć u nas da się wcale nie gorzej.

Kluczem do każdej dobrej zupy jest wywar. My potrzebujemy rybnego. Coraz częściej w dużych sklepach można spotkać gotowe „porcje rosolowe” – głowy, ości i płetwy pozostałe po filetowaniu ryb. Możemy też wejść w konszachty ze znajomym wędkarzem, który pewnie bez trudności dostarczy nam rybiej, nienadającej się do niczego in-

nego drobnicy: jazgarzy, uklejek itd. Jeśli nie – musimy tę robotę zrobić sami. Kupujemy całego karpia, sumy albo lina i, zaczynając od kręgosłupa, prowadzimy ostrym nożem cięcie wzdłuż ości. To nie jest czarna magia.

Filety solimy i odkładamy, z całej reszty oraz marchewki, pietruszki i selera oraz ziela angielskiego i liścia laurowego gotujemy wywar. Im mocniejszy, tym lepszy. Na koniec odcedzamy.

W międzyczasie siekamy warzywa. Oczywiście cebulę, czosnek i paprykę, najlepiej w kilku kolorach.

Na dnie garnka rozgrzewamy tłuszcz. Węgrzy przeważnie używają drobnutko posiekanej wędzonej słoniny, ale też wiem, że w polskiej tradycji kulinarnej łączenie mięsa z rybami jest trochę nieintuicyjne, tym bardziej że przywykliśmy do jadania ryb w poście. Więc możecie użyć oleju słonecznikowego.

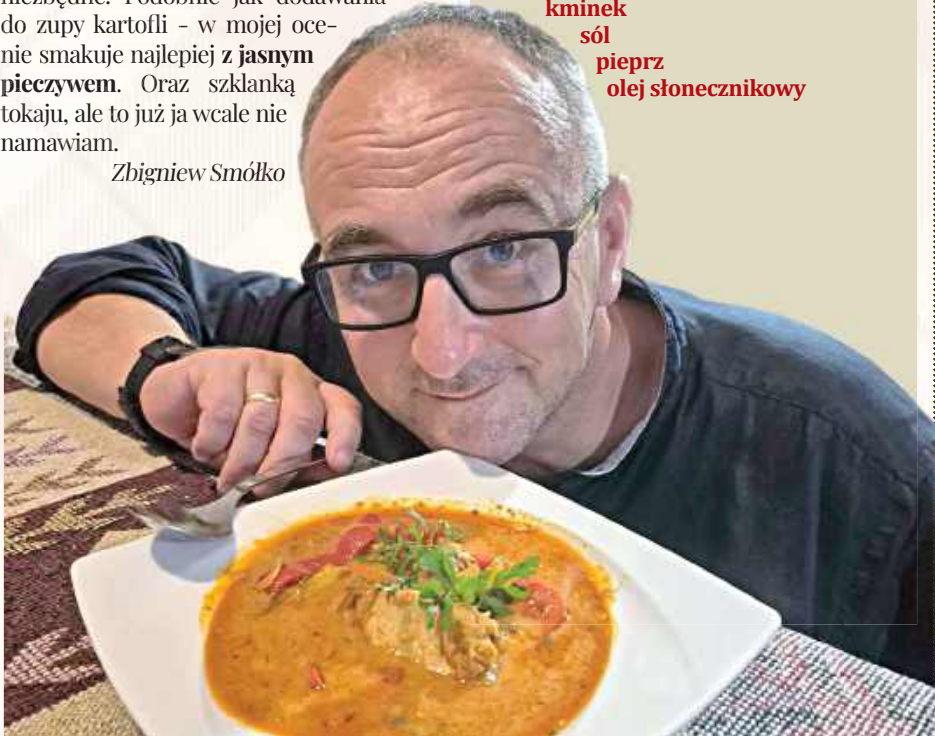
I teraz najbardziej klasyczny motyw węgierski, w zasadzie połowa tamtejszych przepisów tak się zaczyna. Wrzucamy cebulę i kiedy lekko zmięknie, wsypujemy na patelnię dużo słodkiej i nieco pikantnej mielonej papryki. Może być wędzona. Zmniejszamy ogień, rozprowadzamy, żeby się, broń Boże, nie przypaliło (wtedy na nic...). Dokładamy kawałki ryby. Smażymy po dwie minuty z każdej strony, nie chcemy, żeby się rozpadła. Dorzucamy teraz pokrojoną niezbyt drobno świeżą paprykę, można też marchewkę i pietruszkę. Razem dusimy przez

moment. O tej porze roku dodajemy też świeże pomidory, zimą oczywiście przecier. No i nasz wywar. Gotujemy razem na małym ogniu przez kwadrans.

Na talerzu układamy kawałki ryby, duże kawałki warzyw, zalewamy zupą. Dekorujemy natką pietruszki. Kilka razy spotkałem się z dodaniem na koniec kleksa z dobrej, słodkiej śmietany, ale nie uważam tego za niezbędne. Podobnie jak dodawania do zupy kartofli – w mojej ocenie smakuje najlepiej z jasnym pieczywem. Oraz szklanką tokaju, ale to już ja wcale nie namawiam.

Zbigniew Smółko

- 1 średniej wielkości karp (ok. 1,5) kg.
- 4 cebule
- 4 kolorowe papryki
- czosnek
- marchewka
- pietruszk
- seler
- liść laurowy
- ziele angielskie
- suszona papryka słodka i pikantna
- kminek
- sól
- pieprz
- olej słonecznikowy



KRZYŻÓWKA

Jest ni ¹ warikap	Gnom, skrzat	Czo ³ g sprzed 90 lat	Miasto w Niemczech	Gadowski z IRA	Forma do pieczenia	Jesse, sprinter z USA	Fuks, przypadek	Ujma, znie-waga	Graj ¹ w kościele
			Łeckiarnisko				Listewka z podzia ³ k ¹		
			Bikini na oceanie	8			Czêœææ partii brydż a		
Profe-sor Zin			Rywal-ka Winiar		14			Przybli-ż a dal	5
Ciep ³ a barwa	6	19							
DeVito ("Zabój-cha broń")	7		D ³ ugi ogon sukni		2		Rakieta œwietlna		
							Setka za karê		
		Sztucz-ny satelita		1				Czuæ go po burzy	12
Chroni g ³ owê Golloba	Starsza marka VW	Kolejny czaso-pisma	Uroda dziew-czyny	Wielki kraj		15		Uderze-nia różg ¹	3
				Tuf lub bazalt					4
Rola Janu-sza Gajosa		13		21	Miasto w Rumunii	Kurek, zawór			
						Pow ³ a go Ewa		Miasto z dokiem	
			Kabare-towy taniec						
							24	Autor powieœci	
Rodzaj tkaniny		Leczo-na chinin ¹					Natura rzeczy		
						16			
			Jêzyk Platona	18				P ³ ynie w Źyle	
									11
Zarze-wie nerwicy		Islamski miesi ¹ c postu		20			Piersio-wa albo na ptaki		23
						9			22

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24